

# Diario de Burgos

FUNDADO EN 1891

MARTES, 10 DE OCTUBRE DE 1972  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
CINCO PESETAS  
AÑO LXXXII - N.º 25.170  
DEP LEGAL: BU-5-1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION: VITORIA, 13  
TELFS { REDACCION 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## OTRA DEMORA EN EL ASUNTO DE LAS RELACIONES DEL MERCADO COMUN EUROPEO CON ESPAÑA

### Antes de decidir sobre la actitud a tomar respecto a los países mediterráneos los «seis» consultarán con los «tres»

Luxemburgo (Efe). — Los seis ministros de Asuntos Exteriores de la C. E. E. se declararon hoy favorables, en principio, al informe de la Comisión Europea que fija las relaciones globales entre la C. E. E. y los países de la cuenca mediterránea, entre los que se encuentra España.

Las opiniones de los representantes de los seis países miembros de la Comunidad Europea fueron expresadas esta tarde en Luxemburgo en un primer debate sobre las relaciones futuras entre la CEE y los países del Mediterráneo en el curso del Consejo de ministros de Asuntos Exteriores de la CEE.

El Comité de representantes permanentes de la CEE había preparado para los ministros un cuestionario de ocho preguntas que por el momento no han sido contestadas.

Introdujo el tema el miembro de la Comisión Europea encargado de las relaciones exteriores, Ralf Dahrendorf, quien explicó que el artículo 108 del tratado de adhesión entre la CEE y los tres nuevos miembros obliga a adaptar los acuerdos firmados con los países mediterráneos a la Comunidad ampliada sobre la base de la existencia de intereses mutuos, de una cooperación sin dependencias y de la condición de puente entre Europa y África que representa el Mediterráneo.

El ministro francés de Asuntos Exteriores Maurice Schumann, se declaró favorable a las tesis de la Comisión, subrayando, como cualidades del informe, que en él se subordina la adaptación de los acuerdos a un arreglo global del problema y que se contemplan las concesiones agrícolas de manera progresiva y no de manera inmediata.

Por su parte el ministro belga de Asuntos Exteriores, Pierre Harmel, emitió un «prejuicio favorable al informe de la Comisión del que hizo notar su riqueza

(Pasa a la página 12)

## ESTANDARTE DE COMBATE



San Fernando (Cádiz). — Los Príncipes de España han presidido en el campo de instrucción de San Carlos la solemne ceremonia de la entrega de un estandarte de combate al Tercio de la Armada (Tear), ofrecida por el pueblo de San Fernando y en cuya solemne ceremonia actuó de madrina la Princesa doña Sofía. En la foto, los Príncipes de España a su llegada a dicho campo de instrucción. — (Foto Cifra Gráfica)

## SE MANTIENEN LAS ESPERANZAS EN UN ACUERDO SOBRE VIETNAM

### Prosiguen en París las entrevistas secretas de Kissinger y Le Duc Tho

### Mientras, el Vietcong lleva su ofensiva a las puertas de Saigón

París (Efe). — Las conversaciones entre Henry Kissinger, consejero especial del presidente Nixon, al que acompaña esta vez su adjunto el general Alexander Haig y Le Duc Tho, consejero de la delegación de Vietnam del Norte en la Conferencia de París, a cuyo lado se encuentra Xuan Thuy, jefe de esta delegación, prosiguen hoy.

Esta tanda de negociaciones directas entre estadounidenses y nordvietnamitas dio comienzo el domingo, después de la llegada de los Estados Unidos de Kissinger y Haig.

El hecho de que el general Haig haya pasado los últimos días en Saigón, en compañía del presidente Van Thieu y una declaración de ayer en Washington, de Melvin Laird, secretario de Defensa estadounidense, hace pensar a los observadores que en esta ocasión hay elementos nuevos que pueden hacer progresar los contactos.

Sin llegar al optimismo de Laird, que espera que «no hay duda de que estamos en el camino de la paz», la opinión de los observadores res, para quienes no cabe duda que las conversaciones se desarrollan en torno a la cuestión de la composición del Gobierno de Saigón, parece estar en lo cierto.

No obstante, está en pie el fondo del asunto, que es la exigencia por parte de Vietnam del Norte de la salida del presidente Van Thieu del Gobierno de Saigón.

Oficialmente no se ha dado ninguna precisión sobre el contenido de las conversaciones privadas entre Washington y Hanoi que, sin lugar a dudas, tiene un carácter esencialmente político, mientras en Indochina los Nordvietnamitas reforzaron esta mañana su ofensiva en torno a Saigón, para negociar desde una posición de fuerza. Los norteamericanos han respondido bombardeando no sólo la zona cercana a Saigón donde se encuentran los nordvietnamitas, sino también posiciones dentro de Vietnam del Norte.

## HABRA TERCERA REUNION

Washington (Efe). — La Casa Blanca confirmó hoy que el consejero presidencial, Henry Kissinger, mantendrá mañana martes una

(Pasa a la página 17)

### La verdadera «cumbre» del peronismo se inició ayer en Madrid

Madrid (Logos). — A las seis de esta tarde ha comenzado en la «Quinta 17 de Octubre» la más importante de las reuniones que los dirigentes peronistas llegados a Madrid celebran con el general don Juan Domingo Perón.

Desde el sábado por la mañana en que llegó a Madrid el delegado del general Perón, doctor Cámpora, ha habido diversos contactos y conversaciones privadas, pero no reunión de alto nivel.

## El hombre más rico del Mundo



Palma de Mallorca. — El emir sultán de Sheihik Zayed Ben Al Niyán de Abu Dhabi, que además es cabeza de la Federación de los Siete Emiratos de Oman, fotografiado en el Hotel Formentor, donde pasa unos días de descanso. Está considerado como el hombre más rico del Mundo, pues su renta oficial en 1970 era de unos treinta millones de pesetas diarias. De su inculcable capital dedica un 75 por ciento a la felicidad de su súbditos y el resto para sus gastos, los de su familia y mantener su rango y su jefatura. «El dinero crea la felicidad si se pone en manos de los demás, pero en manos ambiciosas sólo lleva disgustos», ha manifestado. — (Foto CIFRA GRAFICA)

## CHU EN LAI HABLA DE LA «SUCESION» EN CHINA

### ¿Se hará cargo del alto poder una sola persona -ha sido citado Yao Wen-Yuan, rígido ideólogo, yerno de Mao- o un mando colegiado?

Nueva «revolución idiomática» para el pueblo chino: aprender el inglés a presión

(Información en página doce)

## DE DOMINGO A MARTES

**S**E nos hizo mozo Octubre. Esto le pasa porque se le ha ocurrido tomar parte en la procesión de sus días. Es lo de siempre y no tendría nada de particular si no fuera porque con los meses, pasamos nosotros. Claro que como sigamos así, nos metemos por terrenos demasiado oscuros y no estamos por la labor.

Domingo para limpiar las armas (las armas mejores que hay) que sirven para dar la vida, que es la mejor función de las armas. Se celebró la cuestación en pro de la lucha contra el cáncer y dicen que no fue mala la recaudación, que por lo menos hay buenas impresiones. De eso se trataba y de eso debe seguir tratándose hasta que se le dé jaque mate a una de las tres plagas modernas. Las otras ya saben que son los contratiempos que produce el corazón y lo que da que hablar la carretera.

Sobre esto de la carretera tenemos algo que decir: era ya mucha suerte que hubieran pasado dos semanas sin que nos diera que decir y que escribir. Otra vez sigue el triste balance. Hasta la hora de ponernos a escribir, sabemos de un muerto y seis heridos. Cuando hagamos la cuenta definitiva, las cifras serán otras y todavía más dolorosas. Hemos dicho que esto lo arregla Dios o no lo arregla nadie. Realmente, todas las soluciones vienen de allá arriba, pero no acertamos a ver cómo puede llegar ésta (bueno, verlas venir no se ven nunca cuando llegan de las alturas). De cualquier forma, bueno será que aumentemos todos las dosis de cordura, prudencia y hasta temor que hay que poner el volante, sobre todo en días que como el domingo pasado, las carreteras estaban tan concurridas como el Espolón en un mediodía soleado.

Entre los actos del domingo, y al margen de lo que hemos venido diciendo, figura uno académico (se tenía que notar el mes en que estamos). Fue en la Facultad de Teología, donde se inauguró el curso.

Y nos vamos con los cazadores. ¿Cuántos anduvieron recorriendo nuestros campos? No es fácil el cálculo porque debió estar la tierra acotada más llena que una ciudad populosa. Se dejan notar estos hombres y ponen en torno suyo una nota simpática. De ellos se ha dicho que no practican el deporte por el hecho de matar animales, sino por razones mucho más trascendentes y que escapan de una primera apreciación. Lo creemos. Debe tener cada uno algo así como una especie de sentimiento atávico que les lleva a la caza como a todos nos lleva al sueño o a los efectos comunes a todo ser humano.

Parece ser que la perdiz no se dió del todo bien, pero que sí hubo suerte en otras especies. La suerte, bien miradas las cosas está al margen de la abundancia de caza. Está en ese sentimiento que lleva a arrostrar valientemente las dificultades, a sacarle gusto al cansancio, al frío y a lo que venga. Nos dicen que disparar a tiempo y con fortuna tiene mucho de música celestial o algo semejante. Lo creemos, aunque todavía no nos hayamos decidido a probarlo, pero como sigamos viendo el destello de alegría en la mirada de los cazadores tan pronto como se les nombra su deporte, vamos a pasarnos a su bando. Nos da a la nariz que íbamos a encontrar muchos temas con los que resolver la papeleta del artículo de cada día, miradas las cosas por el lado práctico.

**BURGENS**

## TELEVISION ESPAÑOLA

MARTES	
14,01	Almanaque.
14,30	Primera edición.
15,00	Noticias.
15,35	Visto y oído. Programa concurso.
16,00	El fantasma y la señora Muir. — «El maleficio».
18,01	Avance informativo.
18,05	La casa del reloj. Número 155. — «Figuras y dibujos» (II).
18,25	Con vosotros.
19,30	Dibujos animados.
19,40	Buenas tardes.
20,30	Novela. (Capítulo II de XV). — «El niño de la Bola», de Pedro A. de Alarcón.
21,00	Telediarlo.
21,35	Datos para un informe. Temas que preocupan.
22,05	El cine. Ciclo Greta Garbo. — «Romance». 1930.
23,30	Veinticuatro horas.

MIÉRCOLES	
14,01	Almanaque.
14,30	Primera edición.
15,00	Noticias.
15,30	Cowboy en África. — «Jim está perdido».
18,01	Avance informativo.
18,05	La casa del reloj. Número 156. — «Figuras y dibujos» (III).
18,25	Con vosotros.
19,20	Buenas tardes.
20,00	Telediarlo.
20,25	Fútbol. España-Argentina. En directo desde el estadio Bernabeu.

**Emerson**

El televisor del futuro

**COMERCIAL VELO MOTO**

**MESON GOYARAN**

ESPERA SI VISITA

OFICINAS - BANCOS SECRETARIADO

**Academia Centro**

# QUISICOSAS

Nuestra ciudad y provincia ocupan el quinto lugar por 1. que respecta al aumento relativo del índice de delincuencia en la década 1960-1970, con un porcentaje del 153 por ciento.

Salvo que la estadística sufra error, por detrás va Barcelona con un 148 por ciento, y las cuatro primeras provincias con un mayor número de delincuencia son Las Palmas (220 por ciento); Alicante (175 por ciento); Málaga (173 por ciento) y Sevilla (161 por ciento). Badajoz ocupa el índice más bajo con sólo un 34,48 por ciento.

Los precedentes datos se han dado a conocer a escala nacional por el presidente del Tribunal Supremo señor Ruiz Jarabo.

Preocupante la posición de Burgos.

Es un fenómeno harto comprobado que, en las poblaciones donde se han creado «Polos» de Desarrollo, y sobre todo en aquellos núcleos urbanos que mayor cambio vienen registrando en sus estructuras sobrevienen grandes aumentos de causas delictivas.

A este punto se refirió entre otros, el fiscal jefe de la Audiencia territorial señor Gómez de Liaño en la entrevista sostenida con uno de nuestros compañeros.

Ahora bien, sin negar evidencias, conviene ponderar un aspecto que sin duda, habrá llamado poderosamente la atención del lector. Si en diez años se registraron otros tantos homicidios en el ámbito territorial provincial el porcentaje de uno por año no llega, sin embargo, a alcanzar el grado de alarmante criminalidad que la estadística aportó en épocas anteriores, lo cual no significa que se trate de estar importancia a hechos punitivos que deberían evitarse definitivamente.

En cuanto a los 173 delitos de lesiones juzgados en el mismo período, sólo el capítulo de accidentes y atropellos de tráfico —efecto del fuerte desarrollo automovilístico— en la capital y en la provincia con una red viaria de varios cientos de kilómetros, debe constituir parte muy principal de ese triste apartado de delitos de sangre que no por ello deja de dar que pensar muy seriamente.

Lo dicho hasta aquí pretende ni más ni menos diferenciar —dentro de la perspectiva general del problema delictivo— aquellos matices que corresponden a acciones punitivas, hijas de hechos no siempre intencionados, y aquellos otros que si responder al tentado premeditado y personal y a la agresividad social.

En tal sentido tanto como este último fenómeno debe preocupar gravemente también el aumento en las sustracciones de coches, robos y pleitos que han tenido un auge sencillamente espectacular lo que demuestra, además que el salto de una comunidad tradicional a la llamada civilización industrial y urbana, abona un campo propicio a la perturbación al sobresalto, al delito —incluso —como se ha dicho— a la comercialización y tráfico de drogas.

A la competencia de sociólogos, moralistas y juristas corresponde ahondar en la raíz de las causas determinantes de ese estado de cosas; a pedagogos

y formadores aplicar una terapéutica moralizadora y preventiva y a la autoridad judicial y policial, la aplicación de una política represiva, enérgica y sin contemplaciones.

Monseñor Arroyo, vicario apostólico de Requena en tierras del Perú, es un burgalés que siente las inquietudes de la tierra en lo más profundo de su ser, y que, respondiendo a la pura quintaesencia del castellano franco, canta verdades al lucero del alba.

En sus viajes a Burgos se complace en comprobar la fidelidad a los valores del espíritu pero entendiendo que esto no debe ser obstáculo a que se siga avanzando en los frentes del progreso, y picando espuelas al simbólico corcel de su entusiasmo no dejó de clamar para que

Burgos ocupe en el campo del culto turismo estético el lugar de honor que corresponde a nuestra capital y provincia.

En Madrid, monseñor Arroyo se ha entrevistado con una alta personalidad nacional al que ha expuesto sus afares. Este bondadoso e inquieto franciscano sostiene la teoría de que Burgos no logra mayores conquistas y ayudas en el terreno turístico porque no las concreta.

¿Y las conclusiones de las asambleas de Turismo? ¿Y las solicitudes hechas personalmente al titular del Departamento?

Coraje en la gestión pide, en su condición de burgalés, este ilustre y humilde misionero.

Requiem por un funcionario. Hace días publicó nuestro periódico la esque-

la de defunción de don Adrián Revilla Revilla, uno de los más veteranos empleados de la Delegación provincial de Sindicatos y que, durante muchos años, permaneció vinculado, por sus cargos, a los órganos sindicales de Prensa, Papel y Artes Gráficas.

En esta sección nos hacemos eco del profundo pesar que la muerte del bondadoso funcionario ha causado en amplios círculos de la vida social y económica sindical de Burgos.

El amigo Revilla, todo bondad y corazón, había contraído matrimonio hace sólo escasos meses.

Descanse en paz.

Vacunación. Conviene recordarlo. Acaba de iniciarse una nueva campaña de vacunación infantil contra la polio, difteria, tos ferina y tétanos.

Las vacunaciones están organizadas por la Jefatura provincial de Sanidad y esta primera fase se llevará a cabo el 28 del presente mes, y la segunda, del 15 de Noviembre al 2 de Diciembre.

¡Niños, a vacunarse!

**Martinillos**

## COMPRO o ALQUILO

almacén de 150 a 200 mts. No importa situación

Ofertas:

Teléfonos: 209508 y 206620

## Residencia Universitaria "JUAN DE HERRERA"

DIRIGIDA POR LOS PP. JESUITAS

Calle Teniente Fuentespila, 13 - Telf. 27 59 00 - SANTANDER



## clínica de la CRUZ ROJA de BURGOS

SE PONE EN CONOCIMIENTO QUE HA QUEDADO ESTABLECIDO UN

## servicio de CHEQUEOS médicos para

- ☆ CONTROLES DE SALUD
- ☆ CONTROLES DE DIAGNOSTICO
- ☆ CONTROLES DE ENFERMEDAD

INFORMESE EN EL:

- SERVICIO DE ADMISION DE LA CLINICA. Calle Cruz Roja, s/n
- POR TELEFONO al 221500 - 221504.
- PERSONALMENTE: En la planta baja de la CLINICA, servicio de Admisión.

# EL TERROR AL MILENIO

Por Josep MELIA

Al filo de mi artículo de la semana pasada, y abrumado por la coincidencia en la Prensa española e internacional de numerosos artículos que vaticinan el Apocalipsis del año 2000, no puedo dejar de pensar en que la humanidad va a vivir de nuevo bajo el terror del milenio. El hombre, en líneas generales quiere anticiparse al tiempo. Muchos años antes de 1900 las "entes ya habían plasmado su curiosidad por "El siglo futuro". Tanto es así que el frenesí por contar décadas y siglos suele llevarnos a comenzar la contabilidad antes de "ora. Hace poco hemos iniciado la década de los setenta y fines de 1969. De la misma forma se conmemoró el comienzo del siglo la noche de San Silvestre de 1899. Ni una ni otra conmemoración resisten el análisis crítico de la matemática. Por mucha afición que el género humano le tenga a las cifras redondas ello no puede justificar que el cero comience las decenas en lugar de terminarlas. Pero había mucha prisa por cambiar de década, por cambiar de siglo, y ello es más importante que la ortodoxia del calendario. Al fin y al cabo el mismísimo San Agustín decía que la cuenta del milenario no había comenzado con la Natividad de Cristo, sino con la Encarnación.

El caso es que a pesar de esta fruición por el tiempo nuevo, el milenio coincide con el terror apocalíptico, con la amenaza del fin del Mundo. El "millenium" equivale a un día de Dios, y hay más de una profecía en relación con los mil años de reinado de Cristo sobre la Tierra. Posiblemente ello no baste para explicar los terrores que imaginó el hombre de la Edad Media pero es explicable que su religiosidad suma le llevará a tomar los textos bíblicos al pie de la letra. El miedo al año 1000 tuvo una componente clarísima de signo mesiánico, teológico. Ahora, en cambio el terror al signo apocalíptico tiene una vertiente secularizada, agnóstica, heterodoxa en más de un aspecto. Se han invertido los términos, por lo que se ve. Ahora la religión predica la esperanza eterna del Mundo, sin peligros debidos a la superpoblación, y con una consideración providencial del abastecimiento humano, mientras que los científicos baruntan pronósticos agoreros. Es curioso que para invertir la magnitudes han hecho falta precisamente mil años.

No va a haber esta vez un Oton III llorando ante el sepulcro de Carlomagno para fundar un nuevo imperio del año de los tres ceros. "Mundus senescit" en verdad. Pero no es por una hecatombe de signo espiritual, sino por el implacable exterminio de unas estructuras económicas incapaces de controlar. La objetividad científica de los malos presagios es indudable aunque muchas de las variables en presencia no puedan ser debidamente cuantificadas. Pero la posición espiritualista podrá invocar el arqueológico temor que os milenarios parecen haber inspirado siempre a los hombres. Realmente debe haber un sustrato pagano en toda esta fijación simbólica de las fechas. De ahí la estupidez de tomar las fechas como un punto exacto y no como una referencia. Incluso porque ello desdibuja los verdaderos términos de la cuestión. Hay personas que se ponen a hablar del año 2000 como si fuera un horizonte lejantisimo. Pero la verdad es que el año 2000 está a la vuelta de la esquina. Y de la misma manera que ya hay referencias propagandísticas al siglo XXI no hay la debida conciencia de que el siglo futuro está más cerca de nosotros que el término de la guerra civil española.

Me asustan mucho las predicciones. Pero conservo una fe imperturbable en la humanidad aunque hasta ahora no haya demasiados ejemplos prácticos en qué apoyarla. Acabo de leer en un libro de biología que si nos observaran desde un planeta lejano con un lente capaz de aproximarse suficientemente a nuestras formas de vida, lo único que no se les ocurriría pensar es que somos seres racionales. La agresividad del hombre contra su medio físico, es muy superior a la que irracionalmente sería necesaria y lógica. Pero creo también que el instinto de autosupervivencia está muy desarrollado en todas las especies naturales que salvó que exista un factor externo insoslayable los animales y las plantas evitan su autodestrucción. Por ello es posible pensar que el hombre recapacitará y replanteará su conducta. La amenaza del milenio, como el Apocalipsis de las alienaciones, las servidumbres los privilegios. Para ello sin embargo es necesario que se extienda una verdadera conciencia universal. Los periódicos han dicho estos días que existen diez millones de analfabetos más que hace una década y media. Si el precio del crecimiento es que se encremente el número de marginados totales, evidentemente llegará la hora final. No veo, no obstante, ninguna razón seria para que ello enga que ocurra así y no de otra manera. Aunque para alcanzar dicho objetivo sea necesario dinamitar la actual estructura de poder. En este sentido, al menos, es curioso contrastar que Henri Focillon, en su estupendo libro sobre "el año mil" señale que fue dicha fecha la que dio la clave para el nacimiento de la Edad Media y la consagración del Oriente, el Mediterráneo y el Occidente como mundos autónomos. El segundo milenio, desde luego, o trae una conciencia planetaria o significará la ruina universal.

# ECONOMIA Y FINANZAS

## LA SEMANA EN LA BOLSA NOTICARIO ECONOMICO

Por DOSES

FICIA, VIAJERA

Con una sesión de apertura alcista y otras tres de cortes más irregular y soso, ha transcurrido la primera semana del mes de Octubre. Si tuviéramos que destacar, por sectores, los títulos mejor tratados por el dinero inversor en esta tanda de valores bancarios y la electricidad ocuparían los primeros lugares, y eso, a pesar de que las cotizaciones se deslucieron a partir de la segunda y tercera sesiones. Pero diremos lo más destacado de cada jornada.

El martes, setenta títulos subieron, repitieron 26 y bajaron 21. De las ampliaciones que comenzaron aquel día, destacó la de Telefónica, una por cinco, a la par, recuperando 16,30 enteros, pasando la acción de 388,50 a 356, y el derecho hizo a 244 pesetas. En el corro bancario, sólo Rural y Santander perdieron puntos; las subidas, generales, alcanzaron mayor realce en Central, López Quesada, Occidental Bilbao. En eléctricas, hubo papel dominante en las dos Fecsa: Iberduero y Unión Eléctrica, consiguieron las mejores cotizaciones del sector. Portland Valderrivas, Explosivos y especialmente, Tabacalera, destacaron por sus subidas conseguidas que oscilaron entre los 8 y los 20 enteros. Construcción y siderúrgicas, fueron sectorres con disposición general compradora.

Descenso de un 0,10 en el índice general. La segunda sesión se caracterizó por un operar inseguro. El Bancos, Central, Fomento y Valencia, consiguieron plusvalías importantes; Bilbao, López Quesada y Popular, sufrieron las consecuencias de un papel abundante. Viesgo, Eléctricas, Leonesas que consiguió catorce enteros, las dos Fecsas, Fenosa, Cataluña, Hidrola y Unión Eléctrica, formaron apretado, filo de avances en el corro de electricidad. Las únicas bajas, de un entero cada una, se produjeron en Reunidas y Sevillana. En alimentación, Ebro siguió siendo lo mejor. En comercio hubo dinero para los Finanzautos. En construcción e inmobiliarias, la mayoría optó por repeti cambios.

Del resto podemos destacar, como positivos el sector químico, monopolios, seguros y transportes. Teléfonos y textiles terminaron el día con pérdidas. La sesión del jueves supuso la baja de 0,28 en el índice general. Las operaciones se realizaron en un clima más débil que la víspera. En Bancos Central e Ibérico fueron los únicos positivos; Exterior Fomento, Mercantil, Occidental Rural, Valencia Zaragozano optaron por repeti sus cotizaciones precedentes; respecto a los descensos Bilbao y Bankunión se colocaron a la cabeza. En eléctricas, hubo dinero por Reunidas y Sevillanas, los restantes componentes del corro sufrieron desmerecimientos de mediana cuantía. De resto, lo positivo que podemos destacar es: Ebro, Finanzauto, Hidro Nitro Cros, Telefónica Sniace la baja de Tabacalera, siete puntos supuso la sesión más importante habida en estos departamentos.

En la sesión de cierre se registraron 21 avances, otras tantas cesiones y 18 repeticiones. En Bancos Central Ibérico Mercantil fueron las únicas valoraciones positivas; respecto a las bajas los diez enteros cedidos por Fomento fueron lo más destacado; abundaron las repeticiones Bilbao General, Urquijo y Valencia. El corro eléctrico fue en general, muy

bien tratado por la inversión; así, Cantábrico, Hidrola y Fecsa grandes obtuvieron las máximas ganancias. Del resto papel en alimentación monopolios y textiles; gran a tonía en químicas y construcción, y dinero por títulos de mineras, comercio, inmobiliarias y teléfonos.

En nuestro cuadro de valores merece destacarse, 21 alzas, 17 desmerecen, tres mantienen su nivel precedente y un no opera.

(ACTUAL PRESS)

## BOLSA DE MADRID

### CUADRO DE VALORES

Viernes: 29-IX-72    Viernes: 6-X-72    Diferencias

#### BANCOS

Santander	1.225,--	1.214,--	- 11,--
Vizcaya	925,--	912,--	- 13,--
Banesto	834,--	828,--	- 6,--
Central	1.245,--	1.277,--	+ 32,--
Exterior	593,--	598,--	+ 5,--
Hispano	845,--	840,--	- 5,--
Ibérico	928,--	939,--	+ 11,--
Mercantil	934,--	945,--	+ 11,--
Occidental Bilbao	862,--	845,--	- 17,--
Popular	834,--	845,--	+ 11,--
Rural	630,--	618,--	- 12,--
Bilbao	990,--	980,--	- 10,--

#### ELECTRICOS

Fecsa G.	260,--	261,--	+ 1,--
Fenosa	185,--	181,--	- 4,--
Hidrola	265,50	268,50	+ 3,--
H. Cantábrico	285,50	288,--	+ 2,50
Iberduero	328,50	334,--	+ 5,50
Leonesas	110,--	—	—
Reunidas	129,--	130,--	+ 1,--
U. E.	254,--	257,50	+ 3,50
Viesgo	269,--	267,--	- 2,--

#### ALIMENTACION

Azucarera	144,--	141,--	- 3,--
Ebro	670,--	671,--	+ 1,--
El Aguila	248,--	245,--	- 3,--

#### CONSTRUCCION

Dragados	785,--	785,--	=
Encinar	241,--	245,--	+ 4,--
Metropolitana	365,--	338,--	- 27,--
Urbs	326,--	329,--	+ 3,--
Vallehermoso	310,--	311,--	+ 1,--

#### MINERAS

Duro - Felguera	111,--	110,--	- 1,--
Ponferrada	172,--	183,--	+ 11,--

#### SIDEROMETALURGICAS

Altos Hornos	180,--	180,--	=
Auxiliar	127,--	126,50	- 0,50
Material	127,--	125,--	- 2,--
Santa Ana	94,--	96,--	+ 2,--
Seat	389,--	382,--	- 7,--
Española P.	400,--	395,--	- 5,--
Explosivos	290,--	292,--	+ 2,--
Hidro - Nitro	185,--	190,--	+ 5,--
Unquinesa	230,--	230,--	=

#### VARIAS

Campsa	359,--	360,--	+ 1,--
Metro	220,--	226,--	+ 6,--
Sniace	143,--	142,--	- 1,--
Telefónica	388,50	359,--	- 29,50
Unión Fénix	720,--	736,--	+ 16,--

La Feria Internacional del Calzado e Industrias Afines (FICIA) está organizando una exposición volante del calzado español que recorrerá los principales países del Mundo; inicialmente la Exposición concurrirá a las Ferias de Alemania y Estados Unidos, así como a las de Bélgica, Suecia e Inglaterra. (Actual Press).

#### TRAFICO AEREO

Durante el pasado mes de Agosto los aeropuertos españoles experimentaron un aumento del 2 por 100 en el número de aviones, del 12 por 100 en el de pasajeros y del 2 por 100 en el de mercancías con respecto a igual mes del año anterior. (Actual Press).

#### INFORMACION ELECTRI-CA

Las centrales situadas en la Península cuya producción regula UNESA han vertido a la red en la semana del 25 de Septiembre al 1.º de Octubre 1.159 millones de kilovatios-hora, lo que representa un aumento del 8 por 100 aproximadamente sobre la producción de la misma semana del año anterior.

Considerando los intercambios internacionales y la energía absorbida por las centrales de bombeo, el consumo nacional de energía eléctrica en esta semana resulta ser de 1.132 millones de kilovatios-hora, con un aumento del 12 por 100 aproximadamente respecto a igual semana de 1971. (Actual Press).

#### NUESTRAS RESERVAS

A 4.582,1 millones de dólares ascendía al finalizar el pasado mes de Agosto el volumen total de las reservas exteriores de España, valorados a los nuevos tipos de los cambios centrales; durante Agosto, las reservas españolas en oro y divisas registraron un aumento de 235,1 millones de dólares. (Actual Press).

#### BALANCE DE IMPORTACIONES

Según datos facilitados por la Dirección general de Aduanas, durante el pasado mes de Julio, España importó mercancías de todas clases por valor de 37.392 millones de pesetas, y exportó por 18.250 millones; dichas cifras referidas a los siete primeros meses del año, fueron respectivamente, de 256.625 y 141.896 millones de pesetas. (Actual Press).

## TEJIDOS

# «EL ZAMORANO»

Plaza José Antonio, 4

## LIQUIDACION TOTAL DE TODAS SUS EXISTENCIAS

## ULTIMOS DIAS

# INFORMACION RELIGIOSA

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY:

Ss. Eulampio, Eulampia, vg., hs., Daniel, Samuel, Angel, León, Nicolás, Hugolino, Domno, Gerreón, Víctor, Casio, Florencio, mártires; Pinito Paulino, Cerbonio, obispos.

Misa de segunda clase y color verde de la Feria.

### SANTOS DE MAÑANA:

Ss. Nicasio, Germán, obs.; Quirino, Anastasio, pb., Escubículo, Plácido, Ginés, Probo, Andrónico, Táracos Sarmata, mártires; Soledad Torres, fundadora de las Siervas de María.

Misa de color verde de la Feria.

**SIN TENER en cuenta credos, fronteras ni razas ni políticas así actúa la Cruz Roja Colabora con nosotros Hazte socio de la Cruz Roja.**

## EL ARZOBISPO A ZARAGOZA

En la tarde de ayer el arzobispo de la diócesis Dr. García de Sierra y Méndez emprendió viaje a Zaragoza para asistir a las celebraciones conmemorativas del Año del Pilar.

### EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

## PRECISA SUPERVISORES/AS

de limpieza, con mucha experiencia y dotes de mando, con posibilidades de promoción en Empresa con gran futuro. Buena remuneración e incentivos. Máxima discreción. Escribir con "curriculum vitae": historial profesional a:

SRTA. INES LLORENTE  
José Migue' Gordo, 5  
MADRID - 5

# TIEMPO ESPLENDIDO EN EL PRIMER DIA DE REANUDACION DE LA CAZA

## Un jabalí capturado por una cuadrilla, que iba a perdiz en el Parque provincial de la Sociedad

Extraordinaria afluencia en la zona libre de Santa Inés

El domingo se reanudó la temporada general de caza y una característica principal definió a esta jornada: el tiempo espléndido, con calor auténtico, hasta el punto de que el día parecía ser de ese verano que se nos ha escapado durante los pasados meses de Agosto y Septiembre.

Por otro lado, la animación en los campos fue extraordinaria. Resulta difícil hacer un cálculo real de los cazadores que concurrieron sobre tierras burgalesas, aunque las estimaciones aproximadas permiten cifrarlas entre quince o veinte mil, a

juzgar por las licencias que hay concedidas y por la multitud de aficionados que llegaron de las provincias norteñas. El hecho de la bondad climatológica disfrutada hizo que muchas personas —ajenas a la caza— se echaran asimismo al campo y lo cierto es que todos los parajes registraron una estampa de enorme animación.

En general, la impresión dominante respecto a resultados obtenidos en esta jornada inaugural son satisfactorios. No se tienen noticias de grandes "perchas" —si se han logrado, se han ocultado— pero la media alcanzada hay que calificarla de notable.

La perdiz ha criado bien y el verdadero aficionado pudo sentir la satisfacción que reporta la caza de esta "pieza reina" de nuestro mundo cinegético. También la liebre se dio con más abundancia, de la que en un principio se consideró. Una nota peculiar y común es la de que la mayoría de las piezas capturadas aparecen gordas.

Ya no es noticia decir que la mayor parte de las tierras burgalesas se encuentran acotadas. Se habla de un 80 a un 85 por 100 de toda la provincia y el cálculo no es exagerado, si se considera que asimismo la Sierra de la Demanda ha quedado, en todo su amplio perímetro burgalés, afectada por la Reserva de caza mayor que se proyecta.

Lo cierto es que el aficionado que no está acogido a algún coto, encuentra cada vez mayores dificultades para dar con un terreno libre

donde dedicarse al ejercicio de esta actividad y cuando lo halla, se produce una concentración masiva de escopetas, realmente peligrosa. Este año había quedado libre el coto de Santa Inés y la afluencia de personas y cuadrillas sobre aquel término fue impresionante. Entonces la caza pierde sus verdaderas esencias y la acción, en esas condiciones de coincidencia de cientos de escopetas, se convierte en una especie de guerra con el consiguiente exterminio de todas las especies.

En este primer día los cazadores prestaron su mayor y casi exclusiva atención a la perdiz, liebre y conejo, con olvido de otras especies mayores, como el jabalí. No obstante, tenemos noticias de que una cuadrilla, que estaba dedicada a la caza de la perdiz en terrenos del Parque provincial de la Sociedad de Cazadores de Burgos, abatió un cerdo. Se les cruzó a través de un rastrojo y al dejarse ver a distancia, uno de los escopeteros pudo cargar con posta y abatió al paquidermo, una hembra que ha pesado 80 kilos.

Obras de saneamiento y acondicionamiento de caminos en Carcedo de Bureba, Lences y Castil de Peones

El «Boletín Oficial del Estado» publicó el sábado una resolución del Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario por la que se adjudican a «Contratas y Maquinaria, S.A.», las obras de acondicionamiento de caminos y red de saneamiento en las zonas de Carcedo de Bureba, Lences y Castil de Peones, en la cifra de 6.450.000 pesetas, con una baja del 27,209 por 100 del presupuesto de contrata.

## Compañía Nacional

CON SEDE CENTRAL EN MADRID

Disponiendo de amplios almacenes, furgonetas, vendedores muy introducidos, gran cartera de clientes, oficinas con teléfono, etc.

## ACEPTARIA

Representaciones con/sin exclusividad. Escriban detalladamente Referencia: REPRESENTACIONES Apartado 14.442. Madrid.

El novenario de misas y rosarios, que dará comienzo mañana, día 11, a las siete y media de la tarde, en la capilla del Santísimo Cristo (Catedral) —el sábado y domingo en el altar mayor— será aplicado por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

## DON ADRIAN

### REVILLA REVILLA

Que falleció el día 2 de los corrientes.

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a dichos actos. Burgos, 10 de Octubre de 1972.



CUARTO ANIVERSARIO EL SEÑOR

## D. Amador Cuevas del Val

(POLICIA ARMADO, RETIRADO)

Falleció el 11 de Octubre de 1968, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad. (Q. E. P. D.)

Su esposa, Martina Arnáiz Ortega; hermanos, hermanos políticos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, día 11, a las once de la mañana en la iglesia parroquial de San Gil, Abad. El novenario de misas y rosarios que dará comienzo el día 12, a las siete y media de la tarde en dicha parroquia será asimismo aplicado por su eterno descanso. Por cuyos actos de caridad anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 10 de Octubre de 1972.



Descansó en la paz del Señor, a los 78 años de edad en Hsinpu (Formosa), el 4 de Octubre de 1972

El reverendo Padre

## D. José Zamora Castrillo, S. J.

MISIONERO JESUITA, BURGALÉS

(R. I. P.)

Su hermano, Ignacio Zamora; hermana política, María Santamaría; sobrinos: Comunidad de Jesuitas, amigos y bienhechores misionales.

INVITAN a la misa rezada que se celebrará a las 8.30 de la tarde de hoy, día 10, martes, en la iglesia PP. Jesuitas (La Merced).

Burgos, 10 de Octubre de 1972.



PRIMER ANIVERSARIO

EL JOVEN

## JOSE ANTONIO MONTES FERNANDEZ

Falleció en Barcelona el día 10 de Octubre de 1971, a los 21 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Sus padres, don José Luis Montes Torca y doña Vicenta Fernández Estébanez; hermanos, José Luis y María de los Dolores; abuelos y demás familia.

Ruegan una oración por su alma y la asistencia a la misa que se celebrará HOY, DIA 10, a las DOCE del mediodía en la iglesia parroquial de LOS BALBASES. Por cuya asistencia quedarán muy agradecidos.

Los Balbases, 10 de Octubre de 1972.



El novenario de misas y rosarios, que dará comienzo mañana, día 11, a las ocho menos cuarto de la tarde, en la iglesia de la Merced será aplicado por el eterno descanso del alma de

EL SEÑOR

## Don Luis González Paracuellos

Que falleció el día 29 de Septiembre de 1972.

(Q. E. P. D.)

LA FAMILIA agradecerá la asistencia a tan piadosos actos.

Burgos, 10 de Octubre de 1972.



EL PRESBITERO

## DON JOSE LOPEZ RUIZ

(Párroco que fue de Oteo de Losa durante 57 años y adscrito a la parroquia de San Lesmes, Abad. de esta ciudad)

Falleció en el día de ayer, a los 89 años de edad, habiendo recibido con plena lucidez y conocimiento los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su resignado hermano, don Francisco López Ruiz; hermana política, doña Fermina Ruiz; sobrina, doña Horfelina López; demás sobrinos y familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y entierro que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LESMES, ABAD. HOY, MARTES, a las CUATRO Y MEDIA, y seguidamente a la conducción del finado al Cementerio de San José. Actos de piedad por los que anticipan las más sinceras gracias.

Vivía: Calle Belorado, 4.  
Burgos, 10 de Octubre de 1972.

«La Misericordia».



EL SEÑOR

## DON PEDRO RODRIGUEZ MARTINEZ

(Capitán de Oficinas Militares, retirado)

Falleció en el día de ayer, a los 81 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su resignada esposa, doña María-Soledad Sáiz Tamayo; hijos, don Esteban, don Jesús, doña María-Soledad y don Tomás; hijos políticos: doña Mercedes Aranda, doña María del Carmen Amador, don Eugenio Núñez y doña Angela Carrasco; nietos: hermanos, Hno Ginés de María Rodríguez y madre, Angela Sáiz; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN JOSE, OBRERO. HOY, MARTES, a las DOCE, y seguidamente a la conducción del finado al Cementerio de San José. Actos de piedad por los que anticipan las más sinceras gracias.

Vivía: Calle Santa Clara, 52.  
Burgos, 10 de Octubre de 1972

«La Misericordia».

## INFORMACION OFICIAL

### AUDIENCIA TERRITORIAL

**SEÑALAMIENTOS PARA HOY.** Sala de lo civil. — Pleito de menor cuantía, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Soria, seguido por doña Dorotea García del Rincón y otros con don Julián Marín Izquierdo y otros.

Otro, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Bilbao número cuatro, seguido por doña María del Llano Sánchez y otros.

Pleito de arrendamientos urbanos, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Santander, seguido por doña María del Pilar Restegui Pérez con doña Mercedes Prezanes García y otros.

**Audiencia provincial.** — Apelación de proceso de cognición, procedente del Juzgado de Burgos número uno, seguido por don Adolfo Arín Cerezo con la Cia. de Seguros Galicia y otros.

**Sala de lo contencioso.** — Recurso contencioso-administrativo, sobre revocación de acuerdo del Ayuntamiento de Santander, interpuesto por doña Angeles Gómez Martínez.

Otro, sobre revocación de acuerdo del Juzgado de Expropiaciones Forzosas de esta ciudad, interpuesto por don Félix Adrián Angulo y hermanos.

### SECCION FEMENINA

**CURSO DE FORMACION PROFESIONAL PARA EMPLEADAS DE HOGAR.** — Se convoca un curso de formación profesional para empleadas de Hogar organizado por la Regiduría provincial de Trabajo de la Sección Femenina del Movimiento, que dará comienzo el día 19 de Octubre a las 5,30 de la tarde en la Escuela de Hogar c/ San Juan 22-1.

La matrícula puede realizarse en la Delegación pro-

vincial de la Sección Femenina, o dicha Escuela de Hogar o bien llamando a los teléfonos 202428 y 208745, hasta el día 18 a las 2 de la tarde.

### INFORMACION MILITAR

**DESTINOS.** — Pasa a la Junta principal de Compras el teniente auxiliar de Infantería don José Victoriano Lacalle, del Regimiento de Caraballera. Brigada de Caballería. D. Manuel Roque González, del Regimiento Acorazado de España, número 11, a la Escuela Superior del Ejército.

### POLICIA MUNICIPAL

**HALLAZGOS.** — En la Policía Municipal y para las personas que acrediten ser sus propietarios, se encuentran depositados los siguientes objetos.

Una cantidad de dinero, dos monederos con dinero, un bolso con varios artículos comestibles, tres chaquetas de punto, dos paraguas, un sello de niño, un alfiler, un rosario, dos relojes y una caja de cartón con material en su interior.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** José Leandro Heras Cámara, María del Carmen Triana Martínez, Silvia Rodríguez Sebastián, Francisco Javier Suárez Ruiz, María del Pilar López Ramírez, Nuria Sanfeliu Pérez, Jorge Tamayo González, María Teresa Arranz Izquierdo.

**Matrimonios:** Don Angel Rodríguez López con doña Isabel García Inés, el viernes, a la una y media en la Merced; don Manuel Rodríguez Peña con doña Pilar Sáiz Alcalde, el jueves, a la una en San Nicolás; don Francisco Javier Alonso Martínez con doña Rosa María de la Calle Villanueva, mañana, a las cinco y media, en la Merced; don Juan Herrero Huidobro con doña Lucía de Domingo Marijuán, el jueves, a la una, en La Anunciación; don José Javier Pereda Rodríguez con doña María de la Soledad Arribas García, mañana, a la una en San Lesmes; don Alberto Pérez Martínez con doña Rosa María Parra García, mañana, a la una, en La Anunciación; don José Santiago Reoyo Puente con doña Elisa María Alonso Crespo, mañana, a las dos menos cuarto, en la Merced; don José Luis Arnáiz Ramos con doña Isabel Hernán-

dez Zurdo, mañana, a las dos, en la Anunciación; don Alfonso Carlos Hortigüela Ruiz con doña Piedad Pernia Ibáñez, el jueves, a la una, en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos; don Pedro Gil Pérez con doña María Angeles Ramos Corralejo, el jueves, a la una y media, en San Lorenzo.

**Defunciones:** Benito Cáceres Martín, de Fuguero Pelayo (Segovia); Francisca Terán Cells, de Tubilla del Agua, 71 años, Diego Polo, 22; Daniel Nela Chicote, de Canicosa de la Sierra, 70 años; Carmen Santamaría Ortuillas, de Ubierna, 59 años, de Castañares; Maximino Martínez Martínez, de Porquera de Butrón, 81 años.

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 693,1; a la una de la tarde, 692,9; a las siete de la tarde, 690,4.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 19,6 grados a las 16,15 horas; mínima, 8,4 grados a las siete.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, SE — 4 kilómetros; a la una de la tarde, NW — 7 kilómetros; a las siete de la tarde, NW — 7 kilómetros. Humedad, 75 por ciento.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al viernes, 9 de Octubre de 1942.

CON motivo de la fiesta onomástica del Generalísimo, el gobernador civil ha entregado diversos donativos a Centros benéficos, por un total de 16.000 pesetas.

● LA temperatura máxima de ayer fue de 19,6 y la mínima de 13,4.

● **SE FUERTE y darse al débil sabiendo que nada puede hacer por nosotros. Hazte socio de la Cruz Roja Colabora con nosotros**

**ESPAÑOL PARA EXTRANJEROS ALEMAN - INGLES - FRANCÉS INLINGUA**

Plaza Alons. Martínez, 7  
Teléfono 206851

### Viajes Sayca

Días 11, 12, 13, 14 y 15

### A ZARAGOZA

Fiestas

Salida día 11, 4 tarde

Día 12

### A MADRID

Salida, 7 mañana  
Días 14 y 15

### A MADRID

Salida día 14, 3 tarde

A. G. V. I-136  
Moneda n.º 18  
Teléfono 209438

### SE PRECISA

### AUXILIAR o CALCADOR

femenino para Sección Técnica en jornada continuada de mañana, presentarse en Talleres S. G. M. Polígono de Villayuda. Calle 4, en las mañanas. — (ROC. Núm. 2.698).

### Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy 5,30, 7,45 y 10,45. Último día. El estreno de mayor categoría. La más íntima y sorprendente revelación del corazón y la mente de una mujer: «Confesiones de un modelo» (3). Impresionante creación de Faye Dunaway. ¡No lo dude, ésta es su película! Mayores 18.

**CALATRAVAS.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Extraordinario estreno de la película de los cinco «Oscars» de 1972 — «French connection» — («Contra el imperio de la droga») (3). Color-luxe — Con Gene Hackman, Fernando Rey, Tony Robiano, etc... Un film que es... ¡Pura dinamita! (con Constante emoción) (May. 18).

**COLISEO.** — Hoy de 4 a 1. Dos películas formidables: «Camarada don Camilo». El film más colosal de los grandes «monstruos» del cine: Fernandel-Gino Cervi. Nadie debe dejar de admirarla y «Así no se trata a una dama» (3). Rod Steiger. Lee Remick. De verdadero impacto. Mayor 18 años.

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 1. Hoy un programa sin precedentes. ¡Único en conmemoración tercer aniversario inauguración «Doctor Zhivago» (3) Metrocolor. Germaine Chaplin Omar Sharif, Alec Guinness y el sensacional estreno en tecnicolor «Popsi-Pop contra Papillón» (3). A petición último y definitivo día.

**CONSUELO.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Sensacional estreno «E. plasión» (S. C.). Don Strand Gordon Tomson y Richard Conte en tecnicolor. La historia de dos jóvenes bajo la presión de influencias que hoy afronta la juventud americana. Mayores 18 años.

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Sensacional estreno! Con Richard Harris y John Huston. — Los grandes intérpretes — ¡Una gran

película de emocionantes aventuras: «El nombre de una tierra salvaje» (2). — Panavisión-color. Ni las fieras ni los indios ni las tempestades pudieron vencerlo! (Mayores 14 años). **DUCAL.** — Hoy de 4 a 12. — El programa más impresionante: «Tierra de gigantes» (3). Leonard Mann. Un film de emociones, luchas y violencias en el Oeste y «Una señora llamada Andrés» (2). Carmen Sevilla. Juan Luis Galiardo. Risa, picardía, desenfado, todo por toneladas. Mayores 18.

**GRAN TEATRO.** — A las 5,15, 7,45 y 10,45. Hoy, un estreno de excepción. De la famosa obra de Alejandro Casona. La mejor película del cine español: «Las tres perfectas casadas» — (3). En Todd-Ao Color. Mauricio Garcés, Saby Karmalich, Teresa Gimpera. Un film de intenso dramatismo. (Mayores 18)

**GOYA.** 5,30, 7,45 y 10,45 — «Río Lobo» (3). Con John Wayne, en el maravilloso sistema Todd-Ao y technicolor. Con el sello de garantía «Western made in USA». No pide la trepa en la acción. ¡Solo la tendrá al final! Mayores 14 años.

**REY.** — Hoy de 4 a 10. Gigantesco programa: «Planeta prohibido» (3). Walter Pidgeon. El relato más sorprendente y apasionante que se ha filmado jamás y «El encauchado» (2). Una película cumbre en la que la intriga y la emoción alcanzan dosis masivas. Mayores 14 años. **TIVOLI.** — Para estrenar mañana la más importante y reciente creación de Jane Fonda: «Klute» (Sin calificar). (Oscar interpretación 1972). Hoy: 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Último día de la renombrada superproducción «Los paraguas de Cherburgo» (3). Color. Catherine Deneuve. (Mayores 18 años).



### AVENIDA MAÑANA

UNA JOYA DE LA CINEMATOGRAFIA MUNDIAL EN

### TODD - AO

70 m/m

En el mundo feo de su existencia, sus sueños la encaminaban hacia la belleza por un camino peligroso que la aprisionaría irremediadamente.

UN FILM SOBERBIO, AVASALLADOR, COMO LA FUERZA DE LA NATURALEZA.

### EL ZORRO Y LA RAPOSA

(DULCIMA) con STUART WILSON  
DIRECTOR: FRANK NESBITT  
PRODUCCION BASIL RAYBURN-FMI FILM  
EASTMANCOLOR 70 m/m

### Señora, Señorita

NOVEDADES AMORA (Boutique para novias), en San Pablo, 18, se complace en comunicar a Vds que, desde hoy nuestra Boutique, se denominará

### NOVIAS EVA

continuando bajo la misma dirección y propietarios en la venta en exclusiva de VESTIDOS A MEDIDA. CONFECCION DE VESTIDOS TOCADOS y todo para la novia.

### NOVIAS EVA

### Compañía Publicitaria de Exclusivas Telefónicas, S. A.

C. E. T. E. S. A.

PRECISA

### EJECUTIVOS DE VENTAS

(Incorporación inmediata)

### SE REQUIERE:

- Personalidad, espíritu de trabajo y ambición.
- Formación a nivel de Bachiller.
- Residir en Burgos.

### SE OFRECE:

- Preparación inmediata por personal especializado.
- Ingreso en una importante Empresa de ámbito nacional.
- Posibilidad de rápido ascenso.
- Retribución fija más incentivos.

Escribi a C.E.T.E.S.A. PROMOTEL, Espartero, 5. L. Izquierda BILBAO (Adjunta, curriculum, dirección y teléfono).

# LA FACULTAD DE TEOLOGIA INAUGURO EL NUEVO CURSO ACADEMICO 1972-73

Presidieron el arzobispo y autoridades

El domingo tuvo lugar la inauguración del curso académico 1972-73, en la Facultad de Teología.

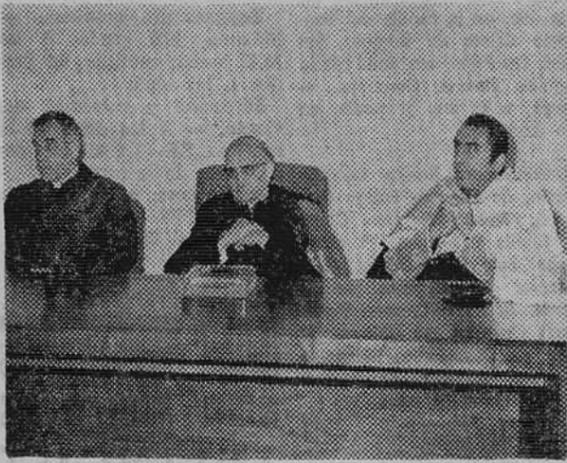
A las once de la mañana, en la capilla de dicho Centro universitario, se ofreció una solemne misa que concelebraron el decano de la Facultad, don Teodoro I. Jiménez Urresti; presidente de la misma, doctor don José Zunzunegui, que pronunció la homilía; rectores de Seminarios y varios profesores.

Tanto este acto religioso como el académico que siguió después, fueron presididos por el Gran Canciller, Excmo. y Rvdmo. Dr. D. Segundo García de Sierra y Méndez, arzobispo de la diócesis; gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Trillo-Figueroa; presidente de la Audiencia territorial, señor Rivas Marzal; general Ortiz Rivadeneira, que representaba al capitán general de la región y el concejal señor Azcona Carrasco, que ostentaba la representación del alcalde de la ciudad.

En primer lugar, el secretario de estudios, Dr. D. Manuel Guerra, leyó las memorias del curso pasado. En ellas y en distintos apartados resaltó la actividad fiel



a Facultad y de sus miembros. El nutrido grupo de profesores pertenecen a doce diócesis y a nueve congregaciones religiosas. Agradeció los servicios prestados por los profesores que cesan del todo: Dr. D. Feliciano Gil, recientemente nombrado fiscal de la Rota en Madrid, o en parte; Dr. D. Francisco Javier F. Conde, designado rector del Seminario metropolitano de Oviedo. En cuanto al alumnado, destaca su número: 225 de diez diócesis y siete congregaciones religiosas. En el Instituto de Teología para laicos, estuvieron matriculados 140 alumnos; de ellos sesenta y siete seculares y los restantes pertenecientes a quince con-



gregaciones religiosas. El número de alumnos del nuevo curso se verá lógicamente incrementado por la venida de un grupo proporcionalmente numeroso, de la diócesis de Osma-Soria.

Asimismo, destacó la actividad del Instituto de Teología del Sacerdocio, que en el curso pasado organizó el quinto Simposio internacional de Teología del Sacerdocio, en el cual participaron 31 profesores de tres Universidades españolas y cinco extranjeras, así como el curso ordinario para sacerdotes con la participación de 76 matriculados procedentes de Burundi, España, Méjico, Portugal y Suiza. Tras exponer los restantes aspectos de la vida académica, terminó desplegando una visión del camino recorrido y de la perspectiva para el próximo curso.

A continuación, el profesor de Liturgia, doctor don José Antonio Abad, tuvo la lección inaugural sobre el tema: «Análisis de un fenómeno: el anarquismo litúrgico». Justificó el tema por la celebración del 25 aniversario de la gran encíclica «Mediator Dei», de Pío XII, sobre la liturgia, que tendrá lugar en el próximo mes de Noviembre. En la primera parte fue exponiendo distintas manifestaciones del anarquismo litúrgico. En la segunda analizó las causas del mismo, tanto de orden dogmático y pastoral como ambiental. Y, en la tercera, expuso el modo de superar este problema tan grave, insistiendo en la necesidad de conocer la auténtica naturaleza de las realidades terrenas, así como de la naturaleza y misión de laico junto con sus implicaciones litúrgicas, sin descuidar la recta concepción carismática e institucional de la Iglesia.

Su exposición resultó profunda y de gran actualidad.

Finalmente, el Gran Canciller, Dr. D. Segundo García de Sierra, cerró el acto con unas palabras inaugurales en las que exhortó a todos, profesores, formadores y alumnos, al conocimiento perfecto de la situación de la Iglesia en nuestro tiempo, al sentido de responsabilidad religiosa y al esmero en la vida interior, en lo académico y en lo disciplinar, a fin de poder satisfacer las exigencias del pueblo cristiano en nuestros días.

(Foto FEDE)

## Círculo Católico de Obreros

Inauguración del ciclo de conferencias para el Curso 1972-73.

Hoy, martes, a las ocho y cuarto de la noche, en el salón-teatro de esta Entidad, darán comienzo las conferencias de Religión y Moral para socios, siendo obligatoria la asistencia a las mismas. De acuerdo con el vigente reglamento de la Sociedad.

Para aquellos socios que por ocupaciones no puedan asistir a dicha hora y día, habrá otro acto similar el miércoles siguiente, en la capilla de la Sociedad a las 11 de la mañana.

## DOS LOCALES

Unidos o separados de 180 metros cada uno y 200 metros de patio, en obra recién terminada por calle Alfareros, exentos, amplios portones y diáfanos. Directamente constructor vende con facilidades o permutaría por solar o finca - 204844.

# MAX FACTOR

HOLLYWOOD LONDRES PARIS

Se complace en participar a usted que una MAKE-UP ARTIST estará a su disposición durante los días 9 al 14 de Octubre, ambos inclusive para atender consultas sobre maquillaje y cuidado de la piel en

# PERFUMERIA RIDRUEJO

Calle Moneda, 15 y Avda. del Cid, 40

Para tratamientos, solicite reserva de hora.

# TOROS

## ROBERT RYAN, MATADOR DE TOROS NORTEAMERICANO, HERIDO MUY GRAVE EN LA PLAZA DE «VISTA ALEGRE»

En el declive de la temporada taurina, todavía hubo cuatro corridas de toros, cuatro novilladas y dos festivales benéficos el pasado domingo, en los ruedos españoles.

Los festejos de primera categoría tuvieron por escenario los ruedos de «Vista Alegre», de Madrid, «Monumental» de Barcelona, Benidorm y Fuengirola.

Notas a destacar fueron la cogida sufrida en la corrida de la plaza de «Vista Alegre» por el diestro norteamericano Robert Ryan, que alternaba con «El Inclusero» y Pedro Santamaría. Después de haber sido aplaudido en su primero, con petición de oreja y vuelta al ruedo, el sexto lo empitonó de forma espectacular y dramática. En la enfermería le apreciaron: una herida por asta de toro en el tercio superior del muslo izquierdo, a la altura del triángulo de scarpa, con una trayectoria de 20 centímetros, que interesaba piel, tejido celular y músculo pectíneo, contusionando el anillo crural en el espacio rectoperitoneal, contusionando arteria y vena femoral y contundiendo el cordón, con gran hemorragia y shock traumático. Presentaba también contusiones en la región dorsal. Pronóstico muy grave. Después de la primera cura pasó a Sanatorio de Toreros.

En la corrida celebrada en Benidorm resultó herido el banderillero José Manuel Capilla, a quien se curó en la enfermería de una herida en el triángulo de scarpa izquierdo, con una trayectoria descendente de quince centímetros y otra ascendente de veinte llegando hasta la espina iliaca, rompiendo aponeurosis y rasgando longitudinalmente el cuádriceps izquierdo. También se le apreció otra herida transversal en la región maxilar izquierda, que disecaba el paquete maxilar y rasgaba parte del pectoral mayor, de pronóstico grave.

Diestros triunfadores de esta jornada taurina dominical fueron los siguientes:

Dámaso González (que había escuchado los tres avisos en su primero) «ogró dos orejas» en su segundo, en Barcelona; el rejoneador Manuel Vidrié, dos orejas; Santiago López, dos orejas y salida a hombros; Miguel Márquez, dos orejas; Antonio José Galán dos orejas y «Curro» Claros, tres orejas, en Fuengirola.

Novilleros que cortaron apéndices: Luis Algara «El Estudiante», que debutó en la «Monumental» de Madrid (una oreja y pase a hombros); Juanito Martínez (dos orejas y un rabo) y «Guerrita» (dos orejas) en Torre Pacheco.

El festival celebrado enuelva tuvo como actuantes a diez diestros, que lidiaron otras tantas reses donadas por distintos ganaderos. En este festejo lograron apéndices: Julio Aparicé (una oreja), «Chamaco» (una oreja), Manolo Cortés (una oreja), Julián García (dos orejas) y Manolo Arruza (dos orejas).

Señalemos por último que en el festival de rejoneo en Palma de Mallorca, actuaron los hermanos Angel y

Rafael Peralta, Alvaro Domecq y José Samuel Lapi. en collera al quinto de la Rafael Peralta y Domecq lo tarde y fueron premiados graron una oreja actuando con dos orejas, individualmente y los dos (Resumen de «Cifra»).

## EMPRESA DE COMERCIO EXTERIOR

importadora de maquinaria para obras públicas, construcción, minería e industrias inmigrantes en general, desea nombrar agentes DISTRIBUIDORES - VENEDORES, en las distintas provincias a personas o casas muy introducidas y capaces.

Escribir referencias, medios, zona de trabajo, rama actual, etc. a: F. R. General Mola. 203. MADRID-2.

## GRAN TEATRO

MAÑANA

¡LA GRAN SENSACION CINEMATOGRAFICA!  
¡EL FILM MAS PREMIADO!

8 NOMINACIONES PARA EL «OSCAR»

- GRAN PREMIO CRITICA DE NUEVA YORK.
- PREMIO FESTIVAL DE SAN SEBASTIAN A LA MEJOR PELICULA DEL AÑO.
- GRAN PREMIO «GLOBO DE ORO».

Audrey Hepburn



DOS PELICULAS FORMIDABLES QUE LE HARAN PASAR UNA TARDE FELIZ

## CAMARADA D. CAMILO

El film más colosal de dos grandes «monstruos» del cine:

FERNANDEL — GINO CERVI

«Don Camilo» — «Pepones»

La soberbia historia de una eterna amistad entre DOS HOMBRES separados por sus ideas, pero unidos en su corazón

— Y —

## ASI NO SE TRATA A UNA DAMA

ROD STEIGER — LEE REMICK

Un film de verdadero impacto emocional que le mantendrá clavado en su butaca preso de su magnetismo

COLISEO ♦ HOY

«ER FUERTE y darse a débil sabiendo que nadie puede hacer con nosotros. Hazte socio de la Cw» Roja Colabora con los otros

## CUESTACION DE LA LUCHA CONTRA EL CANCER



El domingo se efectuó en nuestra ciudad la anunciada cuestación pública de la Lucha contra el Cáncer y organizada por la Asociación burgalesa que tiene a su cargo esta noble misión, secundando análogas iniciativas encauzadas por la Asociación nacional de la Lucha contra el Cáncer.

Un numeroso y entusiasta plantel de grupos cooperadores en los que, como siempre, la gentil mujer burgalesa pone una acusada nota de sensibilidad y humanidad, efectuó la postulación por las calles, habiéndose instalado diversas mesas peñitorias y de recaudación en diferentes lugares.

En la mesa que el Ejército estableció en el paseo del Espolón un generoso donante anónimo depositó un cheque por 25.000 pesetas. Se registraron también otros rasgos humanos, y pueblo y autoridades colaboraron en los fines de la colecta. — (Foto FEDE).

## MAÑANA, APERTURA DE CURSO DEL COLEGIO UNIVERSITARIO

El acto se celebrará a las doce en la Casa de Cultura

Ante la problemática planteada a la sociedad burgalesa por la nota de este Centro divulgada por la Prensa y la radio locales, relativa a la no implantación del Primer ciclo de Educación Universitaria en el presente año académico 1972-73, esta Dirección considera oportuno hacer público, para general conocimiento, que solicitará de la superioridad, en las condiciones pertinentes, la convalidación de los estudios del primer curso de selectivo para Ciencias Matemáticas Físicas y Químicas, y del primer curso de Estudios Comunes de Historia, Filología Española, Filología Francesa y Filología Inglesa, por los respectivos cursos del primer ciclo de dichas enseñanzas, cuando éstas entren en vigor.

Asimismo se recuerda que hoy, martes, concluye el plazo de matrícula para efectuar los estudios en este Centro.

### MAÑANA, APERTURA DE CURSO

Mañana, miércoles a las doce, se celebrará en la Casa de Cultura el solemne acto de apertura del primer curso académico y, por consiguiente, de iniciación oficial de las actividades del Colegio Universitario Adscrito creado, en régimen de Patronato, por el Ministerio de Educación y Ciencia.

Como es sabido, ascienden a 400 los alumnos matriculados hasta la fecha, habiéndose inscrito también un elevado número de estudiantes que se disponen a cursar, igualmente, en el CUA de Burgos, el primer año selectivo de Medicina.

El acto oficial de apertura del curso será realizado con la presencia de la Universidad de Valladolid, esperándose la asistencia del rector; vicerrector, decanos de las Facultades de Letras, Ciencias, Medicina y Derecho; presidente del I. C. E., secretario general de la Universidad; primeras autoridades burgalesas y delegados de Ministerios, miembros del Patronato, director y claustro de profesores.

MUCHOS HOMBRES y mujeres han ido conllevando sonrisas de alivio al lado de otros hombres y acontecimientos pusieron lágrimas entre aquellos los de la Cruz Roja Hazte socio de la Cruz Roja Colabora con nosotros.

La lección inaugural estará a cargo del director del Colegio Universitario, doctor don Angel Alberola y versará sobre el tema «Química orgánica».

Se recomienda la asistencia a los alumnos matriculados.

Según nuestras noticias el acto de presentación en clase se hará el viernes, día 13, en las aulas cedidas al efecto, por la Escuela de Ingeniería Técnica de Obras Públicas y que servirá de sede provisional al CUA hasta que pueda disponerse probablemente en el próximo curso, del edificio universitario que se construye en terrenos de San Amaro.

## Don Amancio Fisac condecorado



Por el Ministerio de Agricultura se ha concedido el ingreso en la Orden Civil del Mérito Agrícola, con la categoría de comendador, a don Amancio Fisac Mardomingo, presidente del ilustre Colegio Oficial de Veterinarios de Burgos, en atención a los méritos contraídos por el mismo. Que sea enhorabuena.

## Curso de especialización para maestros

Fue presidido por el delegado de Educación

A las seis y media de la tarde de ayer, tuvo lugar en el salón de actos de la Escuela Universitaria de formación de profesorado de Educación General Básica, la inauguración del curso de especialización para atender a las necesidades de profesorado, derivadas del comienzo de la implantación de la segunda etapa de la Educación General Básica. Asisten maestros nacionales en ejercicio y que prestan sus servicios en colegios de la ciudad y provincia.

El curso al que asisten comprende las siguientes áreas: Matemáticas o Ciencias de la Naturaleza, Educación estética y Pretecnológica y Ciencias Sociales. Las clases se desarrollarán a lo largo de todo el año académico y los cursillistas se especializarán en las áreas que deseen, con el fin de poder impartir las enseñanzas de las mismas en el sexto curso de Educación General Básica.

El acto fue presidido por el delegado provincial de Educación y Ciencia, señor Rivas; directora de la Escuela, doña Matilde García García y directores de las respectivas áreas.

Pronunció unas palabras el delegado provincial de Educación y Ciencia, don José Luis Rivas López, quien subrayó en su breve intervención la importancia del curso que se inauguraba y la responsabilidad que sobre los maestros cursillistas recaía al seguir el curso.

Concluyó la intervención del delegado provincial de Educación y Ciencia, los cursillistas se dirigieron a las respectivas aulas, dando comienzo las clases.

Por una Seguridad Social más fácil conviene asesorarse de sumo momento «varto de las obligaciones» través de la Delegaciones provinciales del Instituto Nacional de Previsión y de Mutualidades Laborales y Inspección del Trabajo

## Inauguración del curso académico en la Escuela de Asistentes Sociales

Pronunció la primera lección el Dr. López Sáiz



A las siete y media de la tarde de ayer y en el salón de la Clínica de la Cruz Roja, se celebró la apertura de curso de la Escuela de Asistentes Sociales, cuya lección inaugural estuvo a cargo del prestigioso psiquiatra burgalés, doctor don Ignacio López Sáiz. Asistieron el cuadro de profesores, alumnas y familiares de éstas, así como numeroso público que llenaba por completo el salón.

En primer lugar, la directora de la Escuela, sor María Socorro Martín Vicente, dio lectura a la memoria del curso pasado y agradeció la gentileza del doctor López Sáiz al pronunciar la primera lección.

Acto seguido el doctor López Sáiz disertó sobre el tema «Papel de la asistente social en el Mundo actual».

Inició su disertación recordando la definición que sobre la asistente social dió el arzobispo de la diócesis en la inauguración de la Escuela de Burgos y explicó después los factores más destacados que influyen sobre la vida del hombre y la mujer en el momento actual. Puso de manifiesto lo perjudicial que para el hombre resulta la automatización del trabajo, afirmando que es la máquina la que debe adaptarse al hombre y no al contrario. Hizo referencia a los desequilibrios que se producen en el hombre por la exigencia de la automatización y a la influencia que ejercen los medios de comunicación, analizando la vinculación de éstos a la sociedad de consumo, de la que hizo un análisis crítico, destacando la importancia que para las personas tienen las asistentes sociales en el contacto con los problemas que afectan

a los hombres. El conferenciante hizo ver al auditorio los problemas que entraña la introducción masiva de los medios de locomoción y el crecimiento desmesurado de las grandes ciudades con el espejuelo de un mejor bienestar, que ejerce una fuerte atracción sobre las personas del campo, cuya inadaptación al medio urbano acarrea graves problemas.

Analizó la vida de la sociedad actual y se detuvo de forma particular en los accidentes de trabajo y de tráfico, fijando cuál debe ser con relación a los problemas de la sociedad de consumo la actitud de las asistentes sociales y haciendo especial hincapié en que el hombre es diferente a cada uno de los demás y, por lo tanto, exige, para ser efectiva la acción, un tratamiento distinto. Hizo también referencias acertadísimas a la mujer dentro del campo del trabajo, a la importancia de la familia y al papel que la Medicina representa en el momento actual.

Señaló a las alumnas la necesidad de conseguir una preparación técnica para poder orientar adecuadamente a las personas con las que tratan en el ejercicio de su profesión, expresando, finalmente, su confianza en la eficacia importantísima de la actuación de las asistentes sociales dentro de la sociedad en la que vivimos, ya que su trabajo es de extraordinaria eficacia.

Calurosos aplausos subrayaron la brillante intervención del doctor López Sáiz, con la que se dio por inaugurado el curso 1972-73 en la Escuela de Asistentes Sociales de nuestra ciudad.

(Foto FEDE)



¡El cine donde todo el año es temporada!

CONTINUA LA PROYECCION DE SU SELECCION DE ESTRENOS DE ESCOGIDAS PELICULAS (EN VERSION DOBLADA AL CASTELLANO) CONSIDERADAS COMO...

¡¡¡VERDADERAS SUPERPRODUCCIONES!!!

MAÑANA

el film más importante de

JANE FONDA

con el que consiguió el Oscar de interpretación 1972



jane fonda · donald sutherland



(SOLO para MAYORES 18 AÑOS)

(De 6 a 7 venta anticipada para cualquier día de la semana)

## CONSTRUCCIONES BI-GAR, S. L.

NECESITA DELINEANTE

- Posibilidad de promoción.
- Sueldo a convenir.
- Reserva colocados.

Interesados, dirigirse al apartado 139, Telfs. 848-1.034 ARANDA DE DUERO.

**EL CAMPO NO ES RESPONSALE NI MUCHO MENOS, CULPABLE DE LA INFLACION**, sino una de las víctimas más perjudicadas. La agricultura española denuncia su alarma por el progresivo encarecimiento de los precios de los artículos que consume, en proporción muy superior a lo que crecen sus rentas de trabajo», afirma la Comisión Permanente de la Hermandad de Labradores y Ganaderos. Los agricultores consideran perfectamente justo que se persiga el fraude. Estiman que debe exigirse la aplicación del código alimentario. Asimismo muestran su inquietud por el déficit de nuestra balanza comercial agraria y no aciertan a explicar cómo poco a poco se van contingentando de tal manera las producciones que hacen sumamente difícil decidir a qué cultivos dedicar las tierras. Se subrayó la inutilidad y molestia para los agricultores de la medida de contingentación del trigo. La Comisión acordó presentar recurso contencioso-administrativo contra el

decreto que reorganiza el sector exportador de frutos cítricos, por la limitación de la competencia que supone y por la falta que se advierte de un precio de garantía para los agricultores.

**REALISMO PARA LOS PRECIOS.** «Nuevo Diario» (Página 3). Editorial

El consumidor español entiende únicamente de realidades inmediatas, de controles positivos decisión y eficacia. Esta es la responsabilidad del Gobierno y esta es la tarea a desarrollar en el futuro, con mayor razón cuando el avance del coste de la vida ha superado las previsiones de tolerancia establecidas.

**DIALECTICA MINISTERIAL SOBRE LOS PRECIOS.** «Ya» (Página 7) Editorial

Puesto que los objetivos fijados para el III Plan han contribuido a alentar, más que a restringir el alza de los precios, es aún más urgente y necesario el que se monte una política de con-

tención de los mismos. Y esto no sólo por razones sociales sino incluso por razones estrictamente económicas y por criterios de productividad, rentabilidad y capacidad de concurrencia con el exterior.

Si los precios españoles crecen a mayor rapidez que los precios de otros países, las diferencias favorables que nos permitían afrontar nuestra incorporación al Mercado Común van igualmente desapareciendo. Es un lugar común que gracias al buen funcionamiento del sector exterior y de nuestros servicios hemos podido obtener una posición preferencial en cuanto al turismo europeo. El alza de los precios internos está aminorando esta ventaja en términos tales que ya hay países que basan su oferta de servicios turísticos precisamente en la ventaja que sus precios ofrecen sobre los españoles. El problema es clarísimamente un problema político en el que el Gobierno puede y debe hacer mucho más en pro de una rebaja de los costes de comercialización.

**LAS ENSEÑANZAS DE LA REALIDAD.** «El Ideal Gallego» (La Coruña) 5-X-72. (Página 3). Editorial

Puede ocurrir que los tribunales consideren improcedente el despido de un obrero. Pero la empresa, si no quiere, no lo readmite y paga la indemnización, que siempre le resultará más barata que mantener a un elemento que considera discol. Noticias de éstas salen a puñados en los periódicos. Cualquiera de ellas vale para anular mil editoriales sobre la seguridad en el empleo.

**EL DESPIDO Y LA HUELGA.** «Pueblo» (Página 2). Editorial

Si pedimos la regulación de los conflictos es, en primer lugar, para evitar los despidos que pueden provenir legalmente por razones extralaborales y también para evitar las huelgas inadecuadas, las huelgas salvajes o la politización innecesaria de las mismas. La huelga salvaje perjudica a toda la sociedad; pero, en términos económicos, a la empresa más que a nadie. Y tampoco nos gustaría que se entronizara el derecho de huelga, sin más, porque este acto pertenece a la «ley de la selva».

**EL CARDENAL TARANCON PRESIDIO AYER LA APERTURA DE CURSO EN LA UNIVERSIDAD PONTIFICIA DE SALAMANCA.** La lección inaugural estuvo a cargo del profesor Carlos Castro, que versó sobre el tema de «La transmisión del saber». El Cardenal-arzobispo de Madrid pronunció las siguientes palabras: «Podría pensarse en unas sesiones periódicas de reflexión y diálogo en las que obispos y teólogos estudiásemos los temas vitales del momento actual de la Iglesia? Es lógico que la Iglesia quiera enriquecerse con el pluralismo legítimo de las diversas escuelas y tendencias. El hecho de que esta Universidad sea ahora del episcopado y esté vinculada jurídicamente y realmente a la Conferencia Episcopal, me da más libertad para proponer a vosotros esta sugerencia que va dirigida a todos y que no tiene carácter oficial ni está movida por intención alguna exclusiva».

*Reproducción FERRA*

**FOTOCOPIAS EN EL ACTO**

Vitoria, 13 - Teléfono: 20 28 52 - BURGOS

## X Guía médica

**José Luis Rica Rica**  
TOCUGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfono 201865

**S. IÑIGO**  
OCULISTA  
Lain Calvo, 17, 1.º. Tl. 209923

**Alonso Bañuelos**  
OFTALMOLOGO  
Espolón 2 - Teléf. 209349

**MIGUEL CAMPO**  
TOCUGINECOLOGIA  
Del Iguatorio Médico Colegial  
Edificio EDINCO despacho 406 - Vitoria 17 Tl. 205207

**V. MATEOS OTERO**  
CIRUGIA GENERAL  
Traumatología y ortopedia  
Consulta de 4 a 6 - Horas concertadas excepto sábados  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Teléfono 206453

**Arias Martínez Mata**  
CARDIOLOGO  
Alonso Martínez, 1  
Teléfono 200393

**Dr. Raúl Torres**  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Rayos X Del Seguro Colegial  
Horas: 12 a 2 y convenidas.  
Avda. del Cid, 6, 5.º B  
Teléfono: 205015

**Benigno Andrade Loma**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Avenida del Cid, 14, 4.º A  
Teléfono 205545

**Maximino Ortiz Pérez**  
CIRUGIA y TRAUMATOLOGIA  
Calle Madrid 10, 1.º  
Teléfono 205001

**DR. MOVILLA C.**  
Neuropsiquiatría  
Electroencefalografía  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 8  
(Edificio Para) 1.º C  
Teléfono 224022

**H. Urbano Terrón**  
TRAUMATOLOGIA, HUESOS y ARTICULACIONES  
Consulta de 12 a 2 y horas concertadas  
Pza. de la Cruzada 1, 3.º, B  
Teléfonos 209819 y 202774

**Abelardo Carazo**  
MATERNOLOGO DEL ESTADO  
PARTOS y GINECOLOGIA  
Vitoria 31 Teléf. 203591

**Rodrigo de Sebastián**  
**José M. de Sebastián**  
MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria 40, 4.º D  
(Edificio Gasset)  
Teléfono 203789

**EDUARDO CORDERO**  
RADIOLOGO  
San Pablo, 22  
Teléfonos 206027 y 222137

**M. Sánchez Dueñas**  
Neurólogo, Neurocirujano  
Electroencefalografía  
Calle Madrid 24, 4.º B  
Consulta de 4 a 6, excepto sábados

**J. M. FRANCES GIL**  
MEDICINA INTERNA  
RAYOS X  
Consulta, de 10 a 1 y 5 a 6,30  
Plaza de Vega - Tl. 205446

**A. GOMEZ LOPEZ**  
CORAZON y PULMON  
Del Hospital Militar  
San Cosme 2, 3.º derecho  
Teléfono 205590

**JOSE ALONSO**  
CORAZON y NUTRICION  
RAYOS X  
Consulta de 12 a 2 y de 5 a 7  
Espolón 24, 2.º Tl. 201912

**Benigno Andrade Loma**  
MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Plaza Calvo Sotelo, 9  
Teléfono 205545

**AGUSTIN RIVAS**  
PARTOS ENFERMEDADES y CIRUGIA DE LA MUJER  
Avenida del Cid, 6, 5.º A  
Teléfono 203832

**José Luis Inclán**  
CIRUGIA Y RIÑON  
CONSULTA:  
HORAS A CONVENIR  
Vitoria, 15, 1.º Telf. 204073

**L. RODRIGUEZ PASCUAL**  
Enfermedades de la piel  
DEPILACION ELECTRICA DEFINITIVA  
Consulta, de 12,30 a 1,30 y de 6 a 7 tarde  
San Pablo, 6, 4.º - Teléfono 202946

**Laboratorio**  
(ANALISIS CLINICOS)  
ELECTROFORESIS

**T. MORAL ANTON**  
CONCEPCION, 14 TLFs.: 20 18 20 y 20 01 21

Graduación gafas Técnicas modernas  
**OPTICA IZAMIL**  
LAIN CALVO, 28

**Dr. RENEDO**  
CIRUGIA VIAS URINARIAS  
Consulta, de 11 a 1  
Concepción 15, 2.º Tl. 207376

**Dr. V. Mateos López**  
CIRUGIA GENERAL  
TRAUMATOLOGIA, HUESOS, ARTICULACIONES  
RAYOS X  
Avenida del Cid, 8, 1.º  
Teléfono 205545

**F. Infante Abajo**  
MEDICO DENTISTA  
Sanz Pastor 14, 2.º, Dcha  
Teléfono 208617

**F. J. SANZ ALVAREZ**  
PUERICULTOR  
RAYOS X  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Consulta, de 11 a 2 y horas convenidas  
Avenida del Cid 38, 5.º

**José M. Molina Ariño**  
Maternólogo del Estado  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Conde Jordana 3 Tl. 203319

**I. MARTIN PARDO**  
PULMON y CORAZON  
Héroes de la División Azul 3, 1.º, D. - Teléfono 204166

**JOSE CARAZO**  
PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja  
Vitoria 31 - Teléf. 203591

**DOCTOR MIGUEZ**  
Aparato digestivo  
Plaza Cruzada, 1  
Teléfono 202512

**Juan Corral Castañedo**  
Huesos y Articulaciones  
Consulta particular CLINICA SAN JUAN DE DIOS.  
Consultorio 2. De 11 a 1,30  
Vitoria 141 1.º Juan XXIII  
Domicilio teléfono 202655

**Ramón Llorente**  
Traumatología, Huesos y Articulaciones  
Consulta de 12,30 a 2,30  
Quelpe de Llano 2, 4.º, Izquierda (frente Establecimientos Campo) Teléfonos 203900 y 204781 y Clínica de San Juan de Dios de 4 a 5,30

**José Llorente**  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Pediatría y puericultura  
Avenida Sanjurjo 39 1.º C  
Consulta de 6 a 7  
Teléfonos 203900 y 201594

**M. A. Ruiz de Temiño**  
DENTISTA  
San Juan, 3, 2.º - Tl. 204370

**JOSE A. NAVARRO**  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Consulta de 6 a 7 y horas convenidas  
Juan XXIII 16 1.º  
Teléfono 200611

**M.º PILAR SIMON DE BLANCO**  
MEDICO ANALISTA  
Del Iguatorio Médico Colegial  
Consulta, de 10 a 1, diaria excepto sábados  
Vitoria, 21 Principal, Dcha.

**DR. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
Plaza Mayer, 2 - Tl. 201066

**V. CORRAL MARISCAL**  
Medicina interna Rayos X  
Consulta, de 4 a 7  
Vitoria 30 3.º - Tl. 208636

**Jerónimo Iglesias**  
MEDICO DENTISTA  
RAYOS X  
Teléfono 207186

**Jesús Llorente**  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
RAYOS X  
Pediatría y puericultura  
Iguatorio Médico Colegial  
Consulta, de 12,30 a 2  
Teléfonos 203900 y 201594  
Avenida Sanjurjo 39 1.º C.

**V. Ojeda Carcedo**  
APARATO DIGESTIVO y NUTRICION  
METABOLIMETRIA  
Análisis clínicos Rayos X  
Consulta, de 10 a 1 y de 4 a 6  
Vitoria 20, 1.º - Tl. 203667

**A. LOPEZ GOMEZ**  
GARGANTA NARIZ y OIDOS  
Espolón 28 Teléf. 203577



# EL CAMPO

## LOS PASTORES UNA PROFESION QUE DESAPARECE

LA bucólica y cantada estampa del pastor cuidando su rebaño de ovejas es cada día más rara y excepcional sobre el país. Pueden recorrerse cientos de kilómetros de nuestras carreteras y caminos sin que se perfila la figura solitaria achaparrada por su cargada vestimenta, con el zurrón al costado y el perro moviéndose en torno al ganado, que padece tranquilo o indiferente. Y si se topa algún pastor por ahí ejerciendo el oficio éste es frecuentemente un hombre viejo, residual, sin probable continuidad. La profesión —que en tiempos estuvo— muy nutrida— era hasta descensada se extingue sin remedio. Nadie quiere ser pastor. Son cientos y tal vez miles los pueblos en los que la ganadería ha debido liquidarse al no encontrar ni aun pagándole alto salario y ofreciéndole condiciones de otro tipo sugestivas e interesantes. No hay abundantes hombres que acepten pasarse el día en el monte guardando un hato de ovejas ajenas, ni siquiera cuando parte son propias. El problema de los rebaños trashumantes, con su singularidad, es también grave, según cuentan por tierras sorianas y extremeñas.

En algunos pequeños pueblos del Norte, los vecinos —por supuesto, más labradores que ganaderos— se resistieron hasta admitir que una parcela sustanciosa de su explotación iba a desaparecer por falta de pastor y durante cierto tiempo —generalmente poco— se repartieron entre ellos esta nada grata tara, pero no tardar la práctica resultó muy pesada y engorrosa y a la postre uno tras otro se decidieron por la venta del ganado. Puede observarse que en algunos casos este ganado ha sido sustituido por otro mayor en régimen de estabulación, pero aparte de la fuerte inversión, se echa de menos la falta de praderío acondicionado y la carencia de muchos de nuestros pueblos se ha resentido sensiblemente al desaparecer la ganadería comunal o de grupo.

Otra consecuencia de la desaparición de la ganadería —por esa falta de pastores— está siendo el cierre de montes, que se llenan de maleza —se convierten en zonas impenetrables, en las que toda clase de alimañas campan libremente, con incursiones hacia los campos próximos y el daño consiguiente. Montes que hace veinticinco años eran disputados para pasto de ganado, produciendo saneadas rentas y beneficios —las comunidades propietarias, ahora no pueden ser atravesados ni por los expertos cazadores, al desaparecer la necesaria y continuada limpieza que ejercía sobre ellos el ganado menor. Ciertamente que aquellos terribles ganados de cabras eran comprobadamente perjudiciales, dañinos para la riqueza forestal, pero no lo es menos —que su total ausencia ha convertido mucho montes en selvas impenetrables. Por otro lado, la rápida y fabulosa caída del carbón vegetal —venido por el butano— otros combustibles y energías limpias— ha eliminado progresiva y casi absolutamente la explotación de los montes y su frecuente expurgo y ahí están, ni siquiera aptos para la caza solitarios y abandonados.

Para muchas comunidades vecinales, estas propiedades se están convirtiendo en auténticas cargas, que cada vez los cuesta más soportar. Sucede, empero, que parece tener cierto atractivo la adquisición de estos bienes, como coto redondo, por particulares lo que significa que si el régimen de explotación ya no es posible con los antiguos medios, puede serlo si el monte es cercado y apenas requiere mano de obra para la vigilancia y atenciones del ganado. Se apunta que es en este sentido en el que habría de moverse una orientación hacia la recuperación de los espacios abandonados, no cultivables y aptos para la producción masiva de carnes, cuya creciente demanda es clara. Lo que hay que dar por resuelta y definitivamente cancelado es el pastoreo —la antigua usanza y ello por la elemental evidencia de que no hay quien quiera ejercerlo. No se trata sólo de condiciones económicas. Probablemente no serán distintas a las de otras actividades no especializadas. Es toda una clase de vida la que se rechaza. Surge, pues, la necesidad imperiosa de variarla, modificando el sistema de explotación. La cosa merece un tratamiento adecuado y racional de la propiedad de los montes y sus pastos. La situación es irreversible y a ella hay que atenerse.

Pequeños grupos de pastores vascos vienen siendo periódicamente contratados por ganaderos norteamericanos. Van allá atraídos por las ventajas de un contrato que les permitirá ahorrar apreciables cantidades —pueden llegar, con una vida muy restringida en los gastos, a las diez y siete mil pesetas mensuales— y regresar al cabo de unos años y seguramente dedicarse a otra actividad menos dura. En las condiciones de nuestra economía ganadera y del espacio de que comúnmente se dispone, las soluciones tendrán que venir dirigidas a crear áreas que permitan establecer y desarrollar explotaciones ganaderas a alto nivel de rendimiento y en las que el pastor clásico no sea preciso, pues de otra manera puede darse por perdida una línea importante en la economía de amplias zonas del país.

(S. I. S.).

V. Domínguez Isla

## GUARDA coto caza

Zona Villadiego, se necesita buena retribución. Escribir, Luis Gil, Capitán Mendizábal núm. 1, Santurce.

## EN GENERAL, LAS COSECHAS DE OTOÑO SON MEJORES QUE LAS DEL AÑO PASADO

- ◇ Nos referimos a la de maíz, uva, algodón y aceituna
- ◇ Únicamente la de remolacha azucarera será inferior debido a los efectos de la sequía de primavera en Andalucía occidental

Es una lástima el fallo producido en el cultivo de remolacha azucarera de Andalucía Occidental por la sequía que predominó durante los meses de Abril y Mayo, que es cuando allí la planta se encuentra en su ciclo final. La falta de humedad en el suelo —pues se trata, como es sabido, del llamado «secano fresco», y en el ambiente, hizo que la raíz no medrase y se quedara en tamaño reducido, con poco peso. Se calcula que en dicha zona, donde el arranque y entrega en fábrica concluyó hace ya más de un mes, el volumen de materia prima ha sido inferior en unas 900.000 toneladas al que se logró el año pasado. Y menos mal que el grado de riqueza sacarina ha sido mayor, debido al persistente soleamiento que el conseguido en la campaña precedente. Ahora el rendimiento ha sido del 18,8 por 100, mientras que en 1971 fue de 17,8. Las esperanzas dependen de los resultados que puedan obtenerse en las restantes zonas del Duero, Ebro y Centro, y si bien las impresiones en este instante son favorables por que el tiempo no puede ser mejor para el desarrollo final de la remolacha, se considera de todo punto imposible que pueda compensarse la enorme pérdida del Sudoeste. Así, frente a las 975.000 toneladas de azúcar, incluida la de caña, producidas en 1971-72, no tendremos ahora, según parece, más de 775.000, o poco más si no sobrevienen factores climatológicos adversos durante la recolección, ya próxima, en los espacios peninsulares antedichos. Y como quiera que el consumo para 1972-73 está calculado en 875.000, está claro que el déficit será del orden de 100.000. Ahora bien; tenemos un fuerte excedente de la campaña anterior —cifrado en 238.000— lo que significa que no sólo podrán cubrirse las necesidades de la Península, sino que además dispondremos de un remanente exportable. Pero, repetimos, esto no excluye que la cosecha remolachera sea la única de las de otoño que se quedará por debajo de la anterior.

Esto requiere una explicación, aunque sea muy concisa. En algodón, por ejemplo, se confía en obtener al rededor de 280.000 balas fibra de 220 kilos cada una frente a 180.000 del año pasado. Claro es que la superficie sembrada ha sido de unas 108.000 hectáreas frente a 70.000. La anterior estimación debe tomarse con las naturales reservas, pues son precisamente Octubre y Noviembre los meses que resuelven la incógnita de los rendimientos. En la actual fase de recogida de la que podemos llamar flor del algodón, los peores enemigos son los temporales de lluvia y el frío, casi siempre fieles acompañantes de la segunda mitad de otoño. Fueron precisamente esos meses los que en 1971 hicieron que la cosecha lograda fuese buena en cantidad

y calidad, lo que sin duda estimuló a los cultivadores a programar la dilatación del cultivo para esta campaña.

Por lo que se refiere a la cosecha de uva, y no obstante los fallos parciales producidos, primero por las heladas de Abril-Mayo; después por los pedriscos y, últimamente por los «diluvios» que descargaron en Cataluña, se mantiene el pronóstico que hemos venido divulgando, y que se refiere a producción de vino mayor que la anterior. Tenemos la suerte de que, cuando ya se está extendiendo la vendimia, sin más excepción quizá que las tierras castellano-leonesas (donde probablemente no empiece hasta por lo menos mediado este mes) si-gamos sin registrar azotes del mal diu. Predomina, por otra parte, el fruto bien desarrollado y sano, a cuya maduración ha contribuido el tiempo soleado de los últimos días de la semana an-

terior, y que convendría se mantuviese así hasta que toda la uva esté en los lagares. Más a lo que íbamos: de un modo autorizado se nos indica que podemos señalar avance en el cálculo que tenemos hecho de 26-28 millones de hectolitros, frente a 23,6 millones del año pasado. La posibilidad de que se llegue a 39 millones no está descartada, si bien es la climatología la que tiene la última palabra. Si en plena vendimia volvieran las lluvias, fuertes y persistentes, asomarían la oreja la pudrición de parte de los racimos, al propio tiempo que afectaría al grado y a la calidad de los mostos. El caso es que, hoy por hoy, hay motivos de satisfacción y que, en cualquier caso, la cosecha será, como indicamos, mayor que la pasada.

También en cuanto al maíz tenemos referencias confortadoras, o que confirman cuanto tenemos adelantado

Buen desarrollo vegetativo de esa gramínea y buen ciclo de granazón, incluidas las provincias nórdicas. Arriesgamos muy poco al decir que esperamos una cosecha de 21 a 22 millones de quintales métricos, frente a 20,5 millones del año anterior.

Finalmente, la cosecha de aceituna es, asimismo, algo mayor, en la proporción de un 8 por 100. Es decir, que podemos tener una cifra del orden de 400.000 toneladas. La de 1971-72 se quedó reducida a 375.000. También para el desarrollo final de la cosecha la climatología viene siendo favorable.

Eliseo de Pablo.

MECANOGRAFIA vigilada  
TAQUIGRAFIA  
Academia Centro

## EL BUFALO

Lineas  
femeninas  
audazmente  
modernas



Vitoria, 5 - BURGOS

# IGLESIA ROMANICA BURGALESA HASTA AHORA INEDITA

Se halla en el pueblo de Bozoo.- Ha sido identificada por el grupo de «Misión Rescate» del Centro de Estudios «La Salle», de Bujedo.- El hallazgo ha sido galardonado con el «Premio Especial de la Dirección General de Bellas Artes» al «objetivo» de mayor valor artístico «rescatado» en el año

Por H. Mariano VALDIZAN

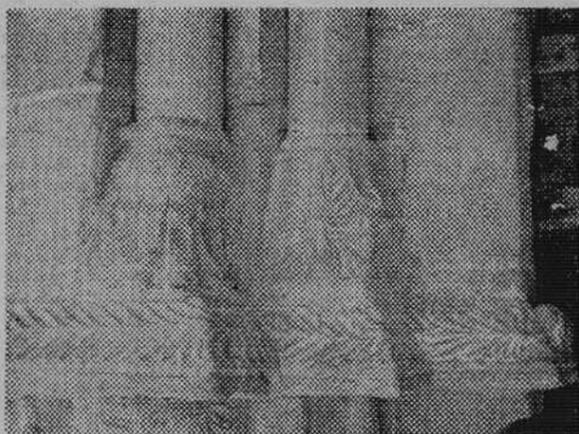
En el pueblo de Bozoo, inmediato al de Santa Gadea del Cid, partido judicial de Miranda de Ebro existe una interesante iglesia románica que hasta ahora ha pasado desapercibida a los estudiosos.

Es bien conocida la importancia que el arte románico presenta en nuestra provincia, una de las más ricas en él, sin género de duda. Como es conocida también la existencia de múltiples estudios, más o menos generales o particulares, sobre el románico burgalés. A todos ellos resume y compendia, organiza, amplía, relaciona y elabora magníficamente el inteligente y malogrado sacerdote y escritor don José Pérez Carmona, máximo erudito del románico burgalés, y primera autoridad en la materia hasta el momento, quien en su obra «Arquitectura y Escultura Románicas de la provincia de Burgos» (Burgos, 1959) tesis doctoral presentada en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Madrid, hizo el mejor estudio crítico de todo lo que hasta entonces se había escrito sobre el tema, que es mucho, y sobre todo de lo que había conocido directamente, que fue la casi totalidad, ya que recorrió la provincia con singular y metódico esmero, interés e inteligencia, en estudio directo de la materia y en enjuiciamiento personal de cuanto hasta entonces se había dicho, con el magnífico resultado que es la obra indicada.

Pero nunca las obras humanas son perfectas, nunca

Porque entre los centenares de lugares y monumentos burgaleses que visitó y estudió en su obra, se halla la bella ermita de la Virgen de las Eras, de Santa Gadea del Cid, a la que dedicó señalado interés y atenta reflexión. Y esa escasa distancia es la que separa ambos edificios sagrados. Sería que las pequeñas elevaciones de terreno que separan ambos lugares, le impidieron la visión del pueblecito. Sería que, si lo contempló desde otro lugar de la carretera de Bilbao, que por allí discurre, la construcción gótica posterior de que luego hablaré, mucho más voluminosa, le despió el humilde templo románico que aquella oculta. Sería que nadie le dio la menor indicación. Sería que nadie había dedicado ni una línea al templo que nos ocupa. Pero don José no tuvo noticia de él para poder hacerlo constar en su magnífica obra, completísima, diría que casi definitiva, y definitiva en lo esencial.

Pues bien: esta iglesia acaba de ser identificada y estudiada por un grupo de alumnos del Centro de Estudios «La Salle», de Bujedo, que pertenecen a la fecunda organización «Misión Rescate» de Radio Nacional y Televisión Española; los cuales la han identificado, estudiado y presentado a dicha organización; donde dicha identificación y el consiguiente estudio prestado, acaban de ser calificados y galardonados con el «Premio Especial de la Dirección general de Bellas Artes» al mejor objetivo artístico «res-



Capitel de la portada que ostenta un crucifijo con cruz patada.

te en el estudio, ya que sólo interesaba la primitiva iglesia románica.

Pasamos a estudiar brevemente los elementos y aspectos más interesantes de esta iglesia.

La «portada» es de medio punto con amplias archivoltas. Lo que más llama la atención en ella, es que presenta su arco más interior cortado por amplios lóbulos que, como se sabe, son de influencia mozárabe y son señal de antigüedad, como bien dice Pérez Carmona en relación con las iglesias burgalesas. Esos lóbulos son muy semejantes, aunque más amplios y sencillos, a los que presenta también la señalada ermita de la Virgen de las Eras, de Santa Gadea del Cid, de la que el mismo autor afirma que «es la más antigua de esta comarca».

No son frecuentes, antes bien raros, estos lóbulos en

los son más bien adornos en forma lobular—son, y por este orden, los Bozoo, de la cercana ermita de la Virgen de las Eras de Santa Gadea, y de Gredilla de Sedano.

En la portada presenta un arco con adornos en forma de sierra, una rosca de decoración vegetal, otra con una línea undulada, otra con adornos alternativos de líneas radiales y de triángulos, especie de puntas de diamante planas; el elemento vegetal reaparece en el guardapolvo con la repetición de un motivo floral. El adorno es mucho más abundante que en muchísimos otros casos en que apenas existe o falta totalmente, y es rico en medio de su sencillez.

Adornos geométricos, distintos a cada lado, y más complicados y bellos los del lado izquierdo, recorren también la línea de los capitales. Aparecen dos columnas a cada lado de la puerta. Los dos capitales de la derecha de la misma son historiados, y aparecen bastante deteriorados por la erosión; en el lado izquierdo, el más exterior presenta decoración vegetal de hojas, y en el otro aparece esculpida una cruz patada, o mejor dicho, un crucifijo con ese tipo de cruz, que vuelve a hacernos pensar en una posible influencia mozárabe.

Tres de los fustes de esas columnas son lisos; por el contrario, el más interior de la derecha, sorprendente, presenta un atlante, bastante erosionado o maltratado. Por su rareza en nuestro románico, e incluso en todo el románico, se impone que relacionemos este atlante con el que existe en la portada de San Pantaleón, de Losa, pues, además de la rareza señalada, creo que son casos únicos en la provincia.

Como ocurre en otras ocasiones, la jamba de la derecha ostenta una cruz grabada, que, en este caso, es una cruz griega; que se interpreta como símbolo y recuerdo de la consagración del templo.

Los adornos de las arquivoltas están policromados con los colores rojo y azul; policromía que ha de ser más o menos recientes, y que nada favorece la belleza de la portada, como tampoco el contraste y claridad en las fotografías.

La portada es abocinada

en un muro de 1,2 m. de grosor, sin aumento de la anchura del muro para facilitar y aumentar el abocinamiento, y sin los frecuentes codillos que son consecuencia de ese aumento de espesor, como ocurre repetidamente, por ejemplo en la misma ermita de la Virgen de las Eras.

En el lado septentrional existe otra antigua «puerta», bien que posteriormente fuera tapiada. No es frecuente la puerta norte en estas comarcas de clima duro; Pérez Carmona señala ocho casos en la provincia en que existe esta puerta, pero en cuatro de ellos fue cegada posteriormente, como ocurre también en Bozoo. Al ser tapiada, se dejó una estrecha ventana, más bien una tronera, que actualmente se encuentra también cegada por el interior.

Es una puerta más estrecha y más sencilla que la principal, como corresponde a su función complementaria. Presenta un sencillo arco de entrada, ornado con tres filas labradas dos de bello ajedrezado, y la interior abilletada; y con un gracioso zigzag, que discurre entre varias líneas rectas, y que es mucho más pronunciado y ancho que el que se ha señalado en la portada.

En el templo románico, las ventanas, y más las del ábside, son frecuentemente como otras pequeñas portadas, realizadas con abundante riqueza ornamental. Así ocurre en esta iglesia con la única «ventana» que presenta, que es la del hastial o muro occidental muy bella y rica de ornamentación. Esta ventana en el hastial, que hace las veces de óculo o rosetón es frecuente en los templos románicos burgaleses. Esta bellísima ventana de la iglesia que nos ocupa, es amplia, dentro de las dimensiones corrientes en el románico. Con la portada, son los dos elementos estéticamente más sobresalientes en esta construcción. No presenta forma abocinada, sino aparece hendida en profundidad.

Presenta dos cuerpos o partes: la más externa, a nivel del muro, con arco de riquísima ornamentación vegetal, ramcada, rodeada de otro arco con cuatro filas de fino ajedrezado. Descansa todo ello sobre una imposta que se prolonga un poco en el muro, y que ostenta una bella decoración de rombos, al lado izquierdo del observador; y una no menos bella doble fila de zigzags, al lado derecho.

Los dos capiteles de las columnas en que se apoya el arco, presentan bellísimas figuras, de ave (el de la izquierda) y de cabeza de animal fantástico, el otro.

El segundo cuerpo, más interior y con vano más reducido, ostenta otro arquivoltado adornado con una fila de rombos, que a su vez descansa sobre la continuación de la imposta anteriormente descrita. Esta imposta más interior aparece en la actualidad volada pero anteriormente debió descansar sobre otras dos columnas ge-

melas, hoy desaparecidas; quedan señales evidentes de la desaparición de estas columnas, lo que debió ocurrir al colocar la vidriera que actualmente cierra la ventana. Al exterior, esta ventana ofrece un enorme atractivo, nacido de su singular belleza.

En el interior de la iglesia, esta ventana presenta un arco ricamente ornamentado, con una fila de adornos vegetales, semejantes a los exteriores, y con otra de ajedrezado, que actualmente se encuentran pintados como la portada.

Elemento que llama enseñada la atención al contemplar el exterior del templo, es la abundancia de ornamentación ajedrezada. Ha quedado señalado ya este elemento ornamental en la puerta septentrional y en la ventana. Pero el conjunto de ajedrezado más llamativo, es el que corona todo el edificio, adornando el «alero» y rodeando totalmente los tres muros que se conservan de la construcción primitiva; lo que ocurre también en otros templos burgaleses, pero que no es muy frecuente. Este elemento decorativo es señalado por Pérez Carmona como signo de antigüedad.

En las cuatro iglesias que el autor señala y estudia en esta comarca, el ajedrezado no aparece en ninguna de ellas, ni en Encio, ni en San Nicolás de Miranda ni en Bujedo, ni en la mencionada ermita de Santa Gadea del Cid. De modo que es la iglesia de Bozoo la única de la comarca donde se encuentra este elemento ornamental.

Estas filas ajedrezadas que coronan todo el edificio, se conjugan armoniosamente con ese mismo elemento que aparece en la ventana del hastial y en la puerta norte, formando un conjunto realmente agradable si cabe, de manera especial en el hastial, donde la proximidad de ambos elementos hermanos les hace complementarse en primorosa armonía. Algo semejante ocurre en la portada, cuya belleza se halla realizada y complementada con la que presentan el extenso y encantador ajedrezado del alero y los interesantes cancellos.

Porque la belleza ajedrezada que remata el edificio y adorna el tejazoz se halla completamente con lindos «cancellos», en cuyas nacelas se hallan representadas figuras vegetales, animales y alguna geométrica, sin faltar los «toneletes», simples o múltiples, muy frecuentes como tales adornos en los templos de la comarca; uno de los cancellos presenta cinco toneletes juntos. El cancello más interesante es uno de figura antropomorfa, que se encuentra en el alero septentrional. Existen cancellos sin decoración que, con seguridad, sustituyen a otros primitivos.

En el «interior» de la iglesia, ofrece interés un amplio zigzag en relieve, que debió de rodear los muros a

(Pasa a la página siguiente)



Ventana del hastial.

los logros humanos son completos. De serlo, no serían humanos. Así le ocurrió en este caso al infatigable esforzado y virtuoso don José, con quien tuve alguna relación accidental en nuestra época universitaria.

Esta iglesia de Bozoo se escapó a su infatigable esfuerzo y tenaz interés. Y lo que es más llamativo: se le escapó habiendo estado a escasos pasos de ella, a 2.400 metros exactamente como reza, en Santa Gadea del Cid, el indicador del ramal de carretera que desde ese pueblo conduce a Bozoo.

catado» y estudiado durante el curso escolar que acaba de finalizar.

La parte románica de la iglesia de Bozoo, la iglesia románica primitiva, es de pequeñas dimensiones, pues mide unos 12,5 m. de longitud y 4,7 de anchura en el interior los muros —rales de 6 a 7 m. de altura, exteriormente. Con posterioridad, en la parte delantera (para lo que se destruyó el ábside) fue añadida otra construcción gótica, mucho más alta y de mayores dimensiones, pero de la que se ha prescindido totalmen-

el románico burgalés, ni tampoco en el románico español. En nuestra provincia aparecen en algunos lugares más aunque muy tímidamente, en algunas ventanas, y en las portadas de las iglesias de Abajas, de Moradillo de Sedano y de la ermita de Escobados de Abajo, y algo más decididamente en el sepulcro indebidamente llamado «de Mudarra», hoy en el claustro de nuestra catedral, y que procede de Arlanza. Los lóbulos más amplios —en los demás ca-

# IGLESIA ROMANICA BURGALESA HASTA AHORA INEDITA

(Viene de la página anterior)  
la altura de unos dos metros y medio, y del que sólo se conservan restos en el muro norte. En la unión de la iglesia románica con la gótica, en lo que resta de lo que fue muro oriental primitivo, existe el relieve en buen tamaño de un animal aislado, en mal estado de conservación y cubierto de pintura, que, por su situación, pudiera hacer referencia al tetramorfos.

Arquitectónicamente considerado, el interior de la iglesia posee interés. Presenta bóveda apuntada, de arista, que supone una época avanzada. Tiene interés el hecho de que la bóveda descansa sobre cuatro arcos fajones que, a su vez, se apoyan en cuatro pares de pilares prismáticos; o mejor en tres pares de pilares, porque en el lugar que correspondería al segundo par, las pilastras están sustituidas por los dos capiteles a modo de ménsulas (en todo iguales a los capiteles de las pilastras), a causa de dos extrañas semiarqueras ciegas que caen debajo de las ménsulas y cada una de ellas.

Las pilastras son muy raras en el románico, pero en este caso no se trata de contrafuertes interiores, sino que son los soportes de los arcos fajones. Creo que se trata de añadidos posteriores, como lo confirmaría la presencia de las dos semiarqueras ciegas, que parecen corresponder a una idea distinta, y hasta opuesta, a la de los soportes de pilares. No se distingue la posterioridad de las pilastras por el examen del aparejo, porque el enjalbegado y pintura del interior impiden la observación.

Es muy posible que el templo fuera construido primitivamente con techumbre de madera. Así lo hace suponer la disposición de bóveda y soportes en relación con los muros laterales; los arcos fajones se unen a las pilastras de soporte a una altura de unos 3,6 m., y los muros tienen externamente de seis a siete metros de altura, antes mostrados, se modo, en esta construcción se halla trastocada la teoría constructiva del románico. En éste, la bóveda descansa sobre los muros laterales, que se fortalecen con los contrafuertes; mientras que en este caso el soporte directo de los arcos fajones y bóveda se efectúa sobre las pilastras y ménsulas señaladas, a bastante distancia de la parte superior de los muros laterales. Creo que fue un sistema original con que el arquitecto resolvió la añadida de la bóveda del templo, que pienso que debió carecer de ella en un principio.

¿Qué fecha señalaremos a esta iglesia? Tenemos varios elementos de juicio que es preciso armonizar. Comencemos por decir que Pérez Carmona, para los cuatro templos que estudió en esta comarca, antes señalados, señalaba como fechas aproximadas, en conjunto las correspondientes al «último tercio del siglo XII y primeros lustros del XIII». Por semejanza y cercanía, tenemos ya un punto general de referencia. Pero, mientras la iglesia del antiguo monasterio de Bujedo es, a todas luces y entre todos ellos, el más claro ejemplo del estilo de transición, de la ermita de la Virgen de las Eras de Santa Gadea, afirma el autor que «es el ejemplar más antiguo de la comarca», y se inclina a retrasarlo a finales del segundo tercio del siglo. Se ha señalado el elemento común que existe entre la ermita de Santa Gadea y la iglesia de Bozón, el arco

lobulado de la portada, casos únicos en la comarca. La presencia de esos lóbulos, de influencia mozárabe, es arcaizante. Lo que nos hace pensar de nuevo en aquel final del segundo tercio del siglo. Como es también arcaizante la presencia de la cruz patada y del ajedrezado, que en Santa Gadea no existe y que, según el mismo autor «es indicio de antigüedad». Lo que nos vuelve a confirmar en ese segundo tercio del siglo, autorizándonos quizá a retrasar algo la data hacia la mitad del mismo. Pero sin atrasar demasiado la fecha, por la existencia repetida de los adornos en sierra y en zigzags, «que es de factura más moderna que el ajedrezado, e indicio de tiempos más avanzados, con la desaparición del ajedrezado». En este caso convienen ampliamente ambos elementos. Por ello pensamos en la mitad de siglo como fecha posible y probable para la iglesia. A conclusión parecida nos lleva el estudio de la portada, muy alejada aún, en su ornamentación, de la decoración de las arquivoltas con figuras humanas y animales, propia del tercer tercio adelantado y del cambio de siglo.

Este es el humilde pero interesante monumento románico que, desde ahora, a cesar su desconocimiento e ignorancia, enriquece el acervo cultural y artístico de la comarca y de la provincia. Sin desdeñar el valor turístico del hallazgo, en zona de intenso interés artístico-turístico, con un atrayente circuito de turismo que se perfila cada vez con más intensidad: necrópolis automedievales de Villanueva-Soportilla (en el Ayuntamiento de Bozón), Obarenes y Quintana María; Frías, Valle de Tobalina, Santa María de Garoña, Santa Gadea del Cid, Miranda, Bujedo, Monumento al Pastor, Encio, desfiladero de Pancorbo, Briviesca, Oña. Sin duda que el grupo de «Misión Rescate» de Bujedo acaba de prestar un buen servicio a la cultura burgalesa y española, y al turismo provincial. Con lo que honra a su Centro educativo y a la organización de «Misión Rescate» a que pertenece.

Al acabar estas líneas, necesariamente volvemos a pensar en don José Pérez Carmona y en su magna obra, sin la que el citado grupo estudiantil no hubiera podido conseguir su triunfo. En el cielo, donde toda belleza tiene su asiento, sin duda que don José se halla gozando del premio a sus trabajos y a sus esfuerzos, entre teológicas visiones de románicos insospechados, que como en las románicas portadas, le acercarán cada vez más al Cordero, entre los avangélicos animales del tetramorfos apocalíptico y las filas inocentes de ingenuos apostolados. Ese ha de ser el premio justo al sacrificio y esfuerzo de sus estudios artístico-religiosos en la tierra, en su querida tierra burgalesa. Y entre las teofonías y teológicas visiones del «andúe vio», a buen seguro que el despiste de Bozón ahora le ha de hacer sonreír. Como sonreirá también benévola y volamente —sólo así era él capaz de hacerlo— ante la satisfacción de estos muchachos que acaban de «rescatar» para el arte y la cultura, lo que a él, coloso en la investigación, se le escapó. «Es propio de hombres» nos dirá el buenazo de don José; «pero no os entusiasmeis demasiado, que sólo aquí nada se oculta, pues sólo aquí el Cordero lo ilumina todo». Y continuará sonriendo sin fin, como las pétreas sonrisas románicas de la Gloria de Compostela

Los automóviles y la familia

# EL BANCO DE SANTANDER ROMPE EL FUEGO EN LA NOVEDAD DEL "CREDITO COCHE"

## Treinta y siete meses para amortizar y la primera mensualidad se paga a los cuatro meses de su concesión

Entrevista con el director del Banco de Santander en Burgos, D. Antonio Barredo



Nuestro compañero en el curso de su entrevista con el director del Banco de Santander. — (Foto FEDE).

Muchas noticias de actualidad se encuentran en los Bancos y esta es una de ellas. El Banco de Santander ha roto el fuego con su novedad del "crédito coche", contemplado desde el ángulo del aspecto social y familiar.

Porque se ha dicho —y con razón— que toda la vida de nuestro mundo moderno gira en torno al automóvil, instrumento no sólo de confort y de progreso, sino de trabajo. Acerca de este punto se ha escrito una copiosa literatura en la que no vamos a reincidir por tratarse de un asunto de todos conocido.

Para conocer la particularidad de "crédito coche" que con gran éxito ha comenzado a ponerse en práctica en el Banco de Santander, hemos acudido a la central de esta entidad bancaria en nuestra capital.

## MAESTROS:

Precisamos en horas libres, para un trabajo muy adecuado a su actual ocupación, cómodo y sencillo y que a la vez le puede proporcionar unos buenos ingresos mensuales.

Diríjase por escrito, indicando historial profesional al Apartado de Correos 426, se mantendrá una entrevista con cada uno de los solicitantes.

## Grúas JONES

Empujador Caterpillar D-6  
Compresor BETICO en perfecto estado  
Autobuses PEGASO 40 plazas  
LEYLAND 40 plazas  
SENIS 60 plazas  
SABA 16 plazas  
PEGASO

2010 Tractores con sus correspondientes plataformas basculantes de Lecióna y Fervaz, con freno eléctrico y cabeza tractor 2010 individual.

### Tractor LEYLAND VEAVER

Macarius B-6 basculante y cisterna 5.000 litros con mediador Harry Walker, sobre camión Thames Trade con volaquete nuevo

### PEGASO Comet basculante

Barreiros Super Azor Basculante con grúa hidráulica Atlas, de 3 toneladas

TRES G. N. C.  
LAND-ROVER 88  
LAND-ROVER 109  
FURGONETA JEEP.

Con caja de cambios moderna. Todo ello SE VENDE totalmente revisado. Interesados llamar al teléfono 32-41-22 de BILBAO.

Tres años lleva de director don Antonio Barredo Rodríguez, el buen ponferradino, que hace compatible la seriedad del cargo con un espíritu, diríamos que deportivo y abierto a la inquietud de los problemas socio-económicos de Burgos.

Las puertas de su despacho se nos abren inmediatamente, y con él sostenemos el siguiente diálogo, mientras "Fede" dispara el "flash" que recoge gráficamente la entrevista.

—¿Por qué el "Crédito coche"?

—No supone, aunque pueda parecerlo, cambio en nuestra actuación. Ya en el año 1967 creamos el "Crédito profesional" y el año pasado, el "préstamo vivienda". Y este año además del "crédito coche" la "tarifa 48". Es por tanto en esta línea de atender al particular, a la familia, donde se inserta el "crédito coche".

—¿Novedad?

—Sí, el "Crédito Coche" es una auténtica novedad en sus características. Ha sido creado intentando satisfacer las necesidades del padre de familia que desea cambiar de coche o las del que desea adquirir el segundo automóvil familiar sin detraer dinero de sus inversiones.

Tampoco debemos olvidar que durante los dos últimos años la industria del motor encontró dificultades. Y, hay que tener en cuenta, que no vender coches supone no vender acero, cobre, plásticos, gomas, vidrio, cueros, etc., es decir, que toda la industria auxiliar sufriría también las dificultades. El Banco de Santander, consciente de su responsabilidad en el engranaje económico del país, decidió contribuir, en la medida de sus posibilidades, a salvar el bache que por sus repercusiones afectaba a todos. Y si la dificultad estaba en que el particular no compraba coches, la solución, pensamos, era facilitar al particular la compra de un nuevo vehículo. Creemos que financiando al particular financiamos también a la empresa. Además, a la empresa que por su calidad recibe el voto del consumidor.

Esta es entre otras, una de las diferencias de nuestro "Crédito Coche" con otras instituciones financieras que también financian la compra de automóviles. El modelo y sobre todo la marca es de libre elección, pretendemos colaborar con el sector pero no con una empresa determinada.

—¿Existen otras diferencias?

—Sí, muchas, las iremos viendo. Nosotros pretendemos colaborar con el sector pero dirigiéndonos al particular. Y esto tiene dos vertientes: una de interés general porque si —y ahora hablo en sentido amplio— ayudamos a una empresa y ésta por su fabricación no lo merece, hacemos un flaco favor, no cumplimos bien nuestro deber de canalizar el ahorro de todos para el mejor servicio de todos. Sin embargo, si procedemos al contrario, que algunas de esas instituciones financieras a que antes me referí, dejando a libre elección del particular la marca que él desea, estamos contribuyendo a financiar las ventas de aquella empresa que merece el beneplácito del público. La otra vertiente se refiere al propio particular, a Vd., a mí mismo, el "Crédito Coche" es un crédito personal, se concede en la solvencia moral y económica de la persona por eso, nosotros no efectuamos reserva alguna sobre la propiedad del vehículo. El vehículo es suyo desde el primer momento nos firmamos de la persona una vez que nos ha demostrado que podemos confiar en ella. Si Vd. nos convence de que puede pagar el crédito nosotros confiamos que lo hará. Por otra parte, el convencernos de ello al ser los importes pequeños es muy fácil.

—¿Facilidades?

—Por supuesto; la gran diferencia respecto a otros sistemas de financiación de coches; el crédito se concede por 37 meses (3 años un mes) cuando, como Vd. sabe, otras instituciones financieras conceden plazos menores. Existen más diferencias; el Banco de Santander al ser el crédito concedido a la persona y no al coche, no obliga al seguro a todo riesgo. Lo hace quien quiere y con la Compañía de Seguros que quiere.

—¿También se exige el 25 por ciento al contado?

—También; en esto no hay diferencia, aunque otra novedad consiste en que la primera mensualidad para amortizar el crédito se paga transcurridos cuatro meses desde su concesión. Es decir en los 120 primeros días no se abona cantidad alguna.

—¿Qué es eso de "Cuotas reducidas"?

—Es un sistema pensado para recargar lo mínimo posible el presupuesto mensual de una familia.

Todos nosotros tenemos ingresos fijos mensuales y además como mínimo, dos pagas extras al año. Entonces el Banco de Santander ha creado un sistema para el pago del crédito por el que mensualmente se paga una cantidad o "cuota reducida" siempre la misma, durante los 33 meses siguientes a esos 120 días de que antes hablamos. Al llegar el mes 37/avo, es decir a los 3 años y un mes, en que se han cobrado ya como mínimo 6 pagas extras, ha de abonarse el 34 por 100 del valor del crédito que se concedió; este desembolso, según los créditos que estamos concediendo viene oscilando de 30 a 40.000 pesetas, fácilmente atendibles, con las reservas que el cabeza de familia realice de esas pagas extras.

Esas reservas que el padre de familia realiza puede tenerlas donde desee y hacer con ellas lo que quiera. Si bien, colocadas en el Banco de Santander pueden contribuir a que otra familia disfrute también de un "Crédito Coche" o de un "Préstamo-vivienda".

—Interesante señor director.

—Yo creo que sí.

CALLEJA



Madrid. — La misión española, presidida por el Jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Díez Alegría, en los actos conmemorativos del XIV aniversario de las Fuerzas Armadas surcoreanas, ha llegado a Madrid después de asistir a los actos de dicha conmemoración. En la foto, el teniente general Díez Alegría a su llegada a Barajas, donde fue saludado por el general Vara del Rey, segundo jefe del Alto Estado Mayor y otras personalidades. — (Foto Cifra Gráfica).

## Ha regresado de Nueva York el ministro de Asuntos Exteriores Estancia de Sánchez Bella en Tenerife López de Letona, invitado a Suiza por el Gobierno helvético

Madrid (Cifra). — El ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, acompañado de su esposa, llegó a primera hora del domingo al aeropuerto de Barajas, procedente de Nueva York.

El ministro de Asuntos Exteriores llegó el día 28 del pasado Septiembre a Nueva York, teniendo como objeto principal de su visita la asistencia a la Asamblea general de las Naciones Unidas, donde pronunció un discurso sobre la política de España el último miércoles.

El señor López Bravo mantuvo numerosas entrevistas con colegas extranjeros, entre ellos Gromyko y Douglas Home, y otras personalidades, asistió a diversas recepciones y mantuvo un extenso cambio de impresiones con ministros y diplomáticos de países pertenecientes al Mercado Común, en el que se abordaron los problemas relativos a los problemas relativos a los aspectos jurídicos de nuestra vinculación con la Comunidad Económica Europea y la modificación del acuerdo preferencial.

Horas antes de tomar el avión que le trasladaría a Madrid, el ministro español ofreció un almuerzo al secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, en la residencia del embajador representante permanente de España ante las Naciones Unidas, Jaime de Alba.

### DIEZ ALEGRIA REGRESA DE COREA DEL SUR

Madrid (Cifra). — En la mañana del domingo llegó al aeropuerto de Madrid - Barajas, procedente de Corea del Sur, vía Frankfurt, la misión militar española presidida por el jefe del Alto Estado Mayor teniente general Díez Alegría, que, por espacio de una semana, asistió a los actos conmemorativos del catorce aniversario de la creación de las fuerzas armadas surcoreanas.

### EL MINISTRO DE INFORMACION Y TURISMO, EN TENERIFE

Santa Cruz de Tenerife (Cifra). — El ministro de Información y Turismo, Alfredo Sánchez Bella, visitó hoy en el Sur de Tenerife los terrenos donde será construida en el futuro una «Ciudad de vacaciones» con capacidad para veinte mil plazas hoteleras.

Con la construcción de este centro en una de las zonas más favorables, por sus condiciones geográficas y climatológicas, el Sur de Tenerife quedará incorporado a la actual panorámica turística con su dotación de la autopista del Sur.

El señor Sánchez Bella visitó también detenidamente las principales realizaciones urbanísticas de este sector isleño, tras una jornada de trabajo que se inició a las diez de la mañana en Santa Cruz de Tenerife para terminar a ochenta kilómetros de esta capital en el municipio de Adeje donde inauguró un hotel de «cuatro estrellas», el «Gran Hotel Tenerife».

Más tarde visitó el señor Sánchez Bella las urbanizaciones Radazul, Tabaida y Caletillas. El ministro y las autoridades insulares que le acompañaban se detuvieron más tarde en la Basílica de Nuestra Señora de la Candelaria, Patrona del Archipiélago, donde fue cantada una salve. El alcalde de la ciudad de Candelaria mostró al señor Sánchez Bella el proyecto existente para la construcción de un paseo marítimo.

Al mediodía, el Ayuntamiento de Arona ofreció al ministro un almuerzo en el «Hotel

(Viene de primera página)

y dinamismo. Harmel lanzó la idea de que tal informe debería ser objeto de un examen político con los tres nuevos miembros de la CEE, antes de aceptar cualquier decisión al respecto. Asimismo, el ministro belga afirmó que, para España e Israel, harían falta soluciones intermedias si no se llega a soluciones rápidas de aquí a finales de año.

Después de subrayar los peligros de un retraso en las decisiones comunitarias hacia España e Israel, el secretario de Estado alemán federal, Von Braun, afirmó que la República Federal Alemana no podría aceptar que se causen daños a España y a Israel por un retraso imputable a la Comunidad Europea.

El secretario de Estado italiano, Pedini, se declaró

netamente favorable al informe de la Comisión, pero expresó ciertas reservas en las propuestas agrícolas. Subordinadas al arreglo del reglamento de frutos y legumbres de la CEE.

Finalmente, el secretario de Estado holandés, Westerp, afirmó que su país estaba de acuerdo con la concepción global del informe de la Comisión, pero que se oponía a la concesión por parte de la CEE de las preferencias generalizadas a los países mediterráneos.

### CONSULTARÁN A LOS OTROS TRES

Luxemburgo. — (Efe). — El Consejo de ministros de Asuntos Exteriores de la C. E. E. decidió hoy en Luxemburgo encargar al Comité de representantes permanentes que pida a los tres países adherentes a la CEE si desean unirse a los «seis» en un debate sobre las relaciones entre la CEE y el Mediterráneo, que tendrá lugar los próximos 6 y 7 de Noviembre en Bruselas.

Según declaró a «Efe» el ministro luxemburgués de Asuntos Exteriores, Gaston Thorn, los «seis» no han podido profundizar el tema porque varios Gobiernos han recibido el informe de la Comisión hace tan sólo unos días. Thorn añadió que hay algunos que creen incluso que este tema debería ser objeto de discusión incluso

en el curso de la «cumbre» europea de París los próximos 19 y 20 de Octubre.

Los representantes de los «seis», después de mostrarse en principio favorables al informe de la Comisión que preconiza zonas de libre cambio industrial con los países mediterráneos y uniones aduaneras para aquellos que, además de mediterráneos son europeos, como España, si estos países tienen voluntad y posibilidades de adherirse a la CEE, se acogieron a la idea emitida por el ministro belga de Asuntos Exteriores, Pierre Harmel, de que se in-

vite a los tres países adherentes a celebrar un debate sobre esta cuestión, habida cuenta de que la ejecución de las posibles decisiones comunitarias tendrá lugar ya en 1973 y, por consiguiente, en un período en que los tres países adherentes serán ya miembros de pleno derecho de la Comunidad.

Sólo después de este debate el Consejo de ministros de los «seis» adoptaría una decisión definitiva de principio para negociar o no con los países mediterráneos sobre las bases que propone la Comisión europea en su informe.

## LA SUCESION EN CHINA

Nueva York (Efe-Reuter). — El primer ministro chino, Chu En Lai, discutió con toda franqueza la cuestión de la sucesión suya y del presidente del partido comunista, Mao Tse Tung, durante las conversaciones que a lo largo de tres horas y media mantuvo ayer con veinte directores de periódicos norteamericanos que realizan una gira de tres semanas por China.

Así lo confirman hoy en el diario neoyorquino «Daily News» dos de los participantes en las conversaciones, J. Edward Murray y Don Carter, los cuales añaden que en la conversación «surgió un nombre cual faro situado en medio de la niebla de la historia y de los recuerdos de los viejos camaradas, actualmente retirados, en vías de quedarse ciegos o va desaparecidos».

Este nombre fue el del jefe del partido comunista de Shanghai, Yao Wen-Yuan, del que Chu En Lai dijo que «tiene más de treinta años», y del que se dice que es íntimo amigo de la actual esposa de Mao, Chiang Ching el cual, según se rumorea, está casado con una hija de ambos y que con sus editoriales en la Prensa de Shanghai contribuyó de manera decisiva a lanzar la «revolución cultural».

Murray y Carter lo presentan como el «único eslabón joven» que forma parte de la actual jerarquía china, como a un rígido ideólogo del partido y como a uno de los dos secretarios del ala radical del partido comunista de Shanghai.

Según estos mismos dos periodistas, Mao Tse Tung, está actualmente estudiando y comprobando la fidelidad de la traducción al inglés de sus poemas, pero añade que no proyecta visitar los Estados Unidos.

Chu En Lai terminó diciéndoles a los periodistas en son de broma: «Creo que he respondido a todas sus preguntas con la mayor franqueza, de hecho más francamente de lo que lo hice con Rogers, Kissinger o Nixon», refiriéndose a las conversaciones que con ellos mantuvo durante la visita del presidente Nixon a Pekín.

### OTRO HABLA DE SUCESION COLEGIADA

Nueva York (Efe Reuter). — Otro de los directores de periódico que estuvieron presentes en la entrevista con Chu En Lai fue el director ejecutivo de «Wall Street Journal», Warren H. Phillips quien no habla de Yao Wen Juau como aludido por el primer ministro chino.

Phillips confirma la versión de que Chu En Lai habló de que, tanto él como Mao Tse Tung serán sucedidos por una jefatura colegiada, a lo que añadió: «En un país tan grande y con los problemas que tiene planteados ¿cómo puede pensarse en un único sucesor?».

Según el mismo Phillips, Chu En Lai no aludió para nada de los posibles miembros de esta jefatura colegiada así como tampoco al momento en que se cubrirán los puestos actuales varios.

En lo que sí insistió fue en que China posee muchos dirigentes potenciales jóvenes y de edad mediana, aun cuando sean poco conocidos en Occidente.

### «APRENDA INGLES»

Hong Kong (Efe). — «Aprenda inglés» es una de las consignas que con mayor insistencia divulgan desde hace algunos días, las emisoras de radio de la República Popular China.

Esta campaña, que no se realiza sólo por «Radio Pekín», se inició en Shanghai poco después de la visita del presidente de los Estados Unidos Richard Nixon. En los parques públicos de esta última ciudad se han instalado altavoces para la enseñanza del inglés. Manuales con la misma didáctica finalidad se venden en las librerías a precios asequibles.

Por otra parte, han sido establecidas horas extraordinarias para el estudio del inglés en todos los Institutos de idiomas.

Los observadores hacen notar que, hasta muy recientemente, las autoridades de la República Popular China, estimaban que el conocimiento de lenguas extranjeras era inútil para la masa y debía estar reservado a círculos muy especializados y restringidos.

En estos días, gentes de todas las edades y de los oficios más diversos se agolpan ante los receptores de radio para aprender inglés. Desde las emisoras una voz de hombre exclama:

«I love Mao Tse Tung», y una voz femenina repite: «I love Mao Tse Tung». Es la primera frase de la primera lección.

### NUESTROS TELEFONOS:

Redacción 20 12 80  
Administración 20 71 48

## RECOMPENSA DE CIEN MIL PESETAS

A quien facilite datos de la muerte violenta de un joven alemán

Santander (Logos). — Ha sido ofrecida una recompensa de 5.000 marcos (unas 100.000 pesetas), por los padres del joven Hans Maximilian, asesinado el día 13 del pasado mes de Septiembre, en el lugar denominado «Los Pandos», del pueblo de Luena, situado en la carretera de Madrid a Santander por Burgos, que será entregada a quien pudiera facilitar datos que llevasen a la

## Los periodistas rinden homenaje a Francisco Casares

Madrid (Cifra). — El Consejo directivo de la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa de España, ha tributado un homenaje de afecto y simpatía a don Francisco Casares Sánchez, quien durante muchos años fue secretario general. Al acto, celebrado en la sede de la Asociación de la Prensa de Madrid, asistieron el pleno del Consejo y numerosos periodistas.

El presidente de la Federación y de la Asociación de la Prensa Madrid don Lucio del Alamo, pronunció cordiales frases de ofrecimiento del homenaje. Seguidamente, el vicepresidente de la Federación, don José Barberá Arnelles, presidente de la Asociación de la Prensa de Valencia y don Francisco Sanz Caljas, presidente de la de Málaga, éste como miembro más antiguo del Consejo, entregaron al señor Casares el pergamino con el nombramiento de secretario de honor perpetuo y la medalla de oro de la Asociación.

Moreque». Posteriormente le fue presentado a Sánchez Bella el plan de ordenación urbanística de la playa de Los Cristianos. Más tarde, acompañado de las autoridades isleñas el señor Sánchez Bella realizó en barco un recorrido por la bahía para contemplar la panorámica que ofrecen las distintas urbanizaciones de la llamada «Costa del Silencio».

### LOPEZ DE LETONA, A SUIZA

Madrid (Cifra). — El ministro de Industria, José María López de Letona, viajará el próximo día 29, a Suiza, respondiendo a una invitación oficial del Gobierno helvético, sesión han informado a «Cifra» en fuentes de su Departamento.

El señor López de Letona visitará durante su estancia en aquel país diversos centros fabriles, mantendrá entrevistas con las autoridades helvéticas y establecerá contactos con representantes de la industria de aquel país.

El ministro de Industria pronunciará asimismo dos conferencias acerca del desarrollo industrial de España ante los representantes de los sectores suizos interesados en estrechar los vínculos comerciales entre ambos países.

### PROXIMA VISITA DEL MINISTRO HONDUREÑO DE EXTERIORES

Madrid (Cifra). — La Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores hace público el siguiente comunicado:

Entre los días 16 y 19 del presente mes, efectuará una visita oficial a España el ministro de Relaciones Exteriores de Honduras, doctor Andrés Alvarado Puerto, quien devolverá la visita realizada por el ministro de Asuntos Exteriores de España a su país, durante el pasado año.

El programa previsto incluye sendas audiencias con S. E. el Jefe del Estado y S. A. R. el Príncipe de España, así como dos reuniones de trabajo en el Ministerio de Asuntos Exteriores.

Con anterioridad, el ministro hondureño efectuará una visita a las Islas Canarias y participará en los actos organizados por el Instituto de Cultura Hispánica, con motivo de la Fiesta de la Hispanidad.

En la sesión académicas que tendrá lugar en la Universidad de La Laguna, el día 12 de Octubre, el doctor Alvarado Puerto pronunciará el discurso principal. El ministro llegó ayer a Las Palmas de Gran Canaria.

### REUNIONES DE CIENCIA Y TECNOLOGIA

Madrid (Cifra). — Han comenzado en el Patronato «Juan de la Cierva», del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, las sesiones de trabajo, que durarán tres días del grupo regional europeo de la Comisión asesora para la aplicación de la Ciencia y de la Tecnología para el desarrollo.

El órgano asesor principal, que es el Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas, a propuesta del secretario general de éstas, elige a este Comité asesor que ahora se reúne en Madrid, entre veinticuatro figuras de reconocido prestigio a título personal y por una duración de tres años. Hay grupos de Asia, África, Europa e Hispanoamérica.

# Triunfal visita de los Príncipes de España a San Fernando

## Doña Sofía actuó de madrina en la entrega de un estandarte de combate al TEAR de la Marina

San Fernando (Cádiz) (Cifra). — Sus Altezas Reales los Príncipes presidieron el domingo el emotivo acto de entrega del estandarte de combate ofrecido por el Ayuntamiento y el pueblo de San Fernando al Tercio de la Armada (TEAR), en una ceremonia en la que actuó como madrina la Princesa doña Sofía.

Entre las autoridades militares presentes en el acto se encontraban el almirante jefe del Estado Mayor de la Armada, el capitán general de la II Región militar, el teniente general jefe de la II Región Aérea, el capitán general de la Zona Marítima del Estrecho, el comandante general de Infantería de Marina, el general de división gobernador militar de Cádiz, el comandante general de la flota, el almirante jefe del arsenal de «La Carraca» y otros jefes de la Marina.

Asimismo se encontraba presente en el llano un inmenso gentío que acogió con vitores y visibles muestras de simpatía y cariño la presencia de los Príncipes de España.

El teniente vicario de la Zona Marítima del Estrecho procedió a la bendición del estandarte, pronunciando unas breves palabras la Princesa de España para mostrar su satisfacción al ser madrina de esta emocionante ceremonia y su confianza y seguridad de que el nuevo estandarte de combate inspirará las mejores gestas al Tercio de la Armada para su defensa.

A continuación, doña Sofía hizo entrega de la enseña al general jefe del Tercio de la Armada, señor Cañas Conesa.

El padre Cañas Conesa —hermano del general jefe del (TEAR), que abandonó su carrera militar cuando era capitán de Infantería de Marina para abrazar el sacerdocio— ofició seguidamente una solemne misa, terminada la cual se entonó la Salve Marinera, procediéndose luego a la renovación del juramento de fidelidad a la bandera, antes de iniciarse el desfile militar.

Los Príncipes de España dieron por terminada su estancia

en San Fernando, marchando a las cuatro y media a Rota, para continuar viaje a Madrid por vía aérea desde aquella base naval.

Los Príncipes firmaron en el libro de oro del Ayuntamiento,

recorrieron seguidamente el edificio de las Casas Consistoriales, teniendo que salir al balcón principal para corresponder a la aclamaciones incansables del gentío, ante cuya insistencia el Príncipe hubo de pronunciar unas palabras.

## EL ULTIMO MENSAJE DE FRAY SERAFIN

Con ruego de publicación recibimos la siguiente carta abierta:

Sr. Director de DIARIO DE BURGOS.

Ciudad.

Muy Sr. mío:

Como muy bien dice, «Burgense», en su «postal» del domingo, hemos recibido por testamento, un teléfono.

Los colaboradores en Burgos del fallecido Fray Serafín Madrid, nos creamos en la obligación de agradecer y contestar a dicha «postal», y para ello tienen el honor de ofrecer a DIARIO DE BURGOS, la carta que le adjuntamos, que es la última misiva, que nos envió Fray Serafín Madrid, anunciando su visita a Burgos, animando a este grupo de amigos del «teléfono de la esperanza», y prometiéndonos ideas para la buena marcha del teléfono.

Efectivamente, Fray Serafín, como nos prometió, llegó a Burgos el 16 del pasado mes, unos días antes del fatal accidente de automóvil, que le costará la vida terrenal.

¿Qué ideas nos dio para autofinanciar el teléfono?:

La para nosotros, más interesante fue la de que montáramos un rastro o mercadillo, abierto al público sólo los domingos y festivos y en el cual, con el lema: Ningún hogar sin evangelios, ningún hogar sin juguetes, ningún hogar sin alegría, ningún hogar sin buenas lecturas, etc., recibiríamos donaciones gratuitas, de evangelios, juguetes, periódicos del día, etc.

(Sin estrenar o en muy buen uso), y los pusieramos a la venta los domingos a precios de verdadera ganga, de «tiramos la casa por la ventana», para que gracias a este «negocio», además de autofinanciar el teléfono, consiguiéramos una pequeña comunicación cristiana de bienes entre los burgaleses.

Otra idea «fantástica», que nos dio es la ayuda a los subnormales, pues parece que son los más habituales clientes del «teléfono de la esperanza», pero esta idea, señor director, por no alargar más esta misiva, se la contaremos personal y confidencialmente a los responsables de la Asociación de padres de subnormales, a los que rogamos públicamente, se pongan en contacto con los colaboradores en Burgos del teléfono, cualquier miércoles de 8 a 9 de la tarde en calle Calzadas, 22, primero.

Esperando de Vd. que esta carta abierta de agradecimiento y respuesta a la «postal» le Burgense, sea publicada, y en la colaboración efectiva de todos los burgaleses al «teléfono de la esperanza», le saluda atentamente S. S. S.

LUIS

He aquí el texto de la mentada carta:

«Estimado D. Luis:

Recibo su carta y adjuntos los recortes de Prensa de Burgos sobre la instalación de los «teléfonos de la esperanza» en esta capital.

Me da mucha alegría que sigan adelante con la idea de montar ahí los «Teléfonos», pues realmente creo que podrán hacer una labor muy beneficiosa para la gente que sufre. Pero es muy importante que antes de que se haga realidad el proyecto tengan el presupuesto para poder vivir holgadamente, ya que una vez instalados la gente suele echarse atrás. Tengo varias ideas que llevándolas a la práctica es fácil que pudieran obtener las 35.000 pesetas mensuales que necesitan.

Yo me voy a Madrid el lunes y si puedo disponer de un día quizás me pase por Burgos para cambiar impresiones con usted: como tengo su teléfono lo llamaré.

Y nada más D. Luis. Con mi felicitación por ese trabajo y constancia que veo en ustedes, reciba un fuerte abrazo. Fray SERAFIN MADRID.

## SUCESOS

Estocolmo.— A raíz de que seis personas tuvieran que ser hospitalizadas, la Policía ha prevenido contra ciertos individuos que venden alcohol de madera como licor en el mercado negro. Dos de los hospitalizados se han quedado ciegos poco después de haber ingerido la mortífera bebida y su estado es gravísimo. La Policía ha informado que se han vendido en las calles de Estocolmo unas cien botellas del citado alcohol como si fuera aguardiente durante el pasado fin de semana, período de tiempo en el que están cerrados los establecimientos de bebidas de propiedad estatal.

### PERECE ELECTROCUTADO

Valencia.— Antonio Minguilón Collado, de 34 años, natural de Odón (Teruel), pereció electrocutado cuando se duchaba en el domicilio de sus padres. La muerte se produjo a consecuencia de una descarga eléctrica sufrida a través del agua de la ducha producida por el calentador.

### INVIDENTE AGREDIDO Y ROBADO

Bilbao (Logos). — Ha sido agredido y robado el invidente don Mariano Alvarez Dimas. El móvil de la agresión fue el robo de dos mil pesetas. El agresor le produjo una herida contusa en el labio superior, con desprendimiento del mismo.

La dotación de un coche-patrulla policial, localizado al agresor, Salvador Martínez Jiménez, que ha sido puesto a disposición judicial.

### LOS OSOS ATACAN A LOS REBAÑOS

Jaca (Cifra). — Los osos han atacado los rebaños y han dado muerte a unas cuarenta ovejas en el pueblo de Anso, términos de Segarra, Lisa, Maz e Idoya. Los ataques a los rebaños se han producido en diferentes noches. En la del día 7, un oso pasó a cuatro kilómetros de Anso, por una finca cultivada y atacó a un rebaño, del que mató siete ovejas. El pastor no pudo evitarlo. Los labradores se han visto obligados a organizar batidas para tratar de dar muerte a las fieras.

### INCENDIO EN UNA FABRICA

León.— Un incendio que ha producido daños por valor de más de dos millones de pesetas, se registró la pasada noche en el barrio de Armunia, en unos talleres y almacenes de muebles. Parece ser que el fuego lo ocasionó un cortocircuito.

### CUATRO MUERTOS EN DOS ACCIDENTES FERROVIARIOS

Colonia.— Cuatro muertos y cuatro heridos se registraron en dos accidentes ferroviarios ocurridos hoy en región de Renania-Westfalia.

El expreso Francfort - Bruselas, se precipitó cerca de Colonia contra un grupo de trabajadores ferroviarios que trabajaban en la vía. Cuatro de ellos murieron y otros cuatro sufren heridas graves.

# LA REINA DE LA PRENSA CON SU CORTE PRESIDIRA EL FESTIVAL A BENEFICIO DEL ASILO DE ANCIANOS

## El cartel confeccionado ha sido acogido con gran satisfacción en la ciudad

Conforme era de presumir, ha causado magnífica impresión el anuncio de que el domingo próximo se celebrará el tradicional festival taurino en favor del Asilo de Ancianos Desamparados, así como el soberbio cartel confeccionado, en el que, junto al ya famoso rejoneador burgalés Florencio Arandilla, figuran nada menos que «Litri», Palomo Linares y Galloso como matadores de toros y el joven novillero José Manuel Dominguín, máxima novedad en los aspirantes al doctorado y cuya ejecutoria no puede ser más prometedora.

Aun cuando en días sucesivos seguiremos haciendo públicos nuevos detalles y pormenores del festejo, podemos anticipar que éste será presidido por la «Reina» de la Prensa, María del Carmen Villanueva Molner con su corte de honor integrada por Carmen María Aguado García, Maruja Carnpo Fernández, Begonia Manrique del Río y María Nieves Sanz Cid, que ocuparán el palco de honor acompañadas por una representación de ancianos del Asilo.

Por otra parte, cabe consignar que pese a la extraordinaria calidad del festival no se han modificado los precios establecidos, que son populares y que, conforme anticipábamos el domingo último, las localidades distribuidas para este festejo cuando fue anunciado y hubo de suspenderse por razones de todos conocidas, son las válidas para el próximo domingo.

Oportunamente anunciaremos la apertura de las taquillas, que a juzgar por la expectación despertada por el festival recibirán la visita de millares de burgaleses para contemplar el domingo este festejo, que constituye un acontecimiento taurino a la vez que una auténtica obra de caridad de la que todos debemos sentirnos protagonistas.

## Repentino fallecimiento del obispo de Teruel, Dr. Ricote

### El entierro constituyó emocionante y postrer homenaje al ilustre Prelado

Teruel (Cifra). — A las cuatro de la madrugada del domingo, falleció a causa de un infarto de miocardio el obispo de la diócesis, doctor Juan Ricote Alonso.

El obispo de Teruel, que el sábado se trasladó a Madrid, en cuya capital gestionó los billetes de avión para su traslado a Roma, en donde a fines de mes debía hacer la visita «ad limina» a Pablo VI, regresó de Madrid completamente bien, haciendo vida normal hasta que se retiró a descansar.

A las tres de la madrugada llamó a su familiar Jesús Gregorio, anunciándole que notaba falta de respiración y que se ahogaba. Segundos después de avisar al médico de cabecera, se le practicó la respiración boca a boca hasta que llegó el doctor acompañado de un enfermero. Pese a los esfuerzos realizados por ambos, el obispo falleció a las cuatro de la madrugada.

Don Juan Ricote había nacido el 12 de Junio de 1905. En Febrero de 1951 fue nombrado obispo auxiliar de Madrid y en 1965 se incorporó a la diócesis de Teruel como prelado coadjutor en vida del obispo fray León Villuendas, a cuya muerte, en Diciembre de 1968, ocupó la sede de la diócesis con pleno derecho.

### SEPULCRO

Teruel (Cifra). — Han recibido en la tarde de hoy, lunes, sepultura en la capilla del Venerable Francés de Aranda, la más modesta que existe en la Catedral, los restos mortales del Prelado de la diócesis, doctor Juan Ricote Alonso, fallecido en la madrugada del domingo.

A las honras fúnebres del obispo turolense y administrador apostólico de Albarracín, se ha sumado todo el pueblo de Teruel, que en un acto multitudinario de despedida ha dicho adiós al obispo que durante siete años ha regido los destinos de la diócesis con celo y acierto inigualables.

Entre las personalidades eclesiológicas asistentes figuraban el Primado de España, los arzobispos de Zaragoza y Valencia, los obispos de Segorbe, Sigüenza-Guadalajara, Huesca, Barbastro, Avila y Orihuela, obispos auxiliares de Madrid, Blanco y Guerra Campos y el obispo electo de esa misma diócesis turolense doctor Victorio Oliver, que será consagrado el próximo día 12, festividad de la Virgen del Pilar.

A las cuatro y media de la tarde, se inició el cortejo fúnebre a través de la plaza del Venerable Francés de Aranda, pasadizo de la Catedral y plaza de General Mola hasta la Catedral. El desfile fue presenciado por miles de turolenses que se sumaron al acto, ya que la industria y el comercio cerraron sus puertas.

Depositado el féretro del obispo en el interior del templo, oficiaron una misa concelebrada el Primado de España, los Prelados citados y los párrocos de la capital y una representación de todos los del arciprestazgo de la diócesis, así como diversos sacerdotes que acudieron de la de Madrid-Alcalá.

Terminada la misa de «cópore insepulto» y después de pronunciar la oración fúnebre el arzobispo de Zaragoza, doctor Pedro Cantero, se entonó el responso de Perossi y seguidamente se dio tierra al cadáver del obispo fallecido.

**IMPORTANTE GRUPO FINANCIERO INDUSTRIAL**  
radicado en **BARCELONA**

CONCEDEMOS exclusiva provincial de artículo patente mundial, de gran consumo durante todo el año y

## REPRESENTACION

para nuestras inversiones.

Aseguramos beneficio mínimo 1.000.000 Ptas. anual.  
EXIGIMOS 1.000.000 Ptas por derechos explotación y depósito mercancías.

Buena preparación mercantil, responsable y con ambición a un brillante porvenir.

Escribir con historial completo y amplias referencias al número 1.300 de MABA Publicidad.  
Calle Ganduxer, 50. BARCELONA - 6

## La ETA, prohibida legalmente en Francia

París (Efe). — La organización separatista vasca «ETA» ha sido prohibida en Francia por un decreto del Ministerio del Interior publicado ayer, día 8, en el «Journal Officiel» (Boletín Oficial del Estado).

El decreto, de fecha 2 del actual mes de Octubre, está firmado por el ministro del Interior, Raymond Marcellin.

En el mismo decreto se especifica que la medida ha sido adoptada «en virtud del decreto de 12 de Abril de 1939 referente a la constitución de asociaciones extranjeras, modificado por el decreto de 1.º de Septiembre de 1939», de cuyos textos legales se deduce «la nulidad de la asociación extranjera ETA».

Fija también el decreto que «los dirigentes de la asociación disuelta y prohibida deben proceder a la liquidación de los bienes de la misma en el plazo de un mes».

El Ministerio del Interior señala como «encargado de la ejecución del decreto» al prefecto del Departamento de los Pirineos Atlánticos, cuya sede es Bayona.

## PERFUMERIA RIDRUEJO

Calle Miranda, 17

Se complace en anunciar a su distinguida clientela que la señorita Rosa Fuentes, estheticienne exclusiva de

### JUVENA

permanecerá durante los días 9 al 14 de Octubre, ambos inclusive.

JUVENA le obsequiará con un regalo por la compra de sus productos.

Reserve hora para tratamientos.



El Cardenal Jan Willebrands, presidente del Secretariado Vaticano para la promoción de la Unidad Cristiana, ha mantenido tres días de conversaciones en Londres con el arzobispo de Canterbury, el anglicano Dr. Michael Ramsey. Durante su estancia en la capital inglesa el Cardenal Willebrands ofició una misa en el Lambeth Palace, siendo el primer católico romano en hacerlo desde la Reforma. En esta foto vemos al Dr. Ramsey y al Cardenal Willebrands abrazándose. — (Foto FIEL).

# COMPRA DE CASAS POR SISTEMA «VIAGER»

Toma su nombre de la palabra francesa «viager», que literalmente significa «mientras viva». Esto quiere decir que el comprador adquiere la casa comprándose a su propietario que por lo general tiene entre 60 y 80 años

- ☆ El sistema de venta a simple vista parece una sencilla operación financiera, pero en muchos casos conduce a situaciones dramáticas y se ha conseguido una mitología a su alrededor
- ☆ Este método se viene practicando desde la época napoleónica y es muy probable que sus orígenes sean romanos

Por Mark BLACKBRUN

Miles de franceses compran sus casas en unas condiciones poco corrientes. En realidad se trata de una apuesta sobre el tiempo que vivirá la persona que vende la casa. El sistema toma su nombre de la palabra francesa «viager» que, literalmente, significa «mientras viva». Esto quiere decir que el comprador adquiere la casa comprándose a su propietario quien, por lo general, tiene entre 60 y 80 años. Las condiciones de la compra son que el nuevo propietario no entrará en posesión de la casa hasta que el vendedor fallezca. Entretanto, el propietario recibe una cantidad anual

que le paga el comprador, y que se fija según el tiempo que se espera puede vivir el vendedor. El simple hecho de mencionar la palabra «viager» a un francés es suficiente para que nos cuente una historia basada en su propia experiencia. Nos hablará de herederos desheredados, luchas por la propiedad y dramas familiares. «MALA O BUENA INVERSION?» El sistema de venta, a simple vista, parece una sencilla operación financiera. Pero en muchos casos conduce a situaciones dramáticas y se ha construido una mitología a su alrededor. Una película reciente, una comedia de humor negro titulada «Le Viager», dramatiza el sistema. Nos cuenta cómo un anciano vende su casa antes de la Segunda Guerra Mundial, pero sobrevive a la ocupación alemana, al regreso de De Gaulle, a la cuarta república y luego a la quinta ante la desesperación de los compradores que llegan a lo inconcebible para deshacerse de él. El comprador obtiene una casa a donde retirarse cuando él que se la vendió fallece y que, es, por lo general, cuando el comprador la necesita. Si puede cambiarse a la casa en poco tiempo, se encuentra con una propiedad para la que ha tenido que pagar muy poco, ahorrándose además los intereses del banco. Y aún en el caso de que el dueño viva muchos años, para cuando entra en posesión de la casa está ya «revalorizado» por lo que siempre hace una buena inversión. Claro que, a veces, los cálculos fallan. Si el actual dueño vive muchos años, más de los esperados, «a compra puede no ser tan beneficiosa. En realidad se trata de una especie de «lotería» en la que se puede ganar o perder. Por ejemplo, conocemos el caso de una señora que actualmente tiene 95 años. Cuando tenía 80 vendió su casa por el sistema «viager», asegurándose una buena renta ya que, a su edad el comprador no esperaba que viviese muchos años. A los cinco años se cansó de esperar, y vendió a otro sus derechos. El segundo comprador enfermó de cáncer y murió tres años después. Un tercer comprador sigue esperando... pero la señora sigue llena de vitalidad. (Fiel - Servicios Especiales de EFE).



Miles de franceses compran sus casas en unas condiciones poco corrientes. En realidad se trata de una apuesta sobre el tiempo que vivirá la persona que vende la casa. (Foto EFE)

# LOS NIÑOS DE LA OPERACION «PLUS ULTRA» VERTIENTE SOCIAL DE LA OPERACION

Por Victoriano MATEO, (marianista)

La Operación «Plus Ultra» da, cada año, una gran campaña en el ámbito nacional e internacional. Pensemos en el hecho de que cada verano selecciona a dieciséis chicos. La campaña de referencia nos saca a todos de la modorra veraniega.

Primeramente, nos sacude con la presentación de los seleccionados a los medios de información. A decir verdad, los medios publicitarios no regatearon esfuerzos. Después ocurre el viaje turístico de los héroes. También la publicidad los sigue los talones. Bombardeada por tal abundancia de información, la sociedad sufre una sacudida inmensa. De pronto, la gente toma conciencia de que todavía hay héroes por esos mundos de Dios. Pero, ojo, esos héroes no son los personajes traídos y llevados todos los días por los gruesos titulares de los periódicos. Son unos héroes que no tienen la apariencia de serlo. En un mundo subyugado por la tiranía sanchopanesca del dinero y del bienestar, nos encontramos, de manos a boca, con un grupo selecto: el de los quiéjotes. Ante ellos, ya no se puede seguir afirmando alegremente que «todo el mundo da a lo suyo», ni que «cada uno de los niños premiados ha ter-

minado. Es que la Operación no abandona a su suerte a los escogidos. La mayor parte de ellos necesita de medios financieros para proseguir sus estudios. Entonces es cuando interviene, de nuevo, la entidad, sobre todo mediante la aportación de la Confederación Nacional de las Cajas de Ahorro: Es preciso que cada pequeño héroe encuentre todo género de facilidades para abrirse camino en la vida. Cada promocionado tiene, de este modo, la posibilidad de estudiar la carrera para la que se sienta más capacitado o que le atraiga más. Una vez que el interesado ha decidido emprender tal carrera, la Operación se encarga de financiar tales estudios. De hecho, a pesar de que la vida de la Operación todavía es corta, ya ha promocionado a varios ingenieros y técnicos.

Esto es el aspecto menos espectacular de la Operación. Es el que no se ve en la pantalla de la TV, ni en las columnas de la Prensa. Con todo, es el más importante. De casi nada serviría el pasear triunfalmente, durante unos días, a nuestros pequeños por el mundo fascinante del turismo internacional, para reintegrarlos, después, al mundo estrecho de los ac-

Al interés que todo niño despierta por el mero hecho de serlo, se agrega, en este caso, el del desinterés absoluto con que actuaron los seleccionados. De ahí el gran impacto que, en la opinión, ejerce cada selección de promocionados. Es casi imposible sustraerse al embudo de estas dos fuerzas espirituales. LOS ECOS El montaje anual de la Operación «Plus Ultra» supone varios meses de trabajo para los dirigentes de la entidad. Pero no hay que creer que, a finales de Septiembre, al regresar a sus casas respectivas, los dieciséis escogidos, también los dirigentes de la Operación pueden echarse a dormir tranquilamente sobre sus laureles.

En realidad, la parte más importante, aunque ignorada, de la Operación empieza justo cuando el viaje de los niños premiados ha ter-

minado. Es que la Operación no abandona a su suerte a los escogidos. La mayor parte de ellos necesita de medios financieros para proseguir sus estudios. Entonces es cuando interviene, de nuevo, la entidad, sobre todo mediante la aportación de la Confederación Nacional de las Cajas de Ahorro: Es preciso que cada pequeño héroe encuentre todo género de facilidades para abrirse camino en la vida. Cada promocionado tiene, de este modo, la posibilidad de estudiar la carrera para la que se sienta más capacitado o que le atraiga más. Una vez que el interesado ha decidido emprender tal carrera, la Operación se encarga de financiar tales estudios. De hecho, a pesar de que la vida de la Operación todavía es corta, ya ha promocionado a varios ingenieros y técnicos.

Esto es el aspecto menos espectacular de la Operación. Es el que no se ve en la pantalla de la TV, ni en las columnas de la Prensa. Con todo, es el más importante. De casi nada serviría el pasear triunfalmente, durante unos días, a nuestros pequeños por el mundo fascinante del turismo internacional, para reintegrarlos, después, al mundo estrecho de los ac-

Como acabamos de decir, los chicos de la Operación «Plus Ultra», a la chita callando, sin comerlo ni beberlo, presentan una denuncia ante el mundo moderno. Se cae de su peso que ellos no saben siquiera lo que es una denuncia. Ni menos, una «contestación». Para ellos, no hay más contestaciones que las que, en sus aulas, tienen que dar a sus profesores. Si a ellos les preguntásemos por sus «problemas» nos responderían que no tienen otros problemas que los que les pone su profesor de matemáticas. Que nadie, pues, les tome por «elementos subversivos».

Con todo, lo son. A pesar de su alegría desbordante y contagiosa, ellos asumen, en la vida, el papel de fiscales. Cada año de ellos se vergue como aquel famoso tribuno francés— y levantando el dedo, proclama: «Yo acuso».

«CONTESTACION?»

## ESTE PICARO MUNDO

# MONSIEUR ARANDA Y SU GUERRA DE PAPEL

Por Lola AGUADO

«Aranda atenta contra la ley y la moral», ha dicho Messmer, el presidente del Gobierno: la guerra de papel desencadenada en Francia, es, no por menos cruenta, menos feroz que otras muchas guerras.

Su protagonista es un caballero con aire de vendedor de relojes o, si se quiere, el típico señor «que nunca ha roto un plato». Sus jefes lo definen como «preciso y correcto». Responde al nombre, no muy parisino, nor cierto, de Gabriel Aranda.

Conviene saber que los «affaires» en Francia tienen siempre un nombre extranjero. Esto les da una gran fascinación. «Affaire» Dreyfus, «affaire» Stavisky (que hizo tambalearse, por cierto a otra república), «affaire» Aranda. Un poco de exotismo hace bien. Añade al asunto novelesca, nación.

Sin embargo yo no encuentro al señor Aranda nada novelesco. Esto debo reconocerlo también. El señor Aranda posee un rostro pálido y liso. Una calva pálida y lisa. Un atuendo... Bueno, un atuendo, pálido, no; un atuendo oscuro, un traje oscuro en el que es imposible advertir una sola arruga.

Cuando el presidente de Gobierno, monsieur Messmer, vió al pescador de caña, ha dicho: «Monsieur» Aranda atenta contra la ley y la moral» el rostro palidísimo del señor Aranda no ha dejado transparecer emoción ninguna.

Sin alterar su rostro, dominado por una cólera fría, el señor Aranda ha dicho: «Yo acuso». ¿A quién? Poco más o menos a todo el mundo. Aranda acusa a cuarenta y ocho personalidades, la mayoría de su propio partido, con ciento treinta y seis dossiers en la mano, porque, ya lo hemos dicho, la guerra de Aranda es una guerra a carpetazo limpio.

«Abuso de poder», dice Pierre Messmer, el presidente, hablando de Aranda. «No se pueden fotocopiar papeles ajenos». A esto Aranda, al que burlescamente se le conoce en algunos medios con el sobrenombre de «El Arcángel», se encoge modestamente de alas, quiere decir de secretario. (Pasa a la página siguiente)

dejaba que se recrease el objetivo en tal o cual anuncio de los que suelen abundar en los estadios deportivos. E espectador, sin que se lo advirtiesen, recibía esta publicidad sui generis y el «cámara» no había necesidad de advertirlo, recibía bajo mano cierta cantidad. Cuando se reunió un «panel» en la televisión francesa, que es esa reunión de señores, en que cada cual expone su opinión sobre un tema de la actualidad casi siempre en torno a una mesa, para discutir precisamente el asunto de la publicidad piratesca, encima de la mesa el «cámara» había puesto una botella de no sé qué producto bestible, para hacer publicidad por su cuenta.

De los «establos», digamos así, de la televisión francesa, un joven y cinematográfico ministro llamado Albin Chalandon sacó a Gabriel Aranda, que al parecer no había sido corrompido, para llevarse a su ministerio (Equipamiento y Vivienda) como consejero técnico. Pero «de qué le valió? Ni el ministro ni el consejero duraron mucho tiempo. Chalandon tuvo que dimitir en Julio de este año, y Aranda se erigió en su engador. Fue poco después cuando Aranda empezó a escribir los periódicos diciendo que él tenía document, sensacionales y que quedaba dadas a la publicación.

La mayor parte de estos asuntos, los asuntos a que Aranda se refiere son asuntos domésticos que resultaría un poco complicado explicar y que después a todo no tienen para nosotros mucho interés, pero baste decir, a manera de botón de muestra, que el secretario general del UDR, el partido de Aranda, Tomasi, se vio obligado a dimitir. Pretecto alegando razones de salud, una hernia. Documento presentado por Aranda: una carta contundente al ministro Chalandon pidiendo que le diesen la antipista Narbona-Burdos — un amigo del secretario.

«Abuso de poder», dice Pierre Messmer, el presidente, hablando de Aranda. «No se pueden fotocopiar papeles ajenos». A esto Aranda, al que burlescamente se le conoce en algunos medios con el sobrenombre de «El Arcángel», se encoge modestamente de alas, quiere decir de secretario. (Pasa a la página siguiente)

«Abuso de poder», dice Pierre Messmer, el presidente, hablando de Aranda. «No se pueden fotocopiar papeles ajenos». A esto Aranda, al que burlescamente se le conoce en algunos medios con el sobrenombre de «El Arcángel», se encoge modestamente de alas, quiere decir de secretario. (Pasa a la página siguiente)

«Abuso de poder», dice Pierre Messmer, el presidente, hablando de Aranda. «No se pueden fotocopiar papeles ajenos». A esto Aranda, al que burlescamente se le conoce en algunos medios con el sobrenombre de «El Arcángel», se encoge modestamente de alas, quiere decir de secretario. (Pasa a la página siguiente)

«Abuso de poder», dice Pierre Messmer, el presidente, hablando de Aranda. «No se pueden fotocopiar papeles ajenos». A esto Aranda, al que burlescamente se le conoce en algunos medios con el sobrenombre de «El Arcángel», se encoge modestamente de alas, quiere decir de secretario. (Pasa a la página siguiente)

«Abuso de poder», dice Pierre Messmer, el presidente, hablando de Aranda. «No se pueden fotocopiar papeles ajenos». A esto Aranda, al que burlescamente se le conoce en algunos medios con el sobrenombre de «El Arcángel», se encoge modestamente de alas, quiere decir de secretario. (Pasa a la página siguiente)

# BRL: ¿FUTURO JAPON DE AMERICA?

CAPITULO II

## «elección monetaria»: un modo de gobernar la inflación

Por Robert MOSS

Brasil es el secreto de la expansión monetaria. El sistema de «corrección monetaria» se basa en la idea de que el país que gana o perderá debido a la inflación, siempre y cuando periódicamente se sujeten a una revaluación tanto los capitales como los salarios, tanto los alquileres como los ahorros, tanto los préstamos como los bonos. Este sistema, que indujo a que el producto global del ahorro normal haya aumentado en forma impresionante en los últimos años. Es obvio, por ejemplo, que nadie colocará sus dineros en una cuenta de ahorro, si se le ofrece un interés del 12 por ciento cuando la tasa inflacionaria, en cambio, es del 17 ó del 18 por ciento. Bajo el nuevo sistema, los brasileños protegen a los ahorradores, revalorando a los inversores, revalorando sus inversiones, de modo que sus beneficios quedan garantizados.

Además de ese sistema, existe el de las mini-devaluaciones, destinado a proteger la posición del país en cuanto a su comercio con los mercados mundiales. Tales devaluaciones en pequeña escala y a intervalos irregulares evitan el impacto que causa una gran devaluación anual a plan no fijo, lo mismo que las especulaciones que suelen adentrarse a semejante devaluación. Los dos métodos, el de las mini-devaluaciones y el de la corrección monetaria, son observados con interés por el Canadá, para ver si puede aplicarse a la solución de sus propios problemas. También hay otras caracte-

Las MINI-DEVALUACIONES PARA PROTEGER EL COMERCIO EXTERNO. Además de ese sistema, existe el de las mini-devaluaciones, destinado a proteger la posición del país en cuanto a su comercio con los mercados mundiales. Tales devaluaciones en pequeña escala y a intervalos irregulares evitan el impacto que causa una gran devaluación anual a plan no fijo, lo mismo que las especulaciones que suelen adentrarse a semejante devaluación. Los dos métodos, el de las mini-devaluaciones y el de la corrección monetaria, son observados con interés por el Canadá, para ver si puede aplicarse a la solución de sus propios problemas. También hay otras caracte-

Las MINI-DEVALUACIONES PARA PROTEGER EL COMERCIO EXTERNO. Además de ese sistema, existe el de las mini-devaluaciones, destinado a proteger la posición del país en cuanto a su comercio con los mercados mundiales. Tales devaluaciones en pequeña escala y a intervalos irregulares evitan el impacto que causa una gran devaluación anual a plan no fijo, lo mismo que las especulaciones que suelen adentrarse a semejante devaluación. Los dos métodos, el de las mini-devaluaciones y el de la corrección monetaria, son observados con interés por el Canadá, para ver si puede aplicarse a la solución de sus propios problemas. También hay otras caracte-

Las MINI-DEVALUACIONES PARA PROTEGER EL COMERCIO EXTERNO. Además de ese sistema, existe el de las mini-devaluaciones, destinado a proteger la posición del país en cuanto a su comercio con los mercados mundiales. Tales devaluaciones en pequeña escala y a intervalos irregulares evitan el impacto que causa una gran devaluación anual a plan no fijo, lo mismo que las especulaciones que suelen adentrarse a semejante devaluación. Los dos métodos, el de las mini-devaluaciones y el de la corrección monetaria, son observados con interés por el Canadá, para ver si puede aplicarse a la solución de sus propios problemas. También hay otras caracte-

Las MINI-DEVALUACIONES PARA PROTEGER EL COMERCIO EXTERNO. Además de ese sistema, existe el de las mini-devaluaciones, destinado a proteger la posición del país en cuanto a su comercio con los mercados mundiales. Tales devaluaciones en pequeña escala y a intervalos irregulares evitan el impacto que causa una gran devaluación anual a plan no fijo, lo mismo que las especulaciones que suelen adentrarse a semejante devaluación. Los dos métodos, el de las mini-devaluaciones y el de la corrección monetaria, son observados con interés por el Canadá, para ver si puede aplicarse a la solución de sus propios problemas. También hay otras caracte-



Las favelas brasileñas son el símbolo de subdesarrollo del gran país que un día puede convertirse en el futuro Japón de América

de paz de cambio. todo el esquema de distribución de los ingresos de un país en los Estados Unidos, la imagen cambia y lo propio se refiere a la visión, innegablemente horrorosa, de la miseria del campesinado, o de las muchachas impulsadas masivamente a la prostitución en el Nordeste brasileño. Con todo, también frente a ese estado de cosas es inevitable la aplicación de una perspectiva de relatividad histórica e imposible la comparación directa y absoluta con otros países más adelantados de los momentos actuales. (Copyright Forum World Features, 1972).

«CRECER Y CONCENTRAR» Cree que el imperativo es crecer primero — través de la concentración de los recursos (su slogan es «crecer y concentrar») y agrega que «si hubiese algún Gobierno ca-

«CRECER Y CONCENTRAR» Cree que el imperativo es crecer primero — través de la concentración de los recursos (su slogan es «crecer y concentrar») y agrega que «si hubiese algún Gobierno ca-

«CRECER Y CONCENTRAR» Cree que el imperativo es crecer primero — través de la concentración de los recursos (su slogan es «crecer y concentrar») y agrega que «si hubiese algún Gobierno ca-

## LA SEGURIDAD SOCIAL

Una cotización correcta a la Seguridad Social no debe constituir problema si se conoce convenientemente el nuevo sistema establecido por la Ley Las entidades gestoras de la Seguridad Social a través de sus órganos provinciales y las Inspecciones provinciales de Trabajo ofrecen asesoramiento y orientación a todos los interesados.

# Fijación de márgenes comerciales en la distribución de todos los productos

## Se regulan asimismo las sanciones por infracción en materia de disciplina del mercado

Madrid (Cifra). — El Consejo de Ministros podrá imponer multas, a partir de cinco millones de pesetas, por infracción en materia de disciplina del mercado.

Por un decreto del Ministerio de Comercio que hoy inserta el «Boletín Oficial del Estado» se modifica el artículo octavo del de 17 de Noviembre de 1966, 053 relativo a las competencias de las autoridades que se relacionan en el mismo para la imposición de multas por infracciones administrativas en materia de disciplina del mercado.

En el artículo sexto de dicha disposición se señala que son competentes para imponer multas por infracciones administrativas en materia de disciplina del mercado los gobernadores civiles, hasta la cuantía de cien mil pesetas; el director general de Comercio Interior, hasta quinientas mil; el ministro de Comercio, hasta cinco millones y el Consejo de Ministros, a partir de la cuantía de cinco millones de pesetas.

En el preámbulo de dicha disposición se señala que la acción de vigilancia que en el campo de la disciplina del mercado y en el proceso de formación y evolución de precios viene realizando eficazmente el «Indime», exige una más rápida corrección de las desviaciones que se producen en la actividad económica y una mayor ejemplaridad para los contraventores de los precios de libertad económica y libre juego de la competencia en el mercado, todo ello en defensa de los intereses de los comerciantes y de los consumidores.

### MARGENES COMERCIALES

Madrid (Cifra). — Los márgenes aplicables en la distribución de todos los productos objeto de comercio se fijarán mediante negociaciones con las entidades profesionales correspondientes, y en todo caso podrán establecerse mediante orde-

naciones específicas o resoluciones individualizadas, por decreto del Ministerio de Comercio que hoy inserta el «Boletín Oficial del Estado».

Las empresas comerciales, bien individualmente o agrupadas, y a través de las entidades que las encuadren, deberán declarar a la Administración los márgenes que practiquen, en los términos que reglamentariamente se establezcan por el Departamento.

En aquellos productos alimenticios perecederos para los que no se haya señalado márgenes comerciales concretos, los márgenes máximos que podrán aplicar los comerciantes mayoristas y

detallistas serán, respectivamente, del ocho y quince por ciento como márgenes brutos, que deberán calcularse sobre el precio de coste de la mercancía.

En el caso de que intervenga en la venta de un producto, en la fase de destino, más de un mayorista o detallista, no podrán superarse, en conjunto, los porcentajes señalados.

Cuando intervengan en la fase de comercialización en origen, almacenistas o mayoristas no podrán cargar por las operaciones que realicen para el mercado interior margen superior al ocho por ciento, que se calcularán sobre los precios a que hayan adquirido el producto.

# FINALISTA EN EL CONCURSO NACIONAL



El grupo de danzas de la Sección Femenina de Burgos, capital, finalista en el Concurso.

## El burgalés, P. Agustín Arce, OFM, uno de los más prestigiosos historiadores de hoy, en Tierra Santa

### Está considerado como el más erudito palestínólogo actual, y es natural de Rioseras

Recientemente el director de la revista «Misiones Franciscanas» dedicó un documentado reportaje el benemérito burgalés P. Agustín Arce, OFM, a quien califica de «fabuloso historiador de Tierra Santa» y como «el más erudito palestínólogo actual». El P. Fray Pedro de Anasagasti visitó hace pocos meses Tierra Santa y pudo entrevistar al ilustre burgalés en su mismo centro de investigación y estudio donde trabaja tan insigne historiador.

### RESPUESTAS DEL PADRE AGUSTIN ARCE

—Nací el 4 de Marzo de 1884 en un pueblo de la diócesis y provincia de Burgos. Pueblo al que bien podría llamarse «Rioseras de Dios», ya que ha dado y sigue dando muchos jóvenes y doncellas que se consagran a El en la vida religiosa

sacerdotal. Al día siguiente entré en la Santa Iglesia por la puerta del bautismo.

—A los 14 años... me hallaba ya en viaje a Perú, donde en la ciudad de Arequipa, a dos mil metros sobre el mar, hice mi noviciado y mis estudios, de 1898 a 1908. Ordenado de sacerdote este último año, fui enviado a Lima al gran convento colonial de San Francisco como bibliotecario, además del ministerio activísimo de la predicación, misiones, etc...

—En 1911, de Lima al Cuzco, antigua capital del Imperio Incaico, a 3.400 metros sobre el nivel del mar, también como bibliotecario y profesor, además de ejercer como misionero.

### DESTINADO A HACER ESTUDIOS ESPECIALES EN ROMA

Al regresar de una misión de 40 días, mi Provincial me anunció que me destinaba a Roma a especializarme en Ciencias Históricas.

—De 1913-1915 me dediqué a Paleografía, Diplomática, Metodología y ciencias afines.

—Obtenido el Diploma de Lector de Historia, me dedicaron en España a quehaceres que impidieron mi decidida vocación a la Historia, hasta que en 1922 solicité el destino a Tierra Santa.

### CONDECORACIONES Y TITULOS HONORIFICOS

—Siempre he sido reacio a títulos y condecoraciones que no añaden nada al valer de la persona.

—Las dos que tengo han sido impuestas, sin yo saber nada, hasta el momento mismo de la imposición por los cónsules de España en Jerusalén: la de «Misionero benemérito» el 17 de Marzo de 1963, y la «Encomienda de número de la Orden de Isabel la Católica» el 12 de Octubre de 1968.

### ACTIVIDADES MAS DESTACADAS

—En la Custodia de Tierra Santa lleva ya más de 50 años.  
—En El Cairo pasó de 1922-1923 dedicado a montar y dirigir una imprenta.  
—En Nazaret de 1923-1924 como bibliotecario y guía de peregrinos.

—En Jerusalén fue destinado en 1924 como maestro de estudiantes franciscanos.  
—De 1931-1936, comisario o superior regular de la Misión

del Canal de Suez.

—De 1951-1954, en Madrid, ayudando a preparar las grandiosas «Exposiciones de Tierra Santa» de 1954.

—Predicador de Ejercicios Espirituales en español, italiano y francés en Tierra Santa, Líbano, Siria y Egipto.

### OBRAS PUBLICADAS

—He aquí las principales: «Miscelánea de Tierra Santa», tomo I, Jerusalén, 1950, en 8.º, 364 páginas.

—Expediciones de España a Jerusalén (Historia Internacional de Tierra Santa durante los años 1766-1842), Madrid, 1958.

—Catálogo completo de las Obras editadas en la Tipografía Franciscana de Jerusalén.

—Documentos y textos para la Historia de Tierra Santa y sus Santuarios, Jerusalén, 1970.

—Getsemani; Adquisición documentada del Huerto de los Olivos, de la Gruta de Getsemani, de varios olivares, Jerusalén, 1971.

—Actualmente está preparando la edición de los tres tomos siguientes a la ingente obra de «Documentos y textos» que recogerán toda la documentación emanada de los Papas, Reyes, Sultanes, Tribunal Musulmán de Jerusalén, Sagrada Congregación de Propaganda y de cartas de Importancia de los Custodios y Procuradores Franciscanos de Tierra Santa.

El P. Agustín Arce ha sido incansable investigador de los archivos de Lisboa, Barcelona, Madrid, Simancas, Burgos, teniendo clasificadas cerca de 40.000 fichas, unos dos mil microfiches y otras tantas fotocopias de documentos inéditos. Todavía a sus 88 años, trabaja al menos diez horas diarias y sin el menor cansancio. Nunca ha tenido secretario o escribiente.

—Tanto trabajo y tan copioso fruto son el feliz resultado de estas normas que siguió el P. Agustín Arce desde su juventud: Estima del tiempo y buen empleo del mismo, horror al ocio, lo menos posible de Radio y Televisión y voluntad decidida de trabajo, pues éste ayuda a vivir...

El P. Anasagasti termina el reportaje con estas palabras:

«Salir de paseo con el Padre Arce es una delicia: conoce Jerusalén palmo a palmo. Y su erudición enriquece la visión de unas piedras, de unos edificios, de unos arcos, de unas arcaicas murallas...

# ¿SE CONSIDERA VENDEDOR O VENDEDORA?

Si es así, podrá obtener excelentes ingresos inmediatos, trabajo agradable, con artículo de fácil introducción. Atenderá y seleccionará hoy, martes, y mañana, miércoles, SR. VICUÑA, en Hostal Carlos V. Plaza de Vega, 36 de 11 a 2 y de 5 a 8.

## Seis heridos graves en accidentes de tráfico, balance del fin de semana

Seis personas heridas graves, una de ellas gravísima, es el balance de los accidentes de tráfico registrados el pasado fin de semana.

El primero de ellos se produjo a las cinco de la madrugada, del domingo, en las inmediaciones del pueblo de Quemada, al salirse de la carretera y estrellarse contra un árbol, el turismo matrícula C-24.004 que conducía Pío Ortega López, de 21 años, vecino de Hontoria de Valdearados, quien resultó con heridas de pronóstico grave.

### CUATRO HERIDOS EN VUELCO DE AUTOMOVIL

En la carretera general Madrid-Irún, a la altura del kilómetro 256,200, término de Quintanapalla, se salió de la «alzada», volcando y dando varias vueltas de campana, el automóvil matrícula BI-159.215. Conducía el vehículo Ros María Monasterio Prieto, de 22 años, estudiante, vecina de Sestao, que sufrió heridas de pronóstico muy grave. Lesiones de carácter grave sufrieron los ocupantes del turismo, María Concepción Egúizquiza Merino, de 22 años, y su marido, Juan José Aránsolo Garay, de 24 años; ambos recién casados y vecinos de Sestao (Vizcaya) y el joven Carlos Domínguez Macarrón, de 19 años, de Bilbao. Los heridos fueron trasladados a la Residencia Sanitaria, donde quedaron internados. El accidente se registró a las once de la mañana del domingo.

### CHOQUE DE DOS TURISMOS

El domingo, a las cuatro de la tarde, en el término de Aranda de Duero al lle-

gar al kilómetro 156,700 de la carretera Madrid-Irún, chocaron los automóviles matriculados LO-25.510 y BU-29.052. Conducía el primero de los vehículos citados, Ceferino Sáez Rodríguez y el segundo Toribio A. García. Este último salió ileso del accidente y lesiones leves sufrió el conductor del primero y graves su acompañante y esposa, Carmen Pascual Díaz, de 43 años.

### OTRO ACCIDENTE DE TRAFICO

A las diez y media de la noche del domingo, en la calle de Vitoria, frente a la «Cafetería Fizona» el automóvil matrícula BU-19.409 que conducía Pedro Jiménez Bascones, vecino de Burgos, al intentar detener el vehículo se subió a la acera alcanzando a las transeúntes Matilde Saldaña Pardo, de 40 años, Laín Calvo, 13 y Carmen Pardo Valledolid, de 40 años, Calzadas, 72. Ambas señoritas fueron trasladadas a la Casa de Socorro, apreciándose a la primera heridas de pronóstico reservado y a la segunda, lesiones leves. El mismo automóvil, al intentar detenerse alcanzó al BU-27.093 conducido por Mariano de la Peña Castriello, a cuyo vehículo ocasionó desperfectos.

### FALLECIMIENTO

A consecuencia de las heridas sufridas en accidente, registrado el día uno de Octubre y en el que perdieron la vida tres personas, el domingo falleció en nuestra ciudad don Claudio López González, de 73 años de edad. En el accidente de referencia murieron dos hijos del Sr. López y un joven estudiante que viajaba en el mismo vehículo.

## MONSIEUR ARANDA Y SU GUERRA DE PAPEL

(Viene de la página anterior)

hombros y dice: «Declaro la guerra de papel» Yo siento mucho que el señor Aranda no sea un poco más novelesco, un poco más exótico. Cuando una de esas guerras furiosas se desencadena, una de esas guerras burocráticas que no por ser menos cruentas son menos feroces que otras guerras conviene que los protagonistas sean bien definidos, que se pueda contar de ellos cosas un poco fuera de lo común.

Pero, ¿qué es lo que se puede contar del señor Aranda?

Que de vez en cuando va a visitar a su vieja madre a Versalles... Que de vez en cuando tiene un jaleo con una factura...

La única razón que se ha podido descubrir al señor Aranda es, al parecer, una pasión proutrera. Aranda ha protestado de la venta de «Mirages» a Libia que dentro de poco tendrá según él, un avión de caza como se puede tener un pitillo. (Los cálculos son: un avión de caza por cada catorce mil habitantes si Francia prosigue, como hasta ahora entregando dos o tres al mes).

En cuanto al asunto de la factura... Después de agitarse mucho sus enemigos han podido encontrar, un punto oscuro en la vida del «Arcángel». La facturita de un taller de automóviles tras un pequeño accidente que el señor Aranda tuvo con su «Jaguar». La facturita asciende a ciento treinta mil francos y nada más recibirla, el señor Aranda, considerando que el precio era excesivo, manifestó a los propietarios que entablarían causa. Pero, ay, lo hizo en un papel del Ministerio. lo que se considera ahora, aparte del asunto de haber fotocopiado documentos que no iban dirigidos - él, como otro caso de abuso de poder.

Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS

# NORMAS PARA LOS GRADUADOS ESCOLARES EN EL AMBITO DE LA EDUCACION GENERAL BASICA

## Los créditos asignados al P. I. O. en el plan de inversiones se elevan a 3.800 millones de pesetas

Madrid (Cifra).— Por una resolución del Ministerio de Educación y Ciencia que hoy inserta el "Boletín Oficial del Estado", se desarrolla la Orden de 11 de Septiembre de 1972, en lo que afecta a los graduados escolares en el ámbito de la Educación General Básica.

La inscripción de matrícula para verificar las pruebas de madurez, se realizará en las Delegaciones provinciales de este Ministerio en la segunda quincena de los meses de Abril y Agosto, respectivamente.

El curso de transformación que facilitará el acceso al quinto curso de Bachillerato Superior se impartirá en determinados centros.

Se podrá organizar este curso en aquellos centros oficiales y reconocidos que cuenten con un número mínimo de veinte solicitudes y profesorado suficiente para impartirlo. En las secretarías de los centros se hará pública esta posible modalidad que se implanta, concediendo un plazo de veinte días hábiles, contados a partir de la publicación de esta resolución para la inscripción provisional de las personas afectadas que quieran acogerse a este sistema. Se acreditará estar en posesión del título de graduado escolar.

Estos cursos podrán desarrollarse en sesiones de carácter diurno o nocturno. Las pruebas de acceso al quinto curso de Bachillerato hoy vigente de quienes se encuentren en posesión del título de graduado escolar, se verificarán en los Institutos Nacionales de Bachillerato o Institutos Técnicos de Enseñanza Superior.

Las matrículas para efectuar la solicitud, acreditar estar abierta en la Secretaría de los Institutos Nacionales durante veinte días hábiles a partir del día de hoy, 9 de Octubre de 1972, y será necesario que se acompañe a la solicitud, acredita estar en posesión del título de graduado escolar, mediante fotocopia del certificado.

Madrid (Cifra).— A 3.800 millones de pesetas se elevan los créditos asignados al XII plan de Inversiones del Patronato para el Fomento del Principio de Igualdad de Oportunidades en el próximo curso académico 1972-73.

Esta cifra es superior en 600.000.000 de pesetas y un equivalente a un 18,80 por ciento a la presupuestada para el pasado curso.

## Rusia, a favor del ingreso de las dos Alemanias en la ONU

### La propuesta puede hallar dificultades en el sector occidental, si antes no se resuelven otros problemas

#### Inglaterra autoriza la entrada de 20.500 asiáticos

Kampala, Uganda (Efe-Reuters).— Gran Bretaña concedió permisos de entrada para más de veinte mil quinientos asiáticos, al concluir, en el último fin de semana, la redacción y aprobación de su programa confeccionado para resolver este problema de urgencia.

Sin embargo, los funcionarios británicos no dan a conocer el número exacto de los que pasarán a residir en Gran Bretaña.

#### UNA DELEGACION BRITANICA REGRESA DE ISLANDIA

Londres (Efe-Reuters).— Una delegación oficial británica regresó anoche a Londres, procedente de Reikjavik, donde celebró conversaciones exploratorias relativas a la disputa sobre el límite pesquero de cincuenta millas fijado unilateralmente por Islandia.

Las conversaciones fueron conceptuadas como amistosas y útiles.

Tanto Gran Bretaña como la República Federal de Alemania sostienen que la extensión por parte de Islandia de sus límites viola el

Derecho internacional. Alemania occidental también celebrará con Islandia conversaciones bilaterales exploratorias.

#### CONVERSACIONES EGON BAHR-ANDREI GROMYKO

Moscú (Efe-Reuters).— Egon Bahr, enviado especial alemán y asesor del canciller Willy Brandt para asuntos de Europa oriental, inició hoy en esta ciudad sus conversaciones con el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko.

El tema principal de las entrevistas es el tratado de normalización de las relaciones diplomáticas entre las dos Alemanias, acerca del cual se tiene entendido que la Unión Soviética desea que se firme, antes de iniciar, el próximo mes, los preparativos para la conferencia europea de seguridad.

Bahr informó a Gromyko ampliamente de la actual situación de sus conversaciones con su colega de la R. D. A., Michael Kohl, sobre la firma de un tratado básico entre las dos Repúblicas alemanas. Bahr subrayó

## EL ESTADO DE D. NICOLAS FRANCO

Lisboa (Efe).— El estado de don Nicolás Franco continúa estacionario. El doctor Vasconcelos Marqués, jefe del equipo que le atiende, ha manifestado: «Es un hombre de sorprendente fortaleza. Posee un corazón espléndido. He mandado hacer un encefalograma y mañana sabremos el resultado. Insisto en que su resistencia es en verdad sorprendente».

LEA VD SIEMPRE DIARIO DE BURGOS

## EL PROBLEMA DEL VIETNAM

(Viene de primera página)

tercera reunión en París con los nordvietnamitas. Esta imprevista tercera reunión secreta es anunciada cuando aumentan aquí las especulaciones de que las conversaciones de Kissinger con Le Duc Thoc, miembro del «politburó» norvietnamita, han llegado a una fase decisiva.

El portavoz de la Casa Blanca se negó hoy a calificar el estado de las conversaciones o si ha habido un cambio en la posición norteamericana.

Ziegler agregó que Kissinger regresará a Washington probablemente el martes por la noche, para informar al presidente Nixon. El segundo de Kissinger, el general Alexander Haig, también se encuentra en París, después de haber mantenido conversaciones en Saigón con el presidente Nguyen Van Thieu.

#### COMBATES EN TORNO A SAIGON

Saigón (Efe-UPI).— Las tropas vietcong que rodean Saigón han rechazado a unidades de batidores gubernamentales que pretendían reconquistar las aldeas capturadas por fuerzas vietcong en torno a la capital survietnamita, informan círculos militares.

Los soldados gubernamentales, apoyados por «B-52» estadounidenses eliminaron a más de 150 comunistas en combates mantenidos al Norte de la capital, durante el día de ayer, pero no se pudieron apoderar de tres aldeas

próximas ocupadas por el Vietcong, informa un portavoz militar.

Al menos cinco oleadas de bombarderos «B-52» atacaron posiciones situadas cerca del aeropuerto nordvietnamita de Dong Hoi, a 61 kilómetros al Norte de la zona desmilitarizada, durante el domingo y esta mañana.

En Camboya, los jefes militares han ordenado que la capital Phnom Penh se mantenga alerta, tras recibirse informes de que las tropas comunistas atacarían la ciudad durante los actos conmemorativos del aniversario de la instauración de la república en el país, que se celebran en la jornada de hoy.

#### MUERTE, POR ERROR, DE 88 CAMBOYANOS

Phnom Penh (Efe-UPI).— La aviación norteamericana dio muerte, por error, el pasado 27 de Septiembre, a 88 campesinos camboyanos que se dirigían a un poblado enclavado en la plantación de caucho de Chup, informan hoy fuentes militares.

Estas fuentes reconocen expresamente que «se trata de un error, pues este poblado figura con toda claridad en los mapas militares como zona civil que no constituye objetivo militar», aun cuando en otros tiempos fuera refugio de comunistas, quienes actualmente ya no se esconden en él, según ha podido comprobar el servicio de espionaje.

La plantación se encuentra a 116 kilómetros al Noroeste de Phnom Penh.

## EXTRAÑO EPISODIO EN ROMA PROVOCADO POR UN INDIVIDUO QUE SE HIZO PASAR POR OBISPO

### Ocurrió en Septiembre, pero fue mantenido en secreto hasta ahora

Roma (Efe).— Nemesio Paolino Castro, de 42 años, ciudadano de la República Dominicana, ha sido el protagonista de un extraño episodio ocurrido en Italia, a mediados de Septiembre, pero cuyos detalles han sido confirmados hoy por las autoridades competentes.

En efecto, este mediodía, el profesor Federico Alessandrini, director de la sala de Prensa de la Santa Sede, confirmó a los periodistas que cumplen funciones en el Vaticano, que el mes pasado un hombre intentó acercarse al Papa, en Castelgandolfo. Esta noticia, sin muchas precisiones pero con desarrollo informativo de carácter sensacionalista, había sido publicada por la mañana, en el diario romano "Il Messaggero".

Según el profesor Alessandrini, hacia la mitad del mes de Septiembre, un hombre vestido de blanco, que llevaba una cruz sobre el pecho y un anillo episcopal en el dedo, se presentó para la audiencia general. Pensando que se trataba de un obispo, el personal de servicio lo hizo pasar a un salón aparte «donde él comenzó a proclamar que Dios le había confiado una misión y que necesitaba urgentemente hablar con el Papa. Fue entonces acompañado fuera de la residencia pontificia y confiado a la Policía italiana».

«Está totalmente excluido

—afirmó Alessandrini— que tuviera intenciones hostiles y en el Vaticano se ignora inclusive su identidad».

Fuentes policiales, por su parte, tienen en cuenta que ya había tomado estado público un episodio que se deseaba mantener en absoluta reserva, dieron a conocer esta misma noche la identidad del protagonista y otros pormenores sobre el episodio.

De acuerdo con algunos comentarios formulados en fuentes policiales ya referidas, el falso obispo centroamericano, dijo al personal de servicio en la residencia estival del Papa en Castelgandolfo: «Formo parte del apostolado misionero».

El hombre fue transportado a la clínica neuropsiquiátrica donde los médicos le encontraron afectado de una grave desorientación psíquica. Después de un período de observación, fue transferido al hospital provincial "Santa Maria de la Piedad". El 29 de Septiembre pasado fue dado de alta y acompañado al aeropuerto de Fiumicino (Roma) por la Policía, que lo embarcó en un avión que partía para Nueva York, al parecer, expulsado del país como «indeseable».

Nemesio Paolino Castro, había llegado a Roma el 7 de Septiembre, siempre de este mismo año.

#### LA SEGURIDAD SOCIAL

Empresario: La Seguridad Social ayudará a conocer precisamente la forma de realizar una correcta cotización si se acude a sus dependencias provinciales en busca de asesoramiento.

## Seis mil toneladas de arroz con destino a Bangla Desh se encuentran detenidas en Las Palmas

### Desde hace cinco meses, un barco filipino se niega a transportar el cargamento porque la Cruz Roja no abona los fletes

#### La benemérita institución asegura que ya pagó

Las Palmas de Gran Canaria (Cifra).— Un cargamento de seis mil toneladas de arroz, con destino a Bangla Desh, se encuentra almacenado a bordo de un barco filipino en Las Palmas, desde hace cinco meses.

Según la información que publica hoy el periódico matutino «La Provincia», el valor del cargamento es aproximadamente de cincuenta millones de pesetas y se encuentra a bordo del «Filippos», cuya compañía armadora tiene su domicilio en Panamá.

A bordo del citado barco, que

se encuentra actualmente fondeado en la dársena exterior del puerto de La Luz, esperando a que se resuelva la situación, se hallan en la actualidad un capitán y seis tripulantes.

Al parecer y según publica el periódico «La Provincia», el motivo de la prolongada estancia del «Filippos» en el puerto de La Luz se debe a que el capitán del barco, siguiendo instrucciones de la empresa armadora, se niega a entregar la mercancía debido a que, según ella, la Cruz Roja no ha pagado el importe del flete. Sin em-

bargo, por otra parte, la Cruz Roja Internacional afirma que sí que ha abonado a los armadores el importe del transporte.

El asunto se encuentra actualmente en manos de los representantes legales de la empresa consignataria y del organismo Internacional.

También y según informaciones que recoge «La Provincia», durante la pasada semana estuvieron en Las Palmas dos representantes del Comité Internacional de la Cruz Roja, quienes sostuvieron conversaciones relacionadas con el caso.

#### INDIA ESTABLECE RELACIONES CON ALEMANIA DEL ESTE

Nueva Delhi (Efe-Reuters).— India y Alemania del Este han acordado el establecimiento de relaciones diplomáticas plenas.

Un anuncio oficial hecho público en Nueva Delhi, dice que los dos países han decidido elevar sus representaciones diplomáticas a la categoría de Embajadas. Hasta ahora las respectivas representaciones venían funcionando a nivel de consulados generales.

# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardaña, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13) de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde, y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad  
PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 2 pesetas.

## Alquileres

**ALQUILO** máquinas escribir calcular «Crespo» Plaza Alonso Martínez. 7 teléfono 200520

**SE ALQUILA** piso lujo, amueblado, con teléfono 206897.

**SE ALQUILA** chalet amueblado Informes: San Francisco 97

**ALQUILO** piso amplio 1.700 pesetas o vendo 200.000 Teléfs 201821 207597

**ALQUILO** piso Razón, Valentín Jalón. 11. 5.º, derecha.

**SE ARRIENDA** piso nuevo en Pisonos. 20. Informes, portería o plaza de Vega núm 7 3.º

**ALQUILO** piso económico propio para estudiantes Razón, teléfono 201242

**ALQUILO** piso céntrico Razón Avenida Reyes Católicos. Bloque F-7 7.º B.

**SE ALQUILA** piso amueblado, céntrico. Teléfono 202059

**SE VENDE** o arrienda lonja de 18 y 20 metros cuadrados zona mucho porvenir Informes, teléfono 224467.

**ARRIENDO** bonito piso exterior sin muebles Vitoria 181 Informes 201480.

**SE ALQUILAN** dos pisos o se vende uno, amueblado y otro sin amueblar. San Juan de Ortega 221119

**ALQUILO** piso amueblado San Julián 9. Teléfono 202147.

**ALQUILO** piso amueblado con teléfono, calle Vitoria. 115, nuevo apertura número 1 8.º A. Razón portería.

**ARRIENDO** pisos zona Gamonal; otro Santa Cruz, amueblado y calefacción central Teléfono 200974.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Avenida Eladio Perlado, núm. 2. 5.º. A. Razón portero o teléfono 338868. Bilbao.

**SE ALQUILA** buhardilla en calle Paloma, muy económica Razón, Paloma, 2, bajo.

**ARRIENDANSE** pisos siete habitaciones, centricísimos, otros económicos. Lonjas, Vitoria, 21.

**ALQUILO** piso amueblado, inmejorable situación. Informes, Avenida del Generalísimo 9, 4.º

**ALQUILO** o vendo amplios locales, propios paquetería, guardería coches, talleres. Razón, plaza de Vega, 13, 3.º

**ALQUILO** piso con o sin muebles lujo calefacción teléfono verlo tardes portería Plaza Logroño 2.

**SE ALQUILAN** oficinas en Edificios Monasterio

**ALQUILO** oficinas propias despacho abogado, aparejador, asesor fiscal, gestor etc., en Plaza de San Fernando número 9. Informes, teléfono 205349.

**ALQUILO** piso amueblado, calefacción central, a personas estables. Teléfono 204678.

**ALQUILO** piso amueblado, con teléfono, calle Vitoria. 115, nueva apertura, núm. 1, 8.º. A. Razón, portero.

**PARA** bar restaurante, alquiler o vendo local. Carretera general. Teléfono 204820.

**SE ALQUILA** piso, Carretera Logroño. Llamar, teléfono 200335.

**ARRIENDO** piso cuatro habitaciones carretera Poza. Informes, Vitoria, 253, 4.º. A.

**ALQUILO** piso amueblado. Fernán González. Llamar, 207881. De 5 a 8.

**ESTUDIANTES** alquiler calefacción eléctrica. Carretera Logroño, 26. Razón, Conde Valtellano, 5, 1.º

## Automóviles y accesorios

**ALQUILER** sin conductor nuevos: Seat 1450 1500 124 850 600-E y R-8 Morris 1300 M-G. «Servi-Auto» Sanjurjo 9 teléfono 222715

**AUTOS BLANCO.** Alquiler sin conductor: 600-D 124 850 nuevos. Barrado Illera B 69. Teléfono 220638

**GAMONAL 228,** vende varios 600-D 850 124 1500 gasolina y gasolina. 4-F. 4-L R-8 Simcas 1.000 Citroen A-K 350 400 Dianne 6. Grandes facilidades 12. 18 24 meses Revisados garantizados.

**AUTOMÓVILES** de alquiler sin conductor, todas marcas. Autos FLEN Avenida General Vigón Edificio Otamendi Teléfono 222949

**VENDEMOS** 600-D. barato. Facilidades pago. Hermanos Fuente. Santa Cruz 22.

**VENDO** R-8 T-S. de particular a particular. Ver, días de trabajo, de 1 a 4. Pisonos. La Social, 18.

**CEBALLOS** Compra venta toda clase automóviles usados, revisados. Facilidades pago hasta 24 meses Calle Avila, 8 (paralela Alfarreros). Teléfs. 207925 - 206176

## Colocaciones

**SE OFRECE** pintor empapelador Juncuas Teléfono 222606

**SE NECESITA** chica de servicio Buena remuneración Calle Madrid núm 22 4.º B

**IMPORTANTISIMO:** Gane 1.000 o más pesetas semanalmente trabajando en casa horas libres Hombres mujeres cualquier edad Para Informes envíen diez pesetas sellos Apartado 124 León.

**SE NECESITA** muchacha fija matrimonio con dos hijos en edad escolar. Razón Plaza Dr. Albiñana 3 6.º

**NECESITO** chica interna, cuatro personas. Vitoria 115 7.º A. Tardes

**ADMITIRIA** jóvenes pensión o dormir Concepción 14 4.º Centro escalera Izquierda

**RESTAURANTE** Rincón de España se precisan señoras de limpieza y botones (R. O. C. núm 2541)

**CHICA** se necesita con conocimientos de cocina Sueldo a convenir Vitoria 20 3.º derecha

**SE NECESITA** camarera. Hostal Moderno (R. O. C. núm 2574)

**NECESITAMOS** aprendiz y aprendiz de 14 ó 15 años Textiles San Pedro y San Felices. 80. (R. O. C. 2.581).

**SE NECESITA** aprendiz adelantado. Cafetería Osaka.

**PRECISASE** personal para trabajo de cocina. Pensión completa trato familiar Buena retribución. Hotel Francia Vitoria (CNS 602)

**1.200 SE OFRECE** a empleada de hogar interna, sabiendo cocina. Presentarse en Benito Gutiérrez. 3. 2.º Izqda (Junto a Audiencia).

**NECESITO** chica fija. Teléfono 207289

**NECESITO** chica Avenida del Cid. 45 Bar Restaurante Sedano.

**SE NECESITA** chica para casa buen sueldo. Informes Mesón Burgos.

**URGE** muchacha interna buen sueldo, trato agradable electrodomésticos completos Teléfono 204984. Carmen 6. 6.º C.

**SE NECESITA** muchacha buen sueldo Vitoria. 19. 1.º Izqda.

**SE NECESITA** botones. Informes, restaurante Estación de Autobuses. (R.O.C. 2.635)

**SE NECESITA** chica, sabiendo sus obligaciones bien retribuida. Informes, Avda Reyes Católicos 8. Portería.

**SE NECESITA** pastor zurrón. Llamar teléfono 207010. (R. O. C. 2.491).

**NECESITO** chica servicio. Novedades Temiño. Plaza Mayor, 9. Teléfono 224130.

**TEJEDORA.** Falta en fábricas de tejidos. Plaza Doctor Albiñana. Travesía (R.O.C. número 2.612).

**SEÑORITA** necesito, para cuidar niño, horas 10 a 1 y 4 a 6. Avenida Vigón, B. 9.º. D.

**PRECISAMOS** de méstica. Aproximadamente 17 años. 220748 Sagrada Familia 31 1.º. Izqda

**SE NECESITA** tractorista. Monte la Abadesa. Fresdesvindo Diez.

**SE NECESITA** asistente, por las mañanas, y chica fija, con informes. Sanjurjo 15. 11.º C. Teléfono 202845

**SE NECESITAN** oficiales fontaneros. Pedro Alvarez. Avellanos núm 10. (R. O. C. 2.052).

**SE NECESITA** barman. Razón. Mesón Rueda. San Lorenzo 20 (R. O. C., 2.398).

**SE NECESITAN** dos chicos de 14 años Razón, Circulo de la Unión (Registro O. C. 2.679)

**BARMAN** se precisa Magnífica retribución Presentarse «Cafetería Dovers». (R.O.C. 2.624)

**BOTONES** 14-15 años, necesita cine «Coliseo Castilla». (R.O.C. 2.624)

**NECESITO** chica fija informada, matrimonio con un niño. 4.000 pesetas de sueldo. Avenida Reyes Católicos número 10, 4.º. A.

**ENCARGADO-TRACTORISTA,** para vivir en finca provincia de Palencia, próxima a pueblo, bien comunicada. Se exige práctica y experiencia agrícola. Sueldo a convenir. Escribir con referencias al Apartado 55. Palencia.

**SE PRECISA** chica fija, de 20 años, en adelante, para matrimonio sólo, con un hijo, buen sueldo. Razón, La Orensana. Calle Miranda, 6.

**ASISTENTA** necesito, de nueve y media a seis tarde Matrimonio sólo Belorado. 6 8.º, habitación 35 Tardes, 6 a 8.

**SE NECESITA** chica fija, con informes, Señores de Giménez Cuende. Santander, 1 1.º

**NECESITO** asistente o muchacha fija, buen sueldo Avenida del Cid 6. 6.º Izqda

**SE NECESITA** mujer de limpieza. Informes, restaurante Estación de Autobuses. (R. O. C., 2.680)

**SE NECESITAN** mecánicos y chapistas para Tordosillas Escribir a calle Vitoria, 137 7.º. 1.º Burgos. (R.O.C., 2576).

**NECESITO** pantaloneas confección fina 200 pesetas trabajo todo el año Eliezer, calle Puebla, 25. 1.º. Dcha (Registro O. C. 2.677).

**SE NECESITAN** señoritas guardarropa. Informes, Madrid, 70 7.º. A. (R. O. C. 2.651)

**SE NECESITA** oficial panadero y repartidor, sueldo a convenir. Panadería La Vienesa. San Pedro Cardaña, 2. (R. O. C. 2.697).

**SE NECESITA** muchacha fija o asistente, buen sueldo. Plaza doctor Albiñana, 3. 6.º. Teléfono 200495.

**EMPLEADA** hogar fija necesito. San Cosme, 2. 3.º derecha.

**CHICA** fija necesito matrimonio un niño, piso pequeño. Seguros sociales. Avenida Reyes Católicos. Edificio Nebrija, 3.º. A.

**TALQUIMECANOGRAFA** de unos 20 años, educada, correcta ortografía y elementales conocimientos contabilidad, archivo y redacción, necesítase. Miranda, 3. 4.º. Telé. 204469.

**MATRIMONIO** con niña, necesita chica fija Plaza Francisco Sarmiento, núm. 13, 2.º. C.

**NECESITO** chica para Madrid. Razón, avenida del Cid, 6, piso 10. Centro.

**OFRECEMOS** trabajo a personas mayores de 20 años que dispongan todo el día libre; nosotros nos encargaremos de formarles y crearles un porvenir que puede proporcionarles ingresos superiores a las 18.000 pesetas. Interesados, presentarse en Avenida del Cid, 88, 1.º. D. Solamente por la mañana.

**SE NECESITA** chica. Julio Sáez de la Hoya, 1.

**SE NECESITA** chica poca familia. Avda del Cid, 2. 1.º

**TRACTORISTA** y obrero agrícola, con familia, para vivir en finca, se necesita. Razón, Carmen, núm. 8, 2.º. B. (Registro O. C. 2.634)

**SEÑORITAS** necesito empresa de ámbito nacional, para efectuar prospección domiciliaria, dinámicas, cultura a nivel bachillerato, dispuestas a viajar, buenas condiciones económicas. Llamar el lunes, de 9 a 2 y de 3 a 6 al teléfono 207156. (Registro O. C. 2.693).

**CAFETERIA OJEDA,** se necesitan aprendices. (R. O. C., 2.702).

**CONDUCTOR** para grúa, con conocimientos de esta máquina, se necesita. Talleres Moisés Sánchez. Villafria (Burgos).

**GANE** dinero y disfrútase en su propio domicilio aprendiendo En cuadernación, Pirograbado. Artesanías del cuero. Informes gratis. Mater-NC Muntaner 81 Barcelona-11.

**SE NECESITA** empleada de hogar, con conocimientos de cocina. Para mayor información, dirigirse a Diego Lafnez, 2. Principal Izqda.

**EL VERANO** abre sus puertas. La estación ideal, señora para ganar buenos ingresos, cómodamente, como distribuidora de «Avon». Llame al 201956 de Burgos o escriba al apartado 14.875 de Madrid.

**SE NECESITA** oficial cerrajero, chapista, con posibilidad de ser encargado. Sueldo a convenir. Avisos al teléfono 224843. (Registro O. C., 2.710).

**SE NECESITA** chica para Bilbao, dos de familia, sueldo a convenir. Plaza del Rey San Fernando, núm. 4, 1.º. Izqda.

**FALTAN** señoritas que deseen colocarse en Barcelona como empleadas de hogar salario inmejorable. Dirigirse a SERVICIO Delegación en Burgos calle Mirnda 6 Telé 202385 Central en Barcelona Casanova 210, 3.º. 2.º. Teléfono 2391968

**AGENTE** de venta comisionista, se precisa, para excelente muestrario de bisutería. Escribir, con referencias, al apartado de Correos 1832. Absoluta reserva.

**OFRECESE** en casa particular de Oviedo trabajo de mozo de comedor, a hombre de 30 a 50 años. No necesita experiencia. Preferible carnet conducir, sueldo, habitación y mantenimiento. Escribir a Ramos. San Francisco, 4. Oviedo.

**NECESITO** asistente, de 9 de la mañana a 7 de la tarde. Madrid, 9, 3.º. Dcha. Telé. 206082.

**SE NECESITAN** aprendices y peones de ebanistería para fábrica de muebles. Razón, Francisco Baroque. Barrio de Castañares, 3/n. (R. O. C., 2.713).

**SE NECESITA** muchacha, sueldo 3.500. Paseo de la Isla, 6, 7.º. A. Beyre.

**SE NECESITA** chica, por las tardes, de 4 a 9. Paseo de la Isla, 6, 6.º B.

**MATRIMONIO** joven precisa chica. Razón, Vitoria, 20, 2.º. Izqda.

**EMPLEADA** de hogar, interna, se precisa para matrimonio solo. Avenida del Cid, 32, 4.º. C. Telé. 206261.

**NECESITO** chica fija, calle Vitoria, núm. 73, 2.º. A. Telé. 224368.

**SE NECESITA** ayudante de mostrador y aprendiz, de catorce años. Bar Acapulco. (R. O. C., 2719).

**SE NECESITA** chica. Hotel Castellano.

**EMPLEADA** de hogar y asistente, viviendo en su domicilio, se necesita en Vitoria, 29, 1.º, derecha.

**SE NECESITA** conductor para camión, con experiencia, bien retribuido, para ruta fija. Informes, Delicias, 7. Teléfono 205385 o Agencia Rey Soler. (R. O. C., 2.722).

**SE PRECISA** repartidor. Tahonas, 10. Panadería. (R. O. C., 2.692).

**LIMPIADORA** se necesita. Restaurante Puerta Real. (R. O. C., 2.714).

**SE NECESITA** ayudante de mostrador, adelantado. Informes, Cafetería Yokohama. (Registro O. C. 2.580)

**NECESITO** asistente. Vitoria, 30, 2.º. Izqda.

**NECESITO** chica para tres personas mayores. Razón, Vega, 16. Tienda

**CHOFER** carnet de primera, para reparto, necesito. Despacho Central RENFE. Moneda, 21. (R.O.C., 2.712)

## Compras y ventas

**COMPRO** lana vieja. Avenida del Cid teléfono 223239.

**ESTANTERIAS** metálicas Teléfono 203837

**ESTABLECIMIENTO** zoológico Lira le ofrece animales (lujo explotación) pavitos patos, loros, canarios peces etc. Burgense 18

**SE VENDE** una partida de cubas de roble, envinadas Fresdesvindo Diez Monte de la Abadesa.

**COMPRO** lana de colchón a cambio de colchones modernos Llamar teléfono 224337.

**SE VENDEN** 3.300 kilos de francos. Sandalio Martínez. Renuncio.

**VENDO** remolque 6.000 kilos, seminuevo y bi disco «Gema» Tratar: Santiago Arroyo. Cabanes de Esgueva. teléfono 1.

**SE VENDE** motocarro Vespacar, con furgón, Para verlo, San Julián. Garaje-Guardería, número 3.

**SE VENDEN** sillas cocina, jardinera de piedra, cocina butano y frigorífico, todo seminuevo. De 2 a 4 y de 8 a 10. San Cosme, 14, 4.º. Izqda.

## Créditos

**DESCONTAMOS** letras pisos. Aleza. Plaza Santo Domingo 7. Teléfono 201489

**CREDITOS** a constructores, cualquier cantidad. Aleza Teléfono 201489. Burgos.

**FINANCIAMOS** terminación obras. Aleza. Plaza Santo Domingo, 7. Teléfono 201489.

## Enseñanzas

**BACHILLERATO** elemental y superior. Cultura general Oficinas, Bancos Secretariado, Taquigrafía Mecanografía Academia Centro.

**NECESITO** profesor de estadística de costos, 5.º Económicas Teléfono 204423.

**OPOSICIONES** Ministerios Civiles Correos, Bancos Academia Centro Lain Calvo 4 Concepción 28

**CLASES** de periodismo, Radio Televisión Profesorado universitario especializado Horario a convenir Teléfs 204970 y 202158

**ENSEÑANZA** garantizada Bachillerato, quinto Reválida sexto Graduados Escolares, Letras Ciencias Santa Clara 57 (interior) A.

**PROFESORA** diplomada, da clases de francés. Teléfono 202385.

**CLASES** particulares, Matemáticas, Física y Química de Bachiller y Magisterio Teif 207834

**ACADEMIA J. O.** comienza clases con Bachillerato Superior y Elemental Reválida, Graduado Escolar, Ciencias, Letras, Oficinas 10-2 5-7. Teléfono 209345.

**BACHILLERATO** completo; C. O. U. (100% aprobados Septiembre) EGB Profesores título universitario (Letras-Ciencias) Matrícula abierta «C. E. C.» Llana Afuera 8. tercero 209531

**SE NECESITA** profesor particular. Cultura general Llamar teléfono 224300, mañanas. Preguntar señor Martínez.

**LICENCIADO** Exactas, daría clases de Matemáticas y Física en centros de enseñanza o particulares. Teléfono 224680.

**ACADEMIA CASTILLA** le ofrece Cultura general. Certificado de estudios Primarios, Graduado Escolar, Mecanografía, Cálculo y Contabilidad. Oposiciones a Bancos y Cajas de Ahorros, Idiomas. Oficina Industrial. Secretariado, Matemáticas, Física y Química. Consultenos su problema. Informes en la misma Moneda. 10. 1.º. S610 tardes.

**MATEMATICAS** Física, Latin, Griego, Francés 4.º, 5.º, 6.º, Reválida, COU Vitoria, 57. 1.º. tardes. 222876.

**SEÑORITA** diplomada da clases de inglés. Teléfono 207210.

**PROFESORA** de inglés, diplomada. Teléfono 206026.

# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148) y Delegación (Vitoria, 13) de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde, y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad. PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 2 pesetas.

**PROFESOR** matemáticas, necesitamos, nivel selectivo. C.O.U., Aparejadores. Referencia, 209067.

**SEÑORITA** Magisterio da clases Enseñanza General Básica, Bachillerato. Teléfono 202964.

## Funerarias

**FUNERARIA** San José. Traslados, Entierros. Consulado, 11. Avisos, Avenida del Cid 2. Teléfono 209452.

**FUNERARIA** San José. Entierros en pueblos, llamando al 209452.

**NUEVA FUNERARIA** San José. Mejores precios. Consulado, 11. Avisos, Avenida del Cid, 2. Teléfono 209452.

**FUNERARIA** San José. Venta de cajas a la provincia. 209452.

**FUNERARIA** San José. Entierros, traslados, muy económicos. Consulado, 11. — 209452.

## Fincas

**SE VENDE** locales exentos, desde 100 metros cuadrados a 2.000 metros cuadrados. Razón teléfono 200438.

**VENDO** pisos desde 300.000. Muchas facilidades. Exentos. Informes. Pisos, número 20. Garaje.

**VENTA** de pisos y lonjas en Via de Empalme Construcciones Serrano

**ARRANZ ACINAS** ofrece una serie completa de viviendas en la ciudad. Inmejorable calidad. Precios muy interesantes. Informes. Plaza de la Cruzada 1.

**SUBVENCIONADAS**. Gran variedad de viviendas sociales. Excelente construcción y acabado. ARRANZ ACINAS.

**OCASION** vendo piso económico. Telf 200927.

**PISOS** 3-4 dormitorios, salón calefacción y agua caliente central. Exentos. Facilidades hasta 15 años. Edificio Santa Clara 46-48 «Incofisa» Almirante Bonifaz 3.

**AGENCIA «FIROGA»**. Pisos locales alquileres traspasos. Oficinas. Vitoria 59 teléfono 221746 - 220271.

**VENTA** de viviendas subvencionadas Avenida Eladio Perlado portal número 4 (Capiscos). Desde 230.000 pesetas. Cuatro habitaciones. Construcciones Sánchez y García.

**MASEGOSA** Pisos para habitar y próxima entrega. Cuatro habitaciones exteriores. Soledad. Mínima entrada. Facilidades quince años. Informes Vitoria 142. Telf 224133.

**COMPRO** casa con inquilinos no importan rentas. Aleza. Teléfono 201489.

**CONSTRUCCIONES** González Alonso. Venta pisos calefacción central. Protección oficial. Enchapados seligrafía hasta el techo en baño y cocina. Gastos reducidos. Informes Francisco Grandmontagne 21. obra. Vitoria 115 oficina. Tel 222374.

**OPORTUNIDAD.** Vendo en Burgos piso totalmente reformado. 100 metros cuadrados. Soledad, propio vivienda y oficinas, diez metros Plaza Mayor. Calle Almirante Bonifaz 6, 2.º. Informes 204603.

**VENDO** llave en mano, magníficos pisos subvencionados soledad, calefacción individual carbón portero eléctrico mejor zona Gamonal urbanizada. Grandes facilidades. Informes Francisco Grandmontagne 6. primer F.

**VENDO** piso por traslado 125 m.2. Calefacción y agua caliente central muy soledad. Telf. 200755 y 208562.

**VENDO** o alquiler piso. Grandmontagne 6. Teléfono 221334.

**VENDO** piso Las Casillas n.º 7. 6.º. C. Informes en el mismo.

**SE VENDE** piso interior subvencionado, económico. Calle Madrid 64 2.º D.

**SE VENDE** o se traspasa bar mesón. Informes teléfono 200659. De 3 a 10 Loche.

**VENDO** piso seis habitaciones, agua caliente, calefacción central. Exento. Avenida del Cid 6. Razón portaría.

**PARTICULAR** vende piso en Burgos o cambiaría por otro en Madrid. Teléfono 4601785 de Madrid.

**VENDO** piso muy amplio en calle Lavaderos, número 3. 6.º. A. junto al Parque de Artillería. Informes, teléfono 223230.

**VENDO** locales. Avenida Reyes Católicos. Lonjas de 100 y 200 metros cuadrados. Informes. Avenida Reyes Católicos. Edificio América 1.º B.

**VENDO** piso en calle Alhóndiga, 1. 5.º. habitación 12. Tres habitaciones, baño y cocina. Teléfono 209589.

**VENDO** piso directamente constructor. cuatro dormitorios, calefacción, empapelado, azulejo altura de techos. Facilidades. Informes 209238.

**SE VENDE** piso céntrico, frente Venerables. Precio interesante. Razón, Alfonso X el Sabio, número 42. 4.º. Teléfono 220636.

**VENDO** piso en barrio San Pedro. Razón, Francisco Salinas, 46. 4.º. A.

**VENDO** apartamento lujo, en Avenida Reyes Católicos. Edificio Para Informes teléfono 201426.

**VENDO** piso seis habitaciones, agua caliente, calefacción central. Exento. Avenida del Cid, 6. Razón portaría. OCASION. Se vende local. Teléfono 203070.

**SE VENDE** piso Alhóndiga, 13. 6.º. habitación 16.

**VENDO** piso, calefacción individual. Reyes Católicos, 35. 8.º. Razón portaría.

**PARCELAS** cultivables vendense en Sotresgudo. Tratar con Emilio Ortega, Residencial la Isla, portal 9. Burgos.

**PISOS**, 90 por 100 exentos contribución 20 años 4 y 5 habitaciones, calefacción individual carbón. Precios desde 303.000 pesetas. Facilidades pago. Verlos, sin compromiso. Oficinas calle Villalón, 7, 1.º, centro. Inmobiliaria Fuentesillas, S. A.

**VENDO** piso cinco habitaciones, exento. Conde Don Sancho, 1, 3.º. derecha.

**VENDO** pabellón 1.900 metros cuadrados, con oficinas, viviendas, almacén, situado en carretera general Madrid-Irún; propio cualquier negocio. Informes teléfono 201312.

**CONSTRUCCIONES «BU-BI»**. Venta de pisos llave en mano y pisos en fase de construcción. La mejor situación de calle Vitoria. Mínima entrada inicial, resto a convenir. Grandes facilidades. Informes calle Vitoria, 175 primer C.

**VENDO** piso. Avenida del Cid, sin gastos. Teléfono 223161.

**PISO** pequeño, modernizado, céntrico, vendo, muy barato. Telf. 222892.

**VENDO** piso, calefacción central. Santa Clara, 40. Informes, portaría.

**VENDO** en Vizmao y Los Balbases 130 fanegas de tierras y una casa y bodega en Vizmao. Para tratar, Abundio Balbás, Castrillo de Murcia. Teléfono n.º 2.

**SE CAMBIARIA** piso seminuevo, de cuatro habitaciones, dos terrazas, junto Parque Artillería, por otro de cuatro habitaciones; desearía cerca de calle Salas o calle Madrid. Precio a convenir. Teléfono 223533.

**POR TRASLADO** vendo piso a su precio, viviendas «Meysa», tipo medio. Avda. Reyes Católicos. Teléfono 206926.

**EXTRAORDINARIOS!!** Pisos calefacción y agua caliente central, cuatro, cinco, seis, siete habitaciones, muy céntricos, varios baños, amplias facilidades, mejores precios.—AGENCIA PALENCIA. Plaza Calvo Sotelo, 6.

**RUSTICA!!** 21 hectáreas, regadío, toda tapada, caserón vivienda, río Arlanzón treinta metros, zona bonita de caza y pesca 40 kilómetros de Burgos.—AGENCIA PALENCIA.

**HOSTAL** carretera, semiterminado, 9.000 metros cuadrados, finca, 670 metros construcción dos plantas, seis kilómetros de Burgos, barato.—AGENCIA PALENCIA.

**MECANICOS!!** Garajes, almacenes, supermercados, etc., vendo local calle Vitoria, 2.400 metros cuadrados en planta y sótano, adaptación a todo, exento contribución, amplias facilidades.—AGENCIA PALENCIA.

**PISOS** tres, cuatro, cinco, seis habitaciones, calefacción individual, varias zonas, como: Reyes Católicos, Francisco Sarmiento, Santa Clara, Romancero, Calzadas, Vitoria, Madrid, Avenida Cid, Gamonal, San Pedro, etc. Informamos de características y precios sin compromiso. Visite AGENCIA PALENCIA.

**LOCALES** vacíos para negocios, todas superficies, Avenida del Cid, 114 y 136 metros cuadrados. Vitoria, 370, 668, 750 metros cuadrados. Francisco Salinas, 100, 330, 600 metros cuadrados; Carretera Logroño, 68, 91 metros cuadrados, también alquiler, etc.—AGENCIA PALENCIA.

**COMERCIANTE!!** Casa completa en plaza Mayor, varios escaparates, muy acreditada en su negocio. Otra en plaza Prim, totalmente libres de inquilinos y empleados. Informo solamente interesados.—AGENCIA PALENCIA.

**CAPISCOL**, bonito local 160 metros en dos plantas, nuevo, cualquier negocio, almacén, 425.000 pesetas. Facilidades.—AGENCIA PALENCIA.

**POLLERIAS**, vendo local negocio montado, arregladísimo, enseres, teléfono. Alfareros, 390.000.—AGENCIA PALENCIA.

**SAN JUAN**, local 185 metros cuadrados, dos calles.—AGENCIA PALENCIA.

**AGENCIA PALENCIA** le proporciona el negocio, vivienda, locales, finca, alquileres, etc., que usted desee. Nada pierde con visitarnos. Plaza Calvo Sotelo, 6.

**FIROGA**. Benito Gutiérrez, piso lujo cinco habitaciones, dos baños, gran terraza. Facilidades.

**FIROGA**. Aparicio Ruiz, piso lujo cuatro habitaciones, cuarto de baño, terraza. Facilidades.

**FIROGA**. Plaza Doctor Albiñana, pisos lujo, cinco-seis habitaciones, dos baños, cocina con armarios, frigorífico y lavadora, magnífica orientación.

**FIROGA**. Avenida General Sanjurjo, piso 115 metros útiles, gran salón, tres dormitorios, baño y aseo servicio. Ascensor hasta garaje. Facilidades.

**FIROGA**. Avenida Reyes Católicos, pisos a estrenar, seis habitaciones, lujosa construcción.

**FIROGA**. Cardenal Benloch, piso céntrico, cuatro habitaciones, cocina, baño, calefacción individual.

**FIROGA**. Avenida del Cid esquina Amaya, pisos cuatro habitaciones, calefacción central, 525.000. Facilidades.

**FIROGA**. Francisco Sarmiento, piso cuatro habitaciones, calefacción individual, reducidos gastos comunidad.

**FIROGA**. Chunia, piso cinco habitaciones, dos cuartos de baño, calefacción y agua caliente centrales. Exento.

**FIROGA**. Madrid, piso seis habitaciones, calefacción individual, económico, muchas facilidades.

**FIROGA**. Santa Clara, piso nuevo, cinco habitaciones, exento contribución. Facilidades.

**FIROGA**. Santa Cruz, pisos nuevos, cuatro habitaciones, calefacción central. Facilidades.

**FIROGA**. Tesorera, dos pisos, económicos, reducidos gastos de comunidad.

**FIROGA**. Vitoria, 64, piso seis habitaciones, dos baños, calefacción individual, teléfono.

**FIROGA**. Vitoria, 115, piso cinco habitaciones, calefacción central, con facilidades.

**FIROGA**. Carretera Logroño, 15, cuatro habitaciones, calefacción individual eléctrica. Facilidades.

**FIROGA**. San Agustín, piso cuatro habitaciones, servicios centrales, exento. Facilidades.

**FIROGA**. La Terraza, piso cinco habitaciones, parquet, calefacción individual.

**FIROGA**. Avenida del Cid, 90, piso cuatro habitaciones, baño y aseo, calefacción central. Exento.

**FIROGA**. Viviendas subvencionadas, magnífica situación, orientación ideal, cuatro habitaciones, amplia cocina de carbón, baño completo, parquet, alicatados cocina y baño completos. Precios totales, 285.000 y 300.000 pesetas. Facilidades.

**FIROGA**. Vitoria, pisos cuatro y cinco habitaciones, calefacción central, perfectamente acabados. Precios 275.000, 325.000 y 425.000. Muchas facilidades.

**FIROGA**. Fuentesillas, pisos precios promoción, Cuatro-cinco habitaciones. Exentos. Facilidades hasta doce años.

**FIROGA**. Edificio Puente Gasset, entreplanta 115 metros cuadrados, propio oficinas.

**FIROGA**. Santa Cruz, locales distintas superficies, hasta 1.400 metros cuadrados. Exentos.

**FIROGA**. Edificio Puente Gasset, locales 60, 110, 150 hasta 600 metros. Ideales cafetería, alimentación, exposición, etc.

**FIROGA**. Avenida General Vigón, locales 120, 170 y 180 metros.

**FIROGA**. Obispo Castro, locales 300 y 600 metros cuadrados.

**FIROGA**. Arzobispo Pérez Platero, locales 103 y 208 metros cuadrados.

**FIROGA**. Eladio Perlado, locales 100 metros. Naves 350 ó 700 metros.

**FIROGA**. Plaza y calle San Bruno, locales distintas superficies. Naves hasta 2.000 metros.

**FIROGA**. Avenida Valencia, locales 50, 100, 150, hasta 1.500 metros.

**FIROGA**. Francisco Grandmontagne, local 610 metros, futura gran zona comercial Gamonal.

**FIROGA**. Pedro Alfaro, locales pasada Iglesia Gamonal, varias superficies, muy económicos.

**FIROGA**. Carretera Logroño, local primer tramo, 100 metros, altura suficiente para doblar.

**FIROGA**. Santa Clara, local 260 metros, nueva edificación, exento contribución.

**FIROGA**. Padre Silverio, edificaciones calle El Carmen, locales 60 y 120 metros.

**FIROGA**. Bar moderna instalación, calle Madrid, 8 metros de barra. Venta, traspaso o alquiler.

**FIROGA**. Sótanos propios garajes, otros usos varias superficies, hasta de 2.000 metros.

**FIROGA**. Casa la Vega, locales y pabellón de 1.300 metros. Exento.

**FIROGA**. Solicitenos información. Agencia Inmobiliaria. Oficinas, Vitoria, 59. Teléfonos, 221746 - 220271.

**PISO** residencial, Aparicio y Ruiz 5, 1.º. Se vende con facilidades. Razón: Portero.

**VENDO** local preparado para taller reparación coches o almacén, sin entrada, zona Gamonal. Telf. 207087.

**VENDO** solar 10.600 metros 2.500 construídos en pabellones y dos viviendas dentro casco capital. Informes teléfono 204117.

**PISOS** llave en mano sol todo el día frente Residencia Sanitaria Avda del Cid, 87 cuatro habitaciones, parquet enchapado hasta el techo calefacción central y dos terrazas. Desde 350.000 entradas 110.000 resto en 10 años. Informes en el mismo.

**PISO** céntrico se vende, 5 habitaciones calefacción y agua caliente centrales. Telf 220268.

**PISOS** llave en mano semilujo, muy céntricos, inmejorable orientación, soleada, cinco amplias habitaciones exteriores, todo parquet, empapeladas, maderas nobles, dos baños, calefacción y agua caliente centrales. Facilidades de pago. Informes, Almacenes Monasterio.

**VENDO** piso, calle Valentín Jalón, 8, 1.º, izquierda. Informes en el mismo. Teléfono 206859.

**VENDO** local 60 metros, a 4.000 pesetas. Teléfono 203671. También lo alquilo.

**OCASION**. Vendo piso 160 metros, estrenar. Avenida Reyes Católicos, teléfono 222546.

**VENDO** piso nuevo, pequeño, calefacción, agua caliente, muy bonito. Burgense, 22, 6.º. B.

**POR TRASLADO** vendo piso segundo, nuevo, amplio, soleado. Teléfono 209290.

**VENDO** fincas libres parceladas, 100 hectáreas, en Sandoval y Sotresgudo. Tratar, M. Hidalgo. General Mola, 31. Burgos. Teléfono 203703.

**SE VENDE** o alquila piso. Calle Vitoria, 58, duplicado. Telf. 203832.

**VENDO** casa planta y piso, con garaje y huerta, en Barriada Yllera. Teléfono 205654.

**VENDO** o alquilo local 44 metros cuadrados. Llamar, 207881. De 5 a 8.

**VENDO** piso cinco habitaciones, céntrico, exento, económico. Teléfono 206479.

## Ganados y aperos

**VENDO** vaca pinta, holandesa, abocada a parlar, primer parto. Omllos de Muño. Urbano Cuesta.

**VENDO** cerdos 25 kilos y cerdas primizas. Santa Clara, 5. tienda.

## Huéspedes

**DARIA** pensión completa o sólo dormir. Llana de Adentro, 2 ó Tel. 204371.

**SE DA** pensión completa a estudiantes. Informes Mesón Juan XXIII teléfono 221739.

**ADMITO** dos chicos dormir o pensión completa. Vitoria, 58. 5.º izquierda.

**RESIDENCIA** estudiantes, próxima Escuela Aparejadores. Pensión completa, calefacción etc. Telfs 223275 - 221085.

**DOY PENSION** estudiantes, completa y cama, 98 pesetas. Habitaciones de una y dos camas. Hay calefacción. Puebla, número 2. 1.º.

**OFREZCO** habitación dos camas a estudiantes, trabajadores, derecho cocina, dormir o pensión completa. Alhóndiga, 15, 4.º, habitación 11. Telf. 206004.

**PENSION** completa o sólo dormir. Calera, 29, 3.º, Izqda. Frente Sindicatos.

**PENSION** en familia. Calle San Pablo, 37. 3.º izquierda.

**DOY PENSION** céntrica. Teléfono 208119.

**CEDO HABITACION** dos camas, con derecho a cocina, a una o dos señoritas. Barriada Juan XXIII, número 9, 3.º, 3.º.

**DOY PENSION** completa a estudiantes. Pisos, 16, 4.º, A.

**DOY HABITACION** a una o dos señoritas. General Dávila, núm. 9, 5.º. M.

**PENSION** o dormir, zona Vadillos, calefacción central. Teléfono 220292.

**ALQUILO** habitación, entrada, cocina y ducha independientes, junto al Espolón. Teléfono 201398. De 12 en adelante.

**DOY PENSION** completa. Calle Vitoria 202, 5.º, A.

**DOY PENSION** o comida su cuenta, cuatro amigos. Plaza Alonso Martínez, 9, 1.º.

**SE ADMITEN** estudiantes, pensión completa, cerca escuelas. Informes, esta Administración.

**DOY PENSION**, o sólo dormir. San Juan, 42, 3.º, Izqda.

## Muebles

**VENDO** dormitorio, trinchero y cocina de butano. Precio de ocasión, en avenida del Cid, 65. 4.º derecha.

## Pérdidas

**PERDIDA** anillo, en Cortes. Recuerdo familia. Gratificará Bodegas Cornejo. 206102.

# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA

La velada de boxeo terminó con un serio incidente provocado por el preparador Zaragozano

No hubo éxito económico en la velada del pasado sábado en el Salón Imperio, que no se llenó como podía esperarse, boxeando Rodolfo Sánchez. Y si añadimos que tampoco el éxito deportivo se produjo y que al final hubo un serio incidente, tendremos a grandes rasgos lo que dio de sí la reunión, que fue muy poco.

La cosa ya empezó a ponerse mal, al no comparecer dos boxeadores del equipo zaragozano, que produjeron varios cambios en el programa, a pesar de la buena voluntad de los promotores, ya quedó bastante deteriorado.

Pero cuando el asunto se puso feo, fue a raíz del segundo asalto de la pelea entre Juan Peña, primera serie catalán y Rodolfo Sánchez.

Resulta que ya en un combate anterior de aficionados, el preparador que acompañaba al equipo de Zaragoza y que ocupó el rincón de Peña en sustitución de Martín Miranda, que es el actual manager del púgl catalán, afinado en Zaragoza, intentó hacer uso de un frasco que contenía cierta sustancia (al parecer, desodorante) y el árbitro, señor Rodrigo se lo prohibió, por considerar que iba contra el reglamento. Pues bien, en el primer asalto del combate de Peña y Sánchez, el citado preparador hizo uso del recipiente, sin que nadie se percatase de ello, pero resulta que Rodolfo Sánchez al terminar el asalto, se quejaba de que le escocían los ojos y apenas podía ver. Las molestias del púgl local continuaron en el segundo, tercero y cuarto, cada vez en aumento, hasta que el preparador señor Pló se dio cuenta de lo que ocurría y, en el quinto asalto estuvo a punto de suspenderse la pelea, a consecuencia de las malas condiciones en que se encontraban los ojos de Sánchez. Intervino el árbitro señor Ruiz, que hizo entregar el frasco mencionado al preparador forastero y efectivamente se comprobó por el doctor de la Federación señor Pérez, que contenía una sustancia que irritaba los ojos, simplemente con su olor. El frasco fue recogido por el presidente de la Federación Burgalesa señor Aguirrebeña y después de acalladas las protestas de preparadores, boxeadores y público se reanudó el combate, pero al finalizar el mismo, el boxeador Peña, quiso quedar en buen lugar y a pesar de que ya había hecho públicas sus protestas y a la vez sus disculpas, salió de nuevo del vestuario y subió al ring, donde con gestos y palabras quiso demostrar que él no tenía ni arte ni parte en lo ocurrido, pero lo cierto es que empeoró la cosa con su actitud. No conocemos muy a fondo el reglamento de boxeo, pero sí podemos dar fe

de cuanto hemos dicho y de que efectivamente, el líquido que contenía el frasco usado por el preparador zaragozano era claramente molesto para la vista y si esto es así, no debió usarse durante el combate.

Calmados los ánimos, el presidente de la Federación, señor Aguirrebeña, se reunió en la misma sala Imperio, acordando retener el quince por ciento de la bolsa del boxeador Juan Peña y la correspondiente al preparador del mismo, cuyas cantidades, en unión del informe sobre los hechos ocurridos, serían enviados a la Federación Nacional de Boxeo, lo que se comunicó a los interesados a la vez que se les hizo saber que el faroaso en cuestión, que había originado el lío, sería analizado para dictaminar su contenido. Y esto fue todo, un auténtico "caso" que tendrán que resolver aquellos a quienes correspondía.

### LOS RESULTADOS DE LA VELADA FUERON ESTOS

Juveniles: Porres y Melgosa entretuvieron al público durante los seis minutos de la pelea, llevando la peor parte Melgosa, pero como está estipulado en estos combates, no hubo veredicto y los dos chavales recibieron muchos aplausos.

En el segundo combate, se enfrentaron Cebollada, de Zaragoza y Gabarri, de Miranda. Triunfo claro del aragonés, que nos pareció tener más peso que su rival. Combate bastante vulgar, que no satisfizo a nadie.

En pesos ligeros, se enfrentaron el burgalés Calleja I y el mirandés Medina Buena pelea, con superioridad técnica del burgalés y valiente réplica de Medina. El triunfo fue para Calleja y los dos boxeadores fueron despedidos con muchos aplausos.

En pesos ligeros, también Navarro II, de Zaragoza y Rustán II, de Miranda, hicieron combate nulo. Tres asaltos embarullados, sin nada destacable, que levantaron las protestas del público y al final bronca por ambos púgls.

En combate de exhibición midieron sus guantes el profesional Molledo y el aficionado Calleja II, ambos, de Burgos. Preciosa exhibición de los dos, cada uno con diferente estilo, a ritmo trepidante que entusiasmó al público. Lo mejor de la velada, pese al carácter del combate. Una gran ovación despidió a los dos excelentes boxeadores de la capital.

En el combate de fondo, a ocho asaltos de tres minutos y dentro del peso ligero, subieron al ring Juan Peña, primera serie catalán y el mirandés Rodolfo Sánchez. Estimamos que todo lo que había que contar de esta pelea, ya lo hemos dicho. Añadiremos no obstante, que Sánchez ganó bien a los puntos, pero su victoria quedó empañada por cuanto ocurrió desde luego, quizás por ello, vimos a Sánchez menos decidido que otras veces, sin encontrar la forma de abrir la guardia de su contrario. Y gracias a que el combate llegó a su fin, pues temimos que se suspendiera. Unas lástima, ya que teníamos deseos de ver de nuevo a nuestro paisano y la verdad es que el combate quedó minimizado y por una vez no salimos satisfechos ni

poco ni mucho de la velada. Otra vez será, porque lo ocurrido el sábado no es tan fácil que vuelva a suceder.

Como nota a destacar diremos que en la velada hicieron su debut como árbitros, los señores Melgosa y Bornachez, recientem en te aprobados en los cursillos que se han realizado.

### EL DOMINGO EN MIRANDA

Hermoso día, propio de verano. Sol espléndido temperatura magnífica y una extraordinaria animación, como no podía menos de suceder en una jornada otoñal, en la que quedaron en casa las prendas de abrigo, para peor ocasión. Excepto el fútbol, del que ya damos sobrada cuenta y el concierto en el parque de Calvo Sotelo, uno de los últimos de la temporada, poca cosa que añadir a lo dicho de este maravilloso domingo que nos deparó Octubre.

### FUTBOL JUVENIL

Jornada exitosa para para equipos juveniles mirandeses, que consiguieron triunfos en todos los terrenos. Así, el sábado en Miranda, el Radio Juventud conseguía ganar al La Calzada, de Santo Domingo, por cinco goles a uno y el domingo, en Logroño, el TTI-Mirandés, ganaba por uno a cero al Balsamaiso y el Deóbriga al La Estrella por cuatro a uno. Resultados todos ellos que dicen mucho en favor de nuestros juveniles.

### FESTIVIDAD DEL PILAR Y LA GUARDIA CIVIL

El jueves, día 12, celebra la Guardia Civil la festividad de su Santa Patrona, la Virgen del Pilar, con cuyo motivo se celebrará una misa solemne en la parroquia de San Nicolás de Bari, a las once de la mañana, con asistencia de autoridades, tropa e invitados.

Terminada la misa, se servirá un vino español en la Casa Cuartel

## SEDANO

Requiem por una fiesta y una feria

Cuando todo parecía que el otoño de este año iba a ser como los otoños de nuestros tiempos, apacibles y alegres, hemos vuelto a lo que parece ser una constante en este raro año meteorológico: a la lluvia. La lluvia que ha traído de cabeza a los labradores y a los no labradores.

En este ambiente se desarrollaron nuestras fiestas: Todavía no hace muchos años —diez más o menos— eran unos días de animación inusitada. La feria era feria y la fiesta, fiesta. Era el centro de reunión de los agricultores y ganaderos de la comarca y el centro de reunión

de nuestra juventud para vivir la fiesta. Incluso en estos años —diez más o menos, hemos dicho— se estudió por el Ayuntamiento la posibilidad de ampliación de nuestro magnífico ferial de «La Losa». Ni los más visionarios fueron capaces de vislumbrar lo que se avecinaba de verdad. Porque lo que de verdad se avecinaba era la inutilidad absoluta de dicho recinto para estos menesteres. Hoy ya podemos entonar el «requiem» por nuestro magnífico ferial. Ya no se reproducirá más la bella estampa de los campesinos reunidos, del ganado en corros, del trato hecho con apratón de manos y

palabra de castellano honrado, ni de las transacciones a pequeña o gran escala de nuestros hombres. Ya no sentiremos más la agradable compañía de los hombres de nuestros pueblos limítrofes que junto con la ilusión de haber hecho algo en el día nos comunicaban su alegría o su decepción recordándonos que eso es la vida. Ya ha terminado todo.

¿Y la fiesta? La fiesta también la hemos despedido. El esplendor de la fiesta de Agosto y el buen tiempo que nos acompañó en las jornadas; el ambiente que se consiguió en gran parte gracias a los vejeantes, ha eclipsado por completo a lo que antes llamaban Fiestas de Gracias. Pasaron con más pena que gloria. Para despedida —ya no habrá más fiesta en estas fechas— fue como todas las despedidas: triste. Adiós nuestra feria y nuestra fiesta para siempre.

### COVANERA

El día 23 del pasado Septiembre celebró Covanera la despedida de su querido párroco don Avelino Toledano. Se celebró al atardecer una misa de despedida y acción de gracias en la que cada uno de los concelebrantes dirigió la palabra haciendo constar las circunstancias que rodeaban al hecho de la marcha de don Avelino que contaba —y cuenta— con las simpatías de todos los sectores de público de los alrededores especialmente entre la juventud por su entusiasmo en obras de apostolado, así como en los cursillos de cristiandad. En la homilía resaltó lo que supone el haberse sentido ayudado durante su estancia en Covanera a «hacerse» sacerdote. Terminada la misa se celebró una merienda-cena en su homenaje invitados en el restaurante «Muñecas», donde una vez terminada la bendición de la casa e instalaciones, a pesar de tratarse de una despedida, se vivió la alegría de la hermandad que preparaba la fiesta del día siguiente. ¡Lástima que por diversas circunstancias no asistieran todos los esperados!

Al día siguiente se celebraron las tradicionales fiestas de la Merced. El tiempo acompañó bastante bien a la celebración, ya que después de la temporada de lluvia y frío que venimos soportando durante las fiestas lució el sol lo suficiente como para parecer distinto y para resaltar el colorido y la alegría que siempre existe en estos días.

### ESCALADA

El mismo día 24, tuvo lugar en Quintanilla Escalada la inauguración oficial del suministro de energía eléctrica de aquella zona. Se bendijeron las instalaciones por don Teodosio Martínez, sacerdote que ejerce su ministerio en Madrid, acto que se rubricó con un pisco-labís en el que participaron todos. Y el hecho de que Escalada, Quintanilla o Valdeleja hayan conseguido llevar a sus casas la alegría de la electricidad, en trance de desaparición como están, no deja de ser una victoria de incalculables proporciones. ¡Dios quiera que no sólo ilumine la agonía de su desaparición!

### GUARDAS

Una vez más como vienen haciendo año tras año los guardas que vigilan los campos y ríos de nuestra comarca celebraron la fiesta de su patrón San Francisco de Asís. Tuviron misa de acción de gracias con un recuerdo para los colegas desaparecidos y comida de hermandad que se caracterizó por la camaradería de los participantes.

El corresponsal

AHORA ES EL MOMENTO VISITE

PELETERIA

**Viguria**

CONFECCION A MEDIDA

PLAZA DE LA CRUZADA  
(Exterlore Mercado Norte)

INDUSTRIA TEXTIL SEDERA PRECISA

**DIRECTOR**

para su fábrica, sita en la Región valenciana.

SE EXIGE:

- Experiencia de 5 años como mínimo, en preparación y textura fibras artificiales v sintéticas, v máquinas automáticas.
- Conocimiento del Ordenamiento v disposiciones relativas al mundo laboral.
- Dotes de mando v don de gentes.

SE OFRECE:

- Buen sueldo, a convenir según aptitudes.
- Vivienda familiar, con suministro gratuito de agua, gas v electricidad.

Interesados, escribir indicando referencias, curriculum vitae, etc., al núm. 454 de PUBLICIDAD DURTHI. Bailén, 11. — Barcelona-10.

## Anuncios por PALABRAS

EXTRAVIO de cachorrillo de seis meses, de Atapuerca. Llamar 207876. Se gratificará.

### Televisores

REPARACION televisores todas marcas Servicio urgente antenas Servicio técnico Verner Radio TV Caracas Calzadas 18 Teléf 221529. Burgos y Plaza Generalísimo 18 Villadiego

SERVICIO técnico «Marconi» Reparación televisores todas marcas Radio Caracas Calzadas 18 Teléf 221529

REPARAMOS al día televisores antenas. Electrónica Industrial 209452. Consulado, 11.

### Traspasos

LOCAL céntrico se traspasa Razón teléfono 202439

TRASPASO bar céntrico, renta muy baja. Razón teléfono 202058.

### Varios

SEGURO obligatorio de accidentes de trabajo. Mutua Patronal Española. 20 Burgos

IMPRESOS comerciales cartas timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda etc TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardena 34. teléfono 207338 y Papelería Tagra, calle Vitoria 13 teléfono 202852

COLEGIOS empieza a ya y usted señora tendrá más tiempo libre Deje a Avón Ayudarle a usarlo en beneficio propio Grats actividad amplia línea productos belleza Llame al 201950 de Burgos o escriba al Apartado 14875 de Madrid

### Offset

y toda clase de trabajos tipográficos en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardena 34. teléfono 207338 y «Papelería Tagra», calle Vitoria 13 teléfono 202852

FOTOGRAFADOS Confección rápida TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Precios ventajosos. Calle San Pedro Cardena, 34. teléfono 207338 y Papelería Tagra Vitoria, 13. teléfono 202852.

LEA VD SIEMPRE

DIARIO DE BURGOS

SE VENDE LOCAL

CENTRICO, 15v m.<sup>2</sup> Razón: Teléfono 202603

# nuestra PROVINCIA

## ARANDA

## PROHIBICION DE APARCAMIENTO EN EL PATIO DEL HOSPITAL

De poco tiempo a esta ocupado por los vehículos de parte, el patio existente en quienes acudían a dicho Hospital con muy diversos fines Reyes de nuestra población, y en evitación de que se dentro del recinto vallado, llegue a concertar lo que no semejaba más bien un lugar debe de ser, parece que se de aparcamiento de vehículos, ya que en muchas ocasiones se encontraba casi

no tengan precisión de hacerlo y que no tengan relación con el Hospital.

Con esta prohibición, no tendrán acceso a mentado patio vallado, más que los vehículos pertenecientes a los servicios sanitarios o personal que preste sus servicios en dicho centro benéfico, la ambulancia de tráfico y las del mismo género que lleven o vayan a recoger enfermos o accidentados.

Esta medida obedece a restringir en todo lo posible el estacionamiento de vehículos en dicho lugar, evitando ese molesto aparcamiento y consecuentemente los ruidos que se puedan producir.

### EN PRO DEL SILENCIO EN EL HOSPITAL

Tal vez al ser tomada esta medida que dejamos, dada cuenta y con miras a la ampliación del Hospital de los Santos Reyes, de la que nos hemos ocupado últimamente con motivo de encontrarse incluida su mejora en el III Plan de Desarrollo, parece que se va a interesar de Obras Públicas, dicte las órdenes necesarias para la prohibición de señales acústicas en las inmediaciones del Hospital.

Se refieren esas indicaciones a carretera de Valladolid en el tramo comprendido que pueda afectar a mentado Hospital con la finalidad de que los enfermos que en él se encuentran, puedan tener la tranquilidad necesaria propia de esos centros.

Sin duda que se ha pensado en esta medida a la vista de los ruidos ensordecedores que producen los conductores de los múltiples vehículos que circulan y que ante el stop que se ven obligados a hacer, ante el cruce de carreteras, la impaciencia de esos conductores se exterioriza haciendo sonar los claxons que en definitiva nada conducen, pues si el guardia de tráfico no les da paso con arreglo a su impaciencia, existe el motivo que plenamente lo justifica.

Un poco de caridad para los enfermos y accidentados que se encuentren en el Hospital, no precisamente por su gusto, sino por importantes necesidades de su salud, de cuya necesidad nadie podemos decir que no

precisemos, ya que la salud nadie la tiene garantizada.

### EMPATE DE LA ARANDINA

Objetivo el ascenso y esa era la esperanza de la afición, en el que la Arandina militase en categoría nacional como anteriormente lo hizo, pero, al paso que vamos, nos parece que lo que pretende es quitar su puesto al Ledesma, al que venció a domicilio en la primera jornada liguera, cuyos dos puntos positivos ya han volado en beneficio de sendos equipos, que o han acumulado un punto o han enjugado algún negativo.

Que el Júpiter Leonés se llevase un punto de Aranda no está bien, pero en cierto modo es disculpable si tenemos en cuenta que se trata de un equipo recién descendido de Tercera División y que por añadidura, es el líder del grupo, pero que el otro punto se lo haya llevado un equipo recién ascendido de Primera Regional, eso se puede considerar como intolérable.

La tarde del domingo fue immejorable, el tiempo soberbio, el terreno en magníficas condiciones, pero los equipos tal para cual, cuando era de esperar una superioridad de los propietarios del terreno, pero en una tarde de desaciertos, de fallos, de malos tiros a puerta, de hacer lo difícil y no lo fácil, los blanquiazules dejaron en buen lugar a sus enemigos de turno, mientras el público se aburría, daba palmas de tango, silbaba y hasta tomaba a chirigota las incidencias con el "mister" del Guardo, todo para no aburrirse y hubo quien pensó el llevarse el próximo partido una baraja al campo para jugarse una merienda.

Por lo que se refiere a la película del partido, fue muy breve, permaneciendo el block de notas, casi siempre en el bolsillo, pues no había nada que apuntar si exceptuamos los saques de esquina y alguna que otra incidencia, pero vayamos por partes:

El colegiado burgalés señor Alvarez Bartolomé, que dentro de su correcto arbitraje favoreció a los locales alargando cinco minutos el partido, asistido en las bandas por los también burgaleses señores Sáiz y Fuentes, alineó inicialmente a los equipos de la siguiente forma:

Guardo. Larraz; Pinilla, Carlos, Marce; De la Hera, Eduardo; Ignacio, Aquilino, René, Payo, Calderón.

Arandina: Fortu; Rincon, Ramón, Frutos; Alcalde, Rivera I; Miranda, Floren, Rico, Castillo, Franco.

A. minuto de comenzar el encuentro, registramos un tiro de Rico que sale fuera; sendos córners contra los visitantes en los minutos cinco y 10, hacían suponer que el partido habría de ser fácil para los locales y si a esto añadimos que en el 15, el colegiado enseña tarjeta encarnada al "mister" del equipo visitante por protestar sus decisiones teniendo que salir del banquillo y situarse en la tribuna, las cosas, en principio, parecía se ponían bien, pero el tiempo pasaba y el marcador no funcionaba; en el 25, una buena jugada de la delantera local, la resuelve el meta palentino en una magnífica parada; a partir del minuto 31, las cosas cambiaron, una defensa local tira el balón a córner prontamente y es cuando

de los jugadores visitantes, el minuto 45, un buen tiro de Rico en el 46, otro saque correos, cuando hacen una fuerte oposición a base de destruir juego; nuevo saque de esquina contra los palentinos en el minuto 42 y dos más contra los locales en los minutos 43 y 45, es todo lo que hay de contar en esta primera parte, que finaliza con empate a cero.

Al comenzar la segunda en que la Arandina sustituye a Franco por González, parecía que se iba a cambiar de táctica, pero fueron los visitantes los que más empujaron al perder respeto a la veterana Arandina que se las ve y se las desea para jugar en el centro del terreno con arrancadas por parte de ambos equipos; en el minuto 13, nuevo saque de esquina contra la puerta local; en el 17, se producen dos sustituciones, una en cada equipo, en los visitantes, Caperón sustituye a René y en los locales, Rivera I es sustituido por su hermano Rivera II; se producen tres saques de esquina contra la puerta del Guardo en los minutos 18, 19 y 20; en el 25, tiene lugar una melée ante la puerta visitante que resuelve un jugador local, haciendo lo difícil y no lo fácil, en la misma boca de gol, lanzando el balón a las nubes por encima del larguero; nuevo saque de esquina contra los palentinos en el 28 y dos contra los locales en los minutos 29 y 30 para seguir otro contra los visitantes en el 33; en el 37, tiene lugar lo que, a la vista del desarrollo del encuentro, tenía que suceder, Payo sigue un balón adelantado, un fallo de la defensa local obliga a Fortu a salir a la desesperada y el jugador del Guardo, suavemente, manda el esférico a la red, adelantándose de esta manera en el marcador; corre el minuto 44 cuando se produce una falta contra la puerta visitante, rematando Rico, pero repelido el balón por el portero, Miranda, con un nuevo remate lo manda a la red, estableciendo el empate, que había de ser definitivo; el coraje de los locales parece ha despertado, presionando insistentemente sin consecuencias; nuevo saque de esquina contra los visitantes en

el minuto 45, un buen tiro de Rico en el 46, otro saque de esquina contra la puerta palentina en el 47, dos más en el 48 y se llega al final del encuentro.

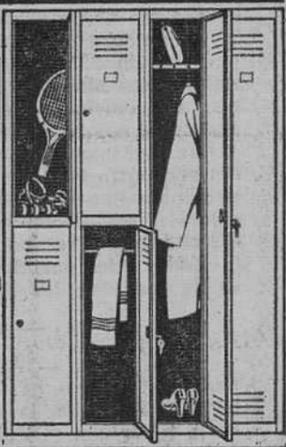
Hemos de hacer constar que, pese a que el Guardo era la primera vez que nos visitaba, no fue precedido el partido de ningún requisito como antes sucedía de la entrega de banderines. Los muchachos del Guardo no son una cosa extraordinaria, están dotados, eso sí, de gran coraje y rapidez, adelantándose en la jugada, su portero tuvo buenas intervenciones, adoleciendo tal vez, como equipo nuevo en esta categoría, de hablar demasiado, claro está que en este aspecto tienen buen maestro con el "mister" que, pese a su expulsión del banquillo, siguió dando voces desde la tribuna, que el público, tal vez en plan de chirigota, trataba de ahogar también con voces a veces inarticuladas.

Los blanquiazules dieron muestras de ser un conjunto novato, si bien no tuvieron suerte en los tiros a puerta, al igual que sus enemigos de turno, faltos de rematadores. Hubo algunas labores individuales pero sin aciertos y eso es deprimente para el aficionado que confía en la victoria, pues a punto estuvo el domingo que la Arandina no sólo se quedase sin positivos, sino también de arrastrar algún negativo y de esa forma, no hay posibilidad de ascenso del que ya se puede considerar el conjunto ribereño eliminado en este aspecto. Esperemos que la lección recibida sea aprovechada para que no se repita en futuras ocasiones. Con razón decíamos que los equipos que se desprecian, suelen dar disgustos.

### BANDO DEL AYUNTAMIENTO

Todos los mozos pertenecientes al reemplazo de 1972, deberán personarse en este Ayuntamiento, Negociado de Quintas, para recoger la cartilla militar correspondiente a cada uno de ellos durante las horas de oficina y denuncia contra los visitantes en tiro del presente mes

**ARMARIOS ROPEROS KIMER**  
IMPRESCINDIBLES EN:  
● Clubs deportivos  
● Colegios  
● Oficinas  
● Fábricas



De venta en:  
**muebles evelio**  
Vitoria, 58-60y62  
Telf. 224023 — BURGOS  
222625

**DISTRIBUIDORA DE LICORES necesita AGENTE DE VENTAS PARA BURGOS**

—Condiciones a convenir.  
—Imprescindible conocimientos del ramo de Hostelería.  
Escribir con datos personales y referencias al número 948 Sr. Rico. San Juan 41. BURGOS

**SE NECESITAN Carpinteros, encofradores y ayudantes También grupos a destajo**

En la Obra de Maltería para San Miguel en la Parcela 33 del Polígono de Gamonal.  
Dirigirse al Encargado de Construcciones ANTONIO MENDIZABAL Y CIA, S. A., en la Obra.

**CRIE CHINCHILLAS** incluso en su propia vivienda comercializando su piel

auténtica y firme base de este negocio

LO OFRECEMOS BAJO CONTRATO JUNTO CON SEGUROS DE VIDA Y FECUNDIDAD

**GANARA MUCHO DINERO**

**chinchilla La Alemana, S. L.**  
DOMICILIO SOCIAL  
San Andrés, 40 10° Teléf. 222810 LA CORUNA

sólo 90 céntimos diarios y 30 minutos de atención

PIDANOS INFORMACION SIN COMPROMISO

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_ Teléf. \_\_\_\_\_  
**chinchilla La Alemana, S. L.**  
San Andrés 40 10° La Coruña

**A INDUSTRIAS BUENAS... MEJORES IMPRESOS**

**CONFECCIONAMOS**  
Revistas, catálogos, folletos, memorias, impresos comerciales, de propaganda, de oficina, de obra, etc.

**TRABAJAMOS**  
Offset - Tipografía - Fotograbado

Presupuestos y encargos en  
**PAPELERIA TAGRA**

San Pedro de Cardena, 34 Vitoria, 13  
Teléfono 207358 Aparlado 46  
BURGOS  Teléfono 202852

## DEL PARTIDO VALENCIA-BURGOS



Jugada de peligro ante la portería del equipo "ché". Aníbal despejará. (Foto Cifra Gráfica)



Balaguer se arroja por el balón para detener un centro de la delantera burgalesa. Antón y Sol siguen el desarrollo de la jugada. — (Foto Cifra Gráfica)



Victoria clara del Valencia sobre el equipo burgalés, por 3-0. En la foto, segundo gol del Valencia marcado por Valdez. — (Telefoto Cifra Gráfica)

## PELOTA

### TRIUNFO BURGALES EN ZAMORA

Los pelotaris burgaleses han logrado un valioso triunfo en Zamora, en las especialidades de paleta y mano por parejas, al vencer a los representantes zamoranos en su propio frontón y en partidos correspondientes al campeonato de España de aficionados.

Si el próximo domingo, en que se jugarán los partidos de vuelta en nuestra ciudad, los

pelotaris burgaleses mantienen su ventaja, Burgos pasará a las semifinales de ambas especialidades.

El partido de pelota lo disputaron Manzano y Prieto (Zamora) contra Uriarte y Campos (Burgos). Vencieron los burgaleses por 35 a 20.

Se venció de nuevo en mano por parejas, Jodra y De la Ro-

cha (Zamora), tuvieron que inclinarse ante el mejor juego de Mediavilla y Polo (Burgos), a pesar de que éstos tuvieron un serio obstáculo en la misma cancha, ya que el frontón es al aire libre y el sol perjudicó especialmente a Mediavilla. La pareja burgalesa venció por 22-20, resultado que demuestra que el partido estuvo muy competitivo.

## EL JUEVES, PARTIDO CON LA CULTURAL

Corresponde al torneo "Norte de España"

Regresó el Burgos de Valencia, sin novedades, aunque con tres goles a cuerdas y dos ausencias. Estas corresponden a los jugadores Figuerola y Esteve, que han recibido permiso para que, aprovechando la circunstancia de que el domingo próximo es fecha en blanco en Primera División, retrasen unos días su retorno y participen el jueves en el partido amistoso que disputará una selección contra el Villarreal, en esta localidad, a beneficio del jugador Estévez, que a causa de una lesión ha quedado inútil para la práctica del fútbol.

Aun con ese paréntesis del próximo domingo a la vista, los entrenamientos seguirán su ritmo normal, hasta el día 22, en que se recibirá la visita del Castellón, en "El Plantío".

Pero antes de esa fecha, habrá fútbol, siquiera sea correspondiente al torneo "Norte de España". El próximo jueves, Fiesta de la Hispanidad, la Cultural Leonesa visitará "El Plantío" y el partido, en atención a que esa fecha es festiva, se celebrará a las cinco de la tarde. Tómese de ello buena nota, puesto que anteriormente se había dicho que se disputaría a las ocho de la noche; pero, en fin, esto habrá ocasión de puntualizarlo en jornadas sucesivas.

SIN TENER en cuenta credos "fronteras ni razas ni religiones" las actividades de Cruz Roja colaboran por mejorar el bienestar socio de la Cruz Roja.

## TVE retransmitirá los partidos del Burgos con Las Palmas y Valencia

Madrid (Logos). — Según comunica Televisión Española ofrecerá en directo los seis encuentros correspondientes al campeonato nacional de Liga de Primera División que a continuación se relacionan:

- Día 22 de Octubre: Granada - Español.
- Día 29: Málaga - At. de Madrid.
- Día 5 de Noviembre: Valencia - R. Madrid.
- Día 12: Real Sociedad - Zaragoza.
- Día 19: BURGOS - Las Palmas.
- Día 26: Gijón - Barcelona.

El anterior comunicado se había anunciado para el día 22, la retransmisión del encuentro Atlético de Madrid - Real Sociedad, encuentro que por celebrarse el sábado día 21 ha sido sustituido por el Granada - Español.

La retransmisión anunciada para el día 29 del encuentro Real Sociedad - Barcelona ha sido sustituida por el Málaga - At. de Madrid por coincidir esta fecha con la celebración del día del club por el equipo de la Real Sociedad.

Todos estos partidos se celebrarán a las ocho de la tarde de los días que se indican.

—oOo—

N. de la R. — Además del partido arriba citado, el Burgos ha firmado asimismo con Televisión Española, la retransmisión del encuentro a jugar con el Valencia, en "El Plantío", el 4 de Marzo de 1973.

### OTRAS RETRANSMISIONES

Madrid (Logos). — Televisión Española tiene previstas durante la presente semana, las siguientes retransmisiones deportivas:

El miércoles día 11 desde el estadio Santiago Bernabeu, de Madrid, el encuentro internacional de fútbol entre las selecciones de España y Argentina.

El jueves, día 12, a las doce y media de la mañana, el encuentro entre el Mayda y el Olimpicus, valedero para la Copa de Europa de tenis de mesa.

Finalmente, el domingo, día 15, a la una de la tarde se ofrecerá el encuentro correspondiente a la final de la Copa de S. E. el Generalísimo de beisbol, desde Montjuich.

## LAS QUINIELAS

Más de diez millones para cada uno de los "seis" plenos aparecidos  
La recaudación fue de 333.351.530 pesetas

La quiniela correspondiente a la pasada jornada, quedó establecida como sigue:

- Oviedo - Coruña . . . . . x
- Betis - Zaragoza . . . . . x
- Español - Barcelona . . . . . x
- At. Bilbao - At. Madrid . . . . . 1
- R. Sociedad - Las Palmas . . . . . 1
- Málaga - S. Gijón . . . . . 1
- Tarragona - Osasuna . . . . . 1
- Leonesa Pontevedra . . . . . x
- Hércules - Mallorca . . . . . 1
- Sabadell - San Andrés . . . . . x
- Logroñés - Elche . . . . . 2
- Santander - Sevilla . . . . . 1
- Córdoba - Valladolid . . . . . 2
- Cádiz - Mestalla . . . . . x

### ESCRUTINIO

Madrid (Alfil). — Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mútuas deportivas benéficas, correspondiente a la VI jornada del día 8 de Octubre de 1972.

Columnas. 66.670.306.

Recaudación. 333.351.530 pesetas.

55 por 100 de premios, pesetas 183.343.342.

Reparto de premios:

- 61.114.447 pesetas a repartir entre seis boletos de 14 aciertos, a 10.185.741 pesetas.
  - 61.114.447 pesetas a repartir entre los 168 de trece aciertos, a 374.935 pesetas y
  - 61.114.447 pesetas a repartir entre 3.211 de doce aciertos, a 19.033 pesetas.
- Los seis máximos acertari-

tes de catorce resultados pertenecen a las Delegaciones de Madrid, Barcelona, Sevilla, Málaga, Zaragoza y Oviedo

### MILLONARIA CON UN BOLETO DE DOS COLUMNAS

Málaga (Logos). — Una de las quinielas de la jornada de ayer que han conseguido los catorce resultados, y suscribe la joven malagueña María de los Dolores Sánchez Pérez, que cuenta veinticinco años de edad y habita en una vivienda modesta de la casa número 6 de la calle de Ayala, donde vive con su madre, mientras que su padre se encuentra encamado en el hospital civil, aquejado de una grave enfermedad.

María de los Dolores siempre rellenaba cada semana solamente las dos primeras columnas de un boleto, en unión de su novio. Esta quiniela de ayer decidió rellenarla ella sola. Parte del premio piensa destinarla a costear la enfermedad de su padre; el resto lo dedicará para preparar el ajuar de su próximo matrimonio.

### LA SEGURIDAD SOCIAL

Empresario: Si existen dudas sobre la aplicación de la nueva Ley de Seguridad Social, el Ministerio de Trabajo ofrece información a través de sus órganos provinciales.

Dos horas de marcha atlética  
Agustín Jorba ha batido el record español más antiguo

Barcelona (Alfil). — El atleta del C. N. Barcelona, Agustín Jorba, consiguió su propósito de batir el record atlético español más antiguo: el de las "dos horas de marcha atlética", que ostentaba Gerardo García desde el año 1936.

En la pista del estadio de Montjuich, Jorba consiguió cubrir en dicho tiempo 24 kilómetros y 111 metros, en tanto que el record era de 23 kilómetros 835 metros. Acompañó a Jorba en esta tentativa de record el atleta Villagrasa, quien abandonó antes de cubrir los 20 kilómetros.

**ACSI, S. A.**  
LE GARANTIZA 14,25 %  
DEL CAPITAL  
Escritura préstamo ante notario  
Informes Subdirección Burgos:  
Agencia Palencia Pl. Calvo Sotelo, 6  
Teléfono 204142

## ARBITRO AGREDIDO

Suspendió el partido Valmaseda-Guernica

Valmaseda, Vizcaya (Alfil).— Cuando faltaban 25 minutos para que terminase el partido de categoría regional preferente, entre el Valmaseda y el Guernica, el árbitro se vio obligado a suspenderlo, al ser agredido por la mayoría de los jugadores locales.

Cuando se suspendió el partido, el resultado era de empate a un gol. El primero fue marcado por el Guernica en el primer tiempo y consiguió empatar el Valmaseda —que hasta esta jornada encabezaba la clasificación— en el segundo período.

A los 20 minutos, aproximadamente, de esta segunda mitad, el árbitro del encuentro, Gregorio González Murillas, sacó la tarjeta blanca a un jugador del Valmaseda, lo que hizo que otro jugador del conjunto valmasedano se acercase al colegiado y, al parecer, le amenazó con pegarle en caso de que enviase a algún jugador de su equipo a la caseta. Automáticamente, el árbitro sacó a este jugador la tarjeta roja, de expulsión, por amenazas.

Las protestas del público y el corro que le hicieron los jugadores provocaron que el colegiado se dirigiese hacia la banda, parece que en busca de protección del delegado de campo. Uno de los jugadores del Valmaseda le puso la zancadilla y el señor González Murillas cayó al suelo, donde fue pisoteado por la mayoría de los jugadores locales.

## KUBALA YA TIENE DECIDIDA PRACTICAMENTE LA ALINEACION

### En la zaga aparecen tres centrales

«Lo importante es hacer un buen papel», dice Sivori

Madrid.— El domingo se inició ya la concentración de los jugadores preseleccionados, poniéndose a las órdenes de Kubala en un hotel madrileño. No llegó Sol, lesionado en el partido con el Burgos el sábado anterior.

Kubala departió con cada uno de sus elegidos. Aunque de forma oficiosa, ha dado la alineación que piensa presentar en Chamartín. Con los dorsales correspondientes van a jugar: Iribar (1); José Luis (2), Gallego (3), Benito (4), Tonono (5), Pirri o Germán —depende de cómo se halle el madridista— (6), Amancio (7), Irureta (8), Quino (9), Asensi (10) y Valdez (11).

En el banquillo de las suplencias estarán Reina, De la Cruz (12), Lora (14) —por haber jugado ayer tarde ha de incorporarse hoy—, Germán y Pirri (15), Ufarte (16) y Quini (17).

Es curioso observar que en la zaga aparecen tres centrales, como son Gallego, Benito y Tonono, lo cual viene impuesto por la lesión de Sol.

Amancio recibió y repartió las localidades de todos sus compañeros. Kubala le ha nombrado capitán; le hizo las recomendaciones de rigor. Amancio saldrá, pues, de extremo derecho. Y Ufarte puede sustituirle durante el partido.

## ENTRENAMIENTO DE LA SELECCION ARGENTINA

Madrid (Alfil).— «Un buen resultado para nosotros sería, sin duda, ganar, pero lo importante es hacer un buen papel, aun perdiendo», ha manifestado el seleccionador nacional argentino, Omar Sivori, a un redactor de «Alfil», al enjuiciar el posible desenlace de la confrontación internacional entre España y la Argentina, que tendrá por escenario, pasado mañana, miércoles, el estadio Bernabéu.

Enrique Omar Sivori, el otrora discutido jugador y que cumplió una gran parte de su vida profesional en clubs italianos, es ahora el encargado de dirigir la preparación de la selección de su país.

Hombre de gran fortaleza, Sivori viene dispuesto, sobre todo, a dejar buena impresión. La selección la componen, principalmente, hombres jóvenes en los que tiene puestas sus esperanzas para un resurgir del fútbol argentino.

—Por mis doce años de estancia en Europa, puedo decir que conozco bien el fútbol europeo y en algunos aspectos creo que debemos aprender mucho de él. Cierro que nosotros tenemos nuestro estilo de jugar y no pretendo, ni mucho menos, cambiarlo, pero sí inculcarle más velocidad, de la que adolecen, por lo general, los jugadores argentinos.

Desde el hotel donde se hospedan en la serrana localidad de San Lorenzo de El Escorial, los jugadores argentinos han viajado a Madrid, para continuar el plan de preparación.

Minutos más tarde de las cuatro, la expedición argentina llegó al Bernabéu y, algún tiempo después, los jugadores tomaron contacto con la cancha en la que el miércoles tendrán como rivales a los seleccionados españoles.

Durante más de una hora, bajo la mirada de Sivori, los jugadores divididos en dos bandos —azul y rojo— han jugado un partido. Lógicamente, el entrenamiento ha sido suave y en él se ha apreciado el fácil dominio de balón.

Finalizada la práctica, Sivori parece satisfecho del estado físico de sus seleccionados.

—¿Alguna duda? —La única, la del zaguero Dargas, que siente molestias en los abductores y tendré que esperar a última hora para ver si puede alinearse con plenas posibilidades de rendir al máximo. Por el contrario Tolch queda descartado de jugar frente a España.

Todo parece indicar que prácticamente, está ya decidida la alineación del «once» argentino. Sin embargo, Sivori no se muestra dispuesto a desvelar los nombres del nuevo joven equipo que se enfrentará al Español.

—Aún no tengo la formación decidida. Prefiero esperar a la práctica de mañana. Efectivamente, los argentinos tendrán una nueva sesión de entrenamiento antes del partido. Pero no será en

el césped del Santiago Bernabéu. A las cuatro de la tarde, los discípulos de Omar Sivori realizarán sus últimas evoluciones para su definitiva puesta a punto en el terreno de la Ciudad Deportiva del Real Madrid.

Y Sivori, una vez finalizada la sesión, abandonó el estadio madrileño en compañía de Héctor Rial, otro gran jugador y compatriota.

## ENTRENAMIENTOS DE LOS ESPAÑOLES

Madrid (Alfil). — La selección española ha celebrado hoy sendos entrenamientos, el matinal y el vespertino. Fueron suaves y se realizaron en Eurovillas, donde está concentrada la selección española.

Kubala someterá mañana por la noche a un entrenamiento a sus jugadores en el estadio Bernabéu. Este será ya más duro y es casi seguro que, al término del mismo, se despejen las dudas del seleccionador nacional español por lo que respecta a las dudas que tiene en el equipo. En el resto de los puestos, están designados: Iribar, como portero. José Luis (lateral derecho), Gallego (defensa central), Tonono (libero), Irureta y Asensi (medio campistas), Amancio, Quino y Valdez (delanteros).

Kubala ha encontrado a los jugadores: en buen momento: «Están optimistas, con buena forma física y todos con gran ilusión por formar en el equipo» ha declarado el seleccionador, que considera muy difícil el partido frente a la selección argentina.

Sol, el defensa valencianista, sigue en la concentración, pese a que no jugará. Pero Kubala confía en que el defensa del Valencia esté en condiciones de poder formar en el equipo que una semana después se enfrente a Yugoslavia en Las Palmas, en partido eliminatorio para el mundial de 1974.

Los jugadores españoles, tras el entrenamiento de mañana en el Bernabéu, se trasladarán a un hotel de la capital de España, donde esperarán la hora del encuentro frente a la selección argentina.

Primera Regional Preferente

## Cinco empates a un gol y dos derrotas a domicilio balance de la última jornada

### Nuevo traspies de la Arandina que hizo tablas (1-1) con el Guardo

4-0 El Medina goleó al Briviesca

No está siendo muy satisfactoria que digamos la actuación de los equipos burgaleses que militan en esta categoría. Sobre todo la de la Gimnástica Arandina, de la que seguimos esperando mucho más que lo que está ofreciendo. Nos pareció, hasta cierto punto, un tanto natural que empacase allí Júpiter, puesto que los leoneses siguen haciendo honor a su liderato, pero nos ha sorprendido la igualdad que acaba de producirse en el campo de los ribereños y de la que ahora ha salido beneficiado un conjunto como el Guardo, que no logró puntuar hasta la tercera jornada, entre otras cosas. De este modo se da la circunstancia, entre estos dos equipos, de que mientras los palentinos van escalando puestos en la clasificación, la Gimnástica Arandina les va retrocediendo, de manera que de la segunda posición que ocupaba en la segunda jornada ha descendido al décimo lugar. Lo dicho: esperamos más de los arandinos y confiamos en que no nos defraudarán.

En cuanto al Briviesca, después de alguna oscilación favorable también ha ido hacia abajo, si bien en esta última jornada les cabe la atenuante de haber actuado fuera de casa y ante un equipo, el Medina, bien situado y con aspiraciones, que les propinó un rotundo cuatro a cero suficientemente elocuente.

Aparte del de los arandinos, hubo anteayer otros cuatro empate a un gol, logrados por el Fonterra, Venta de Baños, Hullera y La Bañeza, en sus visitas al Europa, Benavente Fasa y Morterrey, respectivamente.

Sorprendente, una vez más, el reparto de puntos aceptado por el Europa como mal menor. También puede serlo la igualdad conseguida por el Hullera, conjunto que al igual que el Guardo no inició la cuenta hasta la tercera jornada. Es-

ta vez, los leoneses tuvieron por contricante a FASA, equipo que viene fluctuando entre los que ocupan los primeros puestos de la clasificación.

En el caso del Benavente, lo extraño puede radicar en que, el Venta de Baños, que al menos teóricamente sería considerado mejor y partiría como favorito no fuese capaz de forzar otro resultado que ese del empate que sin embargo le sirve para mantenerse distanciado de los que le siguen y sin perder de vista a los que preceden, que son el Júpiter Cacabelos y el Medina, por este orden.

Más aceptable y normal nos parece el 1-1 entre el Monterrey y La Bañeza. Ambos estaban igualados a puntos, si bien los primeros contaban a su favor con el saldo favorable de dos positivos, de los que ahora han cedido uno de ellos, perdiendo también, de rechazo, dos puestos en la clasificación.

Decir que el Ledesma volvió a ser derrotado entendemos que no supone descubrimiento alguno. El hecho de que al cabo de seis jornadas no haya sumado un sólo punto nos hace pensar en un conjunto que empieza o tan flojito, que sus aspiraciones, al menos por el momento, no han podido ser otras que las de lograr que los tanteos adversos fueran lo menos abultados posibles. Aún así resulta curioso comprobar que haya sido precisamente el líder, el temido Júpiter Leonés, máximo goleador hasta el momento, el que se haya anotado el resultado más pobre (0-1) a costa del Ledesma al perderlos del La Bañeza, como recordarán nuestros lectores hicieron encajar en la jornada anterior un aplastante 9-0 capaz de resquebrajar moral del más optimista.

En este comentario al hacer referencia al Cacabelos podríamos hacer uso de lo que ya dijimos en el anterior. Quiere tanto a sus paisanos del Júpiter, que no se aparta de ellos en instante. Uno y otro equipo van emparejados y para que nada robe la paz, incluso consiguen los mismos resultados: 3-0 en la jornada precedente, 0-1 en la que estamos comentando. Si el líder fue al terreno de juego del colista, el Cacabelos segundo clasificado lo hizo en casa del otro segundo... empezando por abajo en resumiendo cuentas Júpiter y Cacabelos continúan destacados y con cinco puntos positivos, cada uno en su haber.

El Salmantino logró su segunda victoria, frenando con ella la escalada del Atlético de Valencia, que a punto estuvo de arañar un positivo, ya que la diferencia en el casillero fue mínima 3-2.

Y finalmente, el Bembibre fue otro de los pocos conjuntos que ganaron en su feudo en esta jornada, haciéndolo a costa del Zamora Damn, al que ha precipitado hacia la cola, mientras que él se ha elevado a cuatro puestos.

VICTOR MANUEL

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

Medina, 4; BRIVIESCA, 0.  
Europa, 1; Fonterra, 1.  
Bembibre, 2; Zamora Damn, 0.  
Iscar 0; Cacabelos, 1.  
Salmantino, 3; At. Palencia, 2.  
Benavente, 1; V de Baños, 1.  
G. ARANDINA, 1; Guardo, 1.  
Fasa 1; Hullera, 1.  
Ledesma, 0; Júpiter, 1.  
Monterrey, 1; La Bañeza 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Júpiter	6	5	1	0	16	2	11 + 5
Cacabelos	6	5	1	0	15	3	11 + 5
Medina	6	5	0	1	14	8	10 + 4
V de Baños	6	4	1	1	12	7	9 + 3
La Bañeza	6	2	3	1	15	9	7 + 1
Fasa	6	2	3	1	14	11	7 + 1
Bembibre	6	3	1	2	7	6	7 + 1
Monterrey	6	2	3	1	8	8	7 + 1
At. Palencia	6	2	2	2	14	7	6
G. ARANDINA	6	2	2	2	9	7	6
Europa	6	2	2	2	12	12	6
Guardo	6	2	1	3	7	9	5 - 1
Hullera	6	2	1	3	4	6	5 - 1
Salmantino	6	2	1	3	8	8	5 - 1
Fonterra	6	1	2	3	6	8	4 - 2
BRIVIESCA	6	1	2	3	11	14	4 - 2
Benavente	6	1	2	3	5	9	4 - 2
Zamora Damn	6	2	0	4	13	19	4 - 2
Iscar	6	1	0	5	5	19	2 - 4
Ledesma	6	0	0	6	5	25	0 - 6

## MESON ORFEON BURGALÉS

HOY, MARTES

reapertura

OCHO tarde

Queda usted invitado

IMPORTANTE EMPRESA NACIONAL RAMO ALIMENTACION PRECISA POR AMPLIACION EN LA ZONA DE BURGOS CUBRIR VARIOS PUESTOS DE:

## AGENTES DE VENTAS

Los candidatos elegidos se harán cargo de la venta y promoción de nuestros productos en los establecimientos del ramo de BURGOS y provincia.

SE REQUIERE:

- Edad superior a 23 años.
- Permiso de conducir clase «B»
- Buen nivel de formación. Dinámico, con sentido de la disciplina y actitud para el trabajo en equipo
- Dedicación plena.
- Residencia en BURGOS.

RECEMOS:

- Pertenece a la plantilla de la Empresa y todos los efectos laborales y de S. Social
- El sueldo se compone de parte fija comisión e incentivos de acuerdo con la actividad de ventas
- Formación en las más modernas técnicas de ventas. Posibilidades de promoción a puestos superiores. Vehículo y dietas.
- Fecha de incorporación al trabajo inmediato o a convenir

Los interesados escriban carta de puño letra detallando: EDAD FORMACION HISTORIA LABORAL Y FOTOGRAFIA al APARTADO 35.049 (Pob. 4.724) de MADRID. MAXIMA DISCRECION Y SERIEDAD SE RAN CONTESTADAS TODAS LAS SOLICITUDES

## LA JORNADA, REDUCIDA A DOS PARTIDOS

### RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

#### PRIMERA DIVISION

Valencia, 3; BURGOS, 0.  
Oviedo, 0; Coruña, 0.  
Betis, 1; Zaragoza, 1.  
Real Madrid 2; Granada, 1.  
Español, 1; Barcelona, 1.  
At. Bilbao, 1; At. Madrid, 0.  
Real Sociedad, 1; Las Palmas, 0.  
Celta, 2; Castellón, 0.  
Málaga, 1; Gijón, 0.

	J	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Barcelona	6	5	1	0	11	3	11+5
Zaragoza	6	3	3	0	11	1	9+3
Español	6	2	4	0	7	2	8+2
At. Bilbao	6	3	2	0	8	3	8+2
Valencia	6	2	3	1	8	4	7+1
Málaga	6	2	3	1	5	4	7+1
At. Madrid	6	3	1	2	6	5	7+1
Real Madrid	6	3	1	2	7	6	7+1
Las Palmas	6	3	1	2	6	7	7+1
Real Sociedad	6	2	2	2	3	5	6
Celta	6	1	3	2	4	4	5-1
Gijón	6	2	1	3	4	4	5-1
Coruña	6	1	3	2	4	10	5-1
BURGOS	6	1	2	3	4	9	4-2
Granada	6	0	4	2	2	6	4-2
Oviedo	6	1	1	4	5	10	3-3
Castellón	6	1	1	4	4	10	3-3
Betis	6	0	2	4	2	8	2-4

#### SEGUNDA DIVISION

Tarragona, 1; Usasuna, 0.  
Leonesa, 1; Pontevedra, 1.  
Tenerife, 1; Rayo Vallecano, 0.  
Hércules, 2; Mallorca, 0.  
Murcia 6; Baracaldo, 0.  
Sabadell, 1; San Andrés, 1.  
Logroñés, 0; Elche, 1.  
Santander, 1; Sevilla, 0.  
Córdoba, 2; Valladolid, 3.  
Cádiz, 1; Mestalla, 1.

	J	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Santander	6	5	1	0	6	0	11+5
Mallorca	6	4	1	1	10	4	9+3
Elche	6	4	1	1	8	4	9+3
Murcia	6	3	2	1	13	5	8+2
Tarragona	6	4	0	2	7	6	8+2
Sevilla	6	2	3	1	6	3	7+1
Córdoba	6	3	1	2	9	7	7+1
San Andrés	6	3	1	2	8	7	7+1
Valladolid	6	2	3	1	8	7	7+1
Hércules	6	2	2	2	5	7	6
Leonesa	6	1	3	2	7	8	5-1
Baracaldo	6	2	1	3	6	10	5-1
Osasuna	6	2	1	3	5	12	5-1
Rayo Vallecano	6	1	2	3	11	8	4-2
Cádiz	6	1	2	3	7	9	4-2
Pontevedra	6	1	2	3	8	11	4-2
Sabadell	6	1	2	3	5	8	4-2
Tenerife	6	1	2	3	1	7	4-2
Logroñés	6	0	3	3	6	9	3-3
Mestalla	6	0	3	3	3	7	3-3

#### TERCERA DIVISION (GRUPO SEGUNDO)

Arechavaleta, 2; Elbar, 2.  
Castilla, 2; Ejea, 0.  
MIRANDES, 1; Torrejón, 0.  
At. Madrileño, 4; S. Sebastián, 0.  
Béjar, 0; C. S. Puertollano, 1.  
Osasuna P., 0; Salamanca, 1.  
Chantrea, 2; Moscardó, 0.  
Getafe, 1; Alavés, 2.  
Tudelano, 3; Pegaso, 1.  
Huesca, 4; C. S. Andorra, 0.

	J	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Salamanca	6	4	2	0	16	2	10+4
Puertollano	6	3	3	0	8	3	9+3
Pegaso	6	3	2	1	11	6	8+2
Alavés	6	3	2	1	9	4	8+2
Tudelano	6	3	2	1	9	5	8+2
At. Madrileño	6	2	3	1	9	6	7+1
Huesca	6	3	1	2	12	10	7+1
Castilla	6	2	2	1	5	3	6
C. S. Andorra	6	3	0	3	6	7	6
Ejea	6	2	2	2	5	6	6
Elbar	6	2	2	2	8	5	6
MIRANDES	6	2	2	2	5	8	6
S. Sebastián	6	3	0	3	8	11	6
Torrejón	6	1	3	2	2	3	5-1
Arechavaleta	6	1	3	2	6	12	5-1
Moscardó	6	1	2	3	5	8	4-2
Chantrea	6	1	2	3	4	8	4-2
Osasuna	6	1	2	3	6	11	4-2
Béjar	6	1	1	4	3	11	3-3
Getafe	4	0	5	3	10	2	4-4

### El Zaragoza se mantiene imbatido al empatar el domingo con el Betis

### También el Coruña forzó una igualada en Oviedo

Sevilla (Alfil). — Con empate a uno ha finalizado el partido Real Betis-Zaragoza, disputado en el estadio «Villamarín».

Arbitró el colegiado mallorquín señor Rigo. Mostró tarjeta blanca a Fernández del Betis.

A los 29, se formó un barullo ante la meta de Villanova, remató López, rechazó débilmente un defensa zaragocista y Del Pozo llevó el balón a las mallas, acabando con la imbatibilidad del guardameta aragonés. En el segundo tiempo, a los

31 minutos, sacó una falta Planas y González, de disparo desde cerca, consiguió el gol del empate.

Un partido deslucido han ofrecido hoy los dos equipos, con mejor juego del Zaragoza en la primera media hora.

En la continuación los dos equipos han estado a parecido nivel. Con poco juego, muy empujados a la hora de atacar, predominando la superioridad de las líneas defensivas sobre los ataques rivales.

Destacaron por el Betis, Bizcocho, Frigols, Del Pozo y Benítez. Y por el Zaragoza, Violeta, Molinos, Rubial y Planas.

#### EL CORUÑA EMPATO EN OVIEDO

Oviedo (Alfil). — Tarde veraniega y terreno en magníficas condiciones. Lleno absoluto. Nada más iniciarse el partido el equipo gallego adoptó una táctica netamente defensiva, que mantuvo a lo largo de los 90 minutos, consiguiendo el mag-

le supone un punto positivo a su favor.

Después las cosas se pusieron peor para el Oviedo. Sus delanteros, sobre todo el extremo derecho y el interior del mismo lado fallaban una y otra vez en los balones que recibían o servían, bien por el marcaje férreo de Cholo y Luis o bien en otras ocasiones, como pasó con Javier, porque este jugador se empeñaba en llegar el solo con el balón hasta la por- nífico resultado del empate que sería contraria.

Le anunciaremos  
(gratis)  
donde todos le buscarán:

en las Páginas Amarillas  
de la guía telefónica

Hasta ahora, en las páginas comerciales de la guía telefónica sólo estaban presentes con su anuncio (pagado) aquellos representantes de profesiones y servicios, de actividades mercantiles o industriales que expresamente lo solicitaban.

A partir de la próxima guía, absolutamente todos los abonados no particulares (profesionales, comerciantes, industriales, etc.) estarán incluidos gratuitamente en estas páginas comerciales de la guía telefónica (PAGINAS AMARILLAS), clasificados bajo los diversos epígrafes correspondientes a los distintos servicios, profesiones, industrias, actividades mercantiles, etc. y por orden alfabético.

Las PAGINAS AMARILLAS se convierten, por tanto, en la guía comercial más manejable, completa y eficaz para seleccionar y solicitar cualquier servicio rápida y cómodamente.



Destáquese de toda su competencia con un anuncio especial en las PAGINAS AMARILLAS. Si está usted abonado al Servicio Telefónico y ejerce cualquier actividad, su nombre será incluido en esta guía comercial gratuita...

...Pero póngase de puntillas  
para que le encuentren mejor

## EL SANTANDER SIGUE INCONTENIBLE

### Triunfo del Valladolid en Córdoba por tres goles a dos tras haber tenido el marcador en un tres-cero a su favor

### Victoria del Elche y empates del Pontevedra y San Andrés, en sus salidas

Logroño (Alfil). — Por un gol a cero ha triunfado el Elche sobre el Logroñés, en partido disputado en «Las Gaunas».

Elche: Mora; Poyoyo, González, Canós (Cano); Montero (Bonet), Llopart; Chiva, Almagro, Sitja, Romea y Melenchón.

Logroñés: García Fernández; Cenitagoya, Abiega, Arana; Belaza, Marín; Guesalaga, Hernández, (Berastegui), Michelena, Simarro (Bilbao) y Echegoyen.

Dirigió el encuentro el valenciano López Samper, que amonestó a Belaza, Arana, Canós y Mora y fue protestado.

El único gol del encuentro llegó a los 33 minutos del segundo tiempo, obra del extremo Melenchón.

No mereció el triunfo el Elche que durante los noventa minutos de juego estuvo dominando. Tuvo sus mejores hombres en el portero Mora, Llopart y Melenchón.

Por otra parte, el Logroñés atacó siempre, pero desordenadamente. Destacaron Marín y Echegoyen.

**EL SANTANDER SIGUE VICTORIOSO**

Santander (Alfil). — Por un

gol a cero ha vencido el Racing al Sevilla, con lo que el equipo santanderino continúa imbatido en la presente Liga y a la cabeza de la clasificación.

Sevilla: Rodri; Isabelo, Tonanes (Catalá), Hita; Pazos, Bea; Lora, Juan Antonio; Berrueto; Conejo (Lebrón) y Boni.

Racing: Santamaría; De la Fuente, Chinchón, Espildora; Sistiaga, García; Martín (Docal), Barba, Aitor Aguirre, Pedro Amado y Arrieta.

El único gol se marcó a los 12 minutos del segundo tiempo, al sacar Sistiaga una falta y rematar Aitor Aguirre a la red.

De salida, el Sevilla adoptó grandes precauciones defensivas, lo que permitió a los montañeses adueñarse de la situación. Después del descanso, el Sevilla adelantó sus líneas y se hizo con el control del partido, pero sin conseguir el empate.

**EL BARACALDO GOLEADO EN MURCIA**

Murcia (Alfil). — Murcia, 6; Baracaldo, 0. Baracaldo: Bilbao; Carlos, Ar-

chalde, Arduburu (Escudero); Echevarría, Gorostiza; Dani, Ibarondo, Larreina (Ortiz), Uru-churtu y Herrero.

Murcia: Ojeda; Ponce, José, Lorenzo; Ruiz Abellán, Herrero; Afil, Murciano, Valenzuela (Canito), Juárez y Vera (López).

En el minuto 40, chuta Juárez, para el portero, pero pierde la pelota y Vera marca.

En la segunda mitad, en el minuto ocho, Ruiz Abellán consigue el segundo en tiro difícil y con poco ángulo.

Penalty en el minuto 36 a Juárez, y este mismo jugador convierte el castigo en gol.

Juárez, en el minuto 28, de magnífico cabezazo, a pase de Ponce, obtiene el cuarto.

Lorenzo, en el minuto 32, al rematar de cerca una gran jugada de Juárez, obtiene el quinto.

Y el sexto llega por mediación de López, en el minuto 43, al rematar de cerca un pase de Anil.

**TRIUNFO APURADO DEL TARRAGONA**

Tarragona (Alfil). — El Gimnástico de Tarragona ha vencido por uno a cero al Osasuna.

La baja calidad de juego fue la nota predominante del partido, circunstancia ésta que dio aún peor impresión al dedicarse los dos equipos a una táctica preferente a la defensiva, pues, los ataques de una y otra delantera, obedecieron más a defecto del adversario que a merecimientos propios.

El gol lo consiguió Rojas a centro de Alarcón, en el minuto 12 de la segunda parte.

Tarragona: José Luis; Angel Sintés, Lolín; Laguna, Rojas; Nájera (Saavedra), Reina (Amat); Gayastegui, Diego y Alarcón.

Osasuna: Illumbe; Santamaría, Indio, Manu; Talón (Fuentes), Laría; Demetrio (Salazar), Gradim, Ostivar, Irapu y Otinano.

**EL MALLORCA PERDIO EN ALICANTE**

Alicante (Alfil). — Por dos goles a cero, ha vencido esta tarde el Hércules al Mallorca, en el campo de «La Viña», que se hallaba completamente lleno de público, de esta forma el Hércules rompió la imbatibilidad que el conjunto balear venía manteniendo durante las cinco jornadas anteriores.

Hércules: Zamora; Pachón, Santamaría (Varela), Eladio; Rodríguez, Rivera; Pares, Sarrachini, Baena, Andréu y Carcelen.

Mallorca: Vallespir; Martín, Sans, Taberner; Platas, Sabaté; Doval (Teixido), Paquito, Eloy (Unzueta), Isidoro y Chango Pérez.

El primer gol herculano llegó a los 14 minutos de juego, obra de Sarrachini, que coronó una jugada de Pachón con un disparo desde fuera del área.

El gol que establecería el resultado definitivo fue conseguido a los 27 minutos de la segunda mitad, por Baena, al rematar de cabeza un centro de Sarrachini.

El encuentro fue muy bien jugado por el Hércules, que sorprendió a su rival, el cual había llegado inactivo al partido y, quizá, con cierta sobre dosis de confianza, que le resultó fatal.

**EL VALLADOLID GANO EN CORDOBA**

Córdoba (Alfil). — Por tres goles a dos ha vencido el Real

Valladolid al Córdoba en el estadio municipal de «El Arcángel». Al finalizar el primer tiempo el marcador señalaba el resultado de dos goles a cero favorable a los visitantes.

Córdoba: Molina; López, Rodri, Cepas; Tejada, Alarcón; Julito, Escalante, Garrido, Cuesta y Jiménez.

Real Valladolid: Aramayo; Salvi, Docal, Pérez García; Menchu, Berriozabal; Cardeñosa, Lorenzo, Alvarez, Lizarralde y Bosmediano.

En el minuto quince de juego, cuando mayor era el dominio cordobésista, se adelantó en el marcador el equipo visitante, al rematar Alvarez un centro de Lizarralde que no acertó a despejar la defensa local. En el minuto cuarenta y uno el Valladolid consiguió su segundo gol, al rematar nuevamente Alvarez un rechace en corto de Molina a tiro de Lizarralde.

En la segunda parte, a los trece minutos, Cardeñosa desde lejos consiguió el tercer tanto vallisoletano. En el minuto cuarenta y uno Jiménez de cabeza acertó distancias. Por último, cuando ya finalizaba el partido Garrido a centro de Cepas, estableció el resultado definitivo.

**PARTIDO REÑIDO EN TENERIFE**

Santa Cruz de Tenerife (Alfil). El Club Deportivo Tenerife ha derrotado al Rayo Vallecano por un tanto a cero.

Tenerife: Del Castillo; Lesmes, Molina, Pepito; Roberto,

Cabrera; Felipe, Bergara, José Juan, Mauro (Medina) y Cantudo (Esteban).

Rayo: Parreño; Torres, Alfonso, Nieto; Curta (Artero), Hernández, Illán, Emilio, Chapela, Purí y Bordons (Lorenzo).

El único gol del partido se produjo en el minuto diecinueve del segundo tiempo. En pleno dominio del Tenerife se registra una jugada personal de Bergara, con servicio a Cantudo para que éste dispare. Rechaza Parreño y el esférico llega a poder de José Juan, que de tiro raso, por bajo, bate al meta rayista.

**IGUALADA EN LEON**

León. (Alfil). — Con el empate a un tanto terminó el partido entre la Cultural Deportiva Leonesa y el Pontevedra, partido que era esperado con mucho interés y al que concurrió un público tan numeroso que puede decirse que llenaba por completo las gradas.

Leonesa: Bernardo; Hernández, Santibáñez, Hermínio (Quintan); Gerardo (Tini), Viñán, Polli, Villafrañe, Martínez, Crispi y Zuazaga.

Pontevedra: Pereira; Borrachero, García Temprano; Amavisca, J. Manuel; Toño, Geñupi, Huerta, Amutio, Carballeda y Norat (Nemé).

Los goles fueron marcados en el primer tiempo y a los 4 minutos el primero como consecuencia del saque de un córner por Huerta y remató Amutio, que envió a la red.

El de la Leonesa fue marcado por penalty al ser castigado

el equipo visitante. Fue a los once minutos de la segunda parte. Crispi ejecutó el castigo y empató.

**EMPATE ENTRE CATALANES**

Sabadell (Barcelona) (Alfil). — El Sabadell y el San Andrés empataron a un gol en el partido jugado en la «Nova Creu Alta».

En el primer tiempo no funcionó el marcador. Juego de escasa calidad el puesto en práctica por los dos onces que eligieron la neutralización del jugador adversario por un obsesivo marcaje personal, y cuando la acción se cernió sobre uno u otro marco, salvo en las dos materializaciones de los goles, los respectivos porteros tuvieron una actuación acertada.

Marcaron los goles, Martín del San Andrés, que inauguró el marcador a los cuatro minutos del segundo tiempo, al rematar de cabeza un pase de Serena Cristo a pase de García Soriano estableció el empate a los 20 minutos. Los dos equipos tuvieron en este período varias oportunidades de anotarse la victoria, pero todas fueron malogradas por ausencia de Tino o por la buena acción del guardameta al que se trataba de batir.

Sabadell: López; Sanz, Felipe, Arnal; Abete, Montesinos; Marcelino, Palau (Cristo), Zaldúa (Arduin), Hernández y García Soriano.

San Andrés: Comas; Laredo, Domenech, Molla; Borrás, Puigviñeta, Serena, Vidal (Giralt), Martín, Fellu y Lavín (Mole).

## Pintor de pistola martele

Con servicio militar cumplido.

PARA INCORPORACION INMEDIATA

Interesados: Escribir con historia profesional a INSTRUMENTOS DE PRECISION, S. A. Apartado 255. - BURGOS (R. O. C. núm 2.703)

## SUMA Y SIGUE DE EDDY MERCKX

### El domingo venció en Lausana

### Destacada actuación de Lasa y Fuente

Lausana (Alfil). — El belga Eddy Merckx ha ganado la carrera «A través de Lausana», disputada en dos mangas (línea y contra el reloj), sobre la misma distancia de 5,150 kilómetros.

**BACHILLERATO ELEMENTAL Y SUPERIOR Academia Centro**

Lain Calvo, 4. Concepción, 28

## BALONMANO

DIVISION DE HONOR

Vallehermoso, 16; Obras del Puerto, 18. Bidasoa, 15; Bofarull, 7. Anaitasuna, 14; Barcelona, 25. Marcol, 18; R. Gava, 8. Picadero, 19; San Antonio, 13. Sabadell, 11; At. Madrid, 23. El encuentro Granollers - La Salle-Casera, se jugará el día 8 de Diciembre próximo.

**CLASIFICACION EN LINEA**

1. Eddy Merckx (Bélgica), 10 minutos, 59 segundos (nuevo record); 2. Joop Zoetemelk (Holanda), 11-04; 3. Miguel María Lasa (España), 11-05; 4. Lucien Van Impe (Bélgica), 11-10; 5. Bernard Thevenet (Francia), 11-12; 6. José Fuente (España), 11-16; 7. Felice Gimondi (Italia), 11-27; 9. López Carril (España), 11-33.

**CONTRA EL RELOJ**

1. Eddy Merckx (Bélgica), 11-11; 2. Thevenet (Francia), 11-32; 3. Fuente (España), 11-43; 4. Zoetemelk (Holanda), 11-44; 5. Lasa (España), 11-44-1; 8. Vicente López Carril (España), 11-53.

**CLASIFICACION GENERAL**

1. Eddy Merckx (Bélgica), 22-10; 2. Thevenet (Francia), 22-44; 3. Zoetemelk (Holanda), 22-48; 4. Miguel María Lasa (España), 22-49; 5. J. Manuel Fuente (España), 22-59; 7. Felice Gimondi (Italia), 23-18; 8. Vicente López Carril (España), 23-36.

¡LIQUIDACION CON REGALOS!



## GEOGRAFIA DEL MUNDO

VALE 500 PTAS.

¡SOLO POR 238 PTAS!!

(más veinte pesetas de gastos)

¡CON LOS NUEVOS PAISES!

¡512 PAGINAS!

¡24 LAMINAS! ¡MAPAS!

¡ARTISTICOS FOTOGRAMAS!

TOMO MONUMENTAL — ANCHURA DEL LOMO: 5 cms.

¡sted ha de saber ya cómo viven y lo que es el Irak, Ghana, Moldavia, Malawi, Ruanda, Burundi, Camerún, Nepal, Níger, Gambia, Uganda, Volta, Mauritania, Mali, Zambia, etc.

CON LA EXPLICACION DE TODOS LOS PAISES

ENCUADERNACION LUJOSA EN ORO FINO

ENVIOS REEMBOLSO

Para liquidar urgentemente, todos los pedidos irán acompañados con los siguientes REGALOS: un ATLAS UNIVERSAL (encuadernado) con cuadros astronómicos, mapas de continentes y de naciones. ¡Solo de España hay ocho mapas distintos! ¡A todo color! También recibirán de REGALO un volumen con dos de las más interesantes biografías de todos los tiempos: "NAPOLEON Y JOSEFINA", acabada de editar, escrita por la culta novelista María del Pilar Bueno. Asimismo, le obsequiaremos con el interesante volumen "HELIOS", ameno reportaje sobre el SOL, REY de los astros.

OTRO REGALO será: una biografía que trata sobre la vida del gran SENECA y la graciosa obra de Carlos Arniches "LA SEÑORITA DE TREVELEZ".

El último REGALO será "MARAVILLAS DEL MUNDO SUBMARINO". El inefable mundo del fondo del mar al alcance de su mano. Solo este último REGALO vale 150 pesetas. DB

NO ADMITIMOS GIROS ANTICIPADOS — NO ENVIAMOS AL EXTRANJERO.

Pedidos a: LIBROS ALVEO. Dpto. 2.º — Aragón, 387 — BARCELONA-13.

## APUROS PARA EL MIRANDES, QUE CONSIGUIO VENCER AL TORREJON POR UNO A CERO

Kaito, de fuerte tiro, logró los dos puntos para su equipo



Kaito, el capitán mirandés que sigue siendo el jugador más eficaz del equipo, fue el autor material del triunfo del equipo. — (Foto Izarra)

Miranda de Ebro (De nuestra corresponsalia).— Floja entrada en Anduva, a pesar de que la tarde fue espléndida e invitaba a pasar un par de horas gozando del aire y del sol. Pero se nota que los aficionados no están muy de acuerdo con el rendimiento del equipo y de ahí que se retraigan de acudir al Estadio Municipal.

Alineaciones:  
Torrejón: Martín; Navarro, Perdiguero, Arnedo; Soto, Salcedo; Emilio, Cacereno, Pacheco, Javier y Rulz. En la segunda parte, Gómez y Sánchez sustituyen de principio a Cacereno y Pacheco.

Mirandés: Cerrato; Egulaz, Aroyabe. Nano; Olleta, Kaito; Rubérez, Azcue, Chomín, Andueza y Urrea. A los diez minutos de la

segunda parte Albaina sustituye a Chomín y faltan diez para el final Azparren, a Olleta.

Arbitr el colegiado navarro señor Liras, que tuvo una buena actuación.

Casi media hora de juego del Mirandés, nos hizo concebir esperanzas de que el resultado sería amplio a favor de los de casa. Media hora en la que el equipo funcionó muy bien, pero con el acusado defecto de tirar poco a puerta la delantera y cuando lo hizo con poco acierto, como casi nada más comenzar el encuentro en que Urrea falló un gol que se cantaba. A los quince minutos en un brioso ataque del Mirandés, Kaito se hace con el balón y de tiro fuerte desde fuera del área envía el balón a las mallas, marcando el gol que había de ser el de la victoria.

Poco después Andueza realiza una extraordinaria jugada, con centro matemático a Urrea, que se hallaba desmarcado al lado izquierdo, pero una vez más, el extremo rojillo no acertó a marcar tirando algo desviado.

El último cuarto de hora de esta parte, es de dominio alterno y el Torrejón está a punto de marcar en un avance que coge sólo a Cerrato que sale de puerta cubriendo muy bien los ángulos de tiro y disputando la pelota con el delantero contrario hasta que consigue despejar de pie, salvando un gol seguro y ganándose una ovación.

En la segunda parte el Torrejón sale fuerte y Cerrato se tiene que emplear a fondo para despejar a córner un remate de ca-

beza de Emilio. Sería Kaito el que de nuevo está a punto de marcar, al tirar con fuerza y colocación.

El juego va transcurriendo cada vez más anodino y ambas delanteras se muestran totalmente ineficaces, sobre todo la local que desaprovecha varias ocasiones de marcar, entre ellas una de Albaina que sólo ante el portero tira a las manos de éste. Hubo ocasiones en que hasta cuatro delanteros mirandeses con el balón descontrolado, no pudieron burlar a un solo defensa. El público muestra su descontento, lo que supone que los nervios se acrecientan en las filas locales, lo que aprovecha el Torrejón para dominar y como va va siendo normal los últimos minutos son de verdadero apuro para la meta que defiende Cerrato, pero afortunadamente los peligros van pasando y se llega al final con la trabajosa victoria que si por méritos hubiera sido, no cabe duda que debió ser más amplia, pero también es cierto que sin tirar a puerta no se pueden marcar goles.

El Mirandés lanzó ocho saques de esquina por cinco el Torrejón.

Por el Mirandés destacaron la defensa Kaito y Andueza. Muy bien Cerrato en su debut, al que se le puede dar sobresaliente.

Por el Torrejón todos muy luchadores, con buena preparación y muy deportivos.

### EN LAS CASSETAS

La tensión del partido se nota en el recinto de las casetas. Los servicios, un domingo más, han dejado su huella en directivos, entrenador y jugadores. No hay ambiente de victoria, no, a pesar de haberse ganado. Y es que el equipo no está en buen momento y ello preocupa como es lógico.

Abordamos al entrenador del Torrejón, Sr. Ellices, muy amable por cierto:

—¿Qué le ha parecido el encuentro?

—Bien, muy disputado y de resultado incierto.

—¿Se ha jugado duro?

—No, eso no, ha sido muy correcto.

—¿Resultado?

—Normal, aunque creo que hemos merecido el empate.

—¿Arbitro?

—Bien, algunas cosillas, pero bien.

—¿Público?

—Correcto.

—¿El equipo contrario?

—Tiene fuerza, juega bastante bien, pero no tira a puerta.

—¿El mejor de los rivales?

—Me ha gustado mucho Rubérez en la primera parte.

Nemes Esparza tarda un poquito en presentarse y cuando lo hace nos dice:

—Se ha ganado que era lo que importaba.

—¿Satisfecho del juego del equipo?

—Rebito que lo importante es el triunfo en estos momentos. Se ha jugado bien en la primera parte pero siempre con muchos nervios.

—¿Por qué no se tira a gol?



Nano, tras de su lesión, ha vuelto a la defensa, siendo el domingo figura destacada del partido. — (Foto Izarra)

—Me canso de repetirlo, pero no hay forma de conseguirlo. No obstante debimos marcar algún gol más.

—¿Qué le pasa a Chomín?

—Que se ha lesionado y que ha salido a jugar sin entrenar debidamente.

—Ocurre algo en el equipo?

—Nada en absoluto, todo va normal, pero rindiendo menos de lo que sería de desear, pero el equipo irá a más, seguro.

—¿Cerrato y Azcue, qué tal?

—El primero muy bien y el segundo un poco lento aún, es su primer partido con nosotros y desconoce a los compañeros, más creo que resultará.

—¿Tenemos extremos?

—Voy probando a ver si se consigue algo.

—¿Y Espejo II?

—No sé nada en concreto, creo que se le va a fichar, pero aún no hay nada definitivo.

—Frente al Sestao ¿qué?

—Ganaremos, estoy seguro aunque el equipo no es el Mirandés de otros años. Hay que luchar más, darle todo como lo dan... los nombres que pronunció el entrenador rojillo, nos nos los silenciemos, pero creo que los aficionados va se figurarán cuáles fueron.

Pues nada, que el jueves se gane al Sestao, para seguir en la Copa y que el equipo vaya mejorando posiciones que es lo que deseamos todos, a ver si vuelve la sonrisa a ser la protagonista de los finales de partidos.

MONEO GOMEZ

## PARTIDOS PARA EL DOMINGO SEGUNDA DIVISION

Logroñés Santander  
Sabadell Córdoba.  
Murcia Cádiz  
Hércules Mestalla.  
Tenerife Valladolid  
Cultural Leonesa Sevilla.  
Tarragona Elche  
Pontevedra San Andrés.  
Rayo Vallecano Baracaldo.  
Mallorca Osasuna

## TERCERA DIVISION GRUPO SEGUNDO

Chantrea Getafe  
Osasuna Promesas Tudelano.  
Béjar Industrial Huesca.  
Atlético Madrileño Calvo Sotelo (A).  
MIRANDES Pegaso  
At. Castilla Deportivo Alavés.  
Arechavaleta Moscardó.  
Ejea Salamanca  
Torrejón Calvo Sotelo (P).  
San Sebastián Fibar

## PRIMERA REGIONAL PREFERENTE

G. ARANDINA Haza.  
At. Benavente Ledesma.  
Salmantino Monterrey.  
La Bañeza Miguel Iscar.  
At. Bembibre 'Upite' Leonés.  
Europa Delicias Hullera.  
Guardo Medina  
Fonterra Venta de Baños  
Zamora Damm At de Palencia.  
Cacabeles BRIVTESCA.

## OTROS RESULTADOS DE TERCERA DIVISION

GRUPO 1.º  
Caudal, 1; Estdesa, 0.  
Lemos, 4; Gran Peña, 0.  
Compostela, 2; Laredo, 1.  
Siero, 1; Torrelavega, 0.  
Llodio, 2; Bilbao At., 3.  
Palencia, 5; Sestao, 0.  
Avilés, 2; Basconia, 0.  
Guecho, 2; Zamora, 1.  
Orense, 1; Langreo, 1.  
Ferrol, 0; Ponferradina, 0.

GRUPO 2.º  
Villarreal, 2; Calella, 1.  
Vinaroz, 1; Júpiter, 1.  
Alcoyano, 1; Ibiza, 0.  
Olimpico, 1; Lérida, 3.  
Masnou, 2; Terrasa, 2.  
Ciudadela, 1; Menorca, 0.

GRUPO 3.º  
Gerona, 0; Europa, 0.  
At. Baleares, 2; Onteniente, 1.  
Poblense, 7; Acero, 1.  
Tortosa, 1; Levante, 3.

GRUPO 4.º  
Jerez, 0; O'Donnell, 1.  
Portuense, 2; San Fernando, 2.  
Sevilla At., 1; At. Malagueño, 0.  
Eldense, 0; Jaén, 0.  
Hellín, 1; Badajoz, 3.  
Cartagena, 3; Extremadura, 0.  
Ceuta, 1; Melilla, 1.  
Linares, 5; Algemés, 0.  
Almería, 2; Huelva, 0.  
Valdepeñas, 1; Linense, 2.

## BALONCESTO

### Floja actuación del At. Burgalés Perdió por 56-40 ante el At. Osasuna de Pamplona

Había interés por ver en acción al Atlético Burgalés, que esta vez recibía en el frontón cubierto de la Ciudad Deportiva General Yagüe a su homónimo el Atlético Osasuna de Pamplona, en partido correspondiente al campeonato de tercera división. Sin embargo, el equipo local no estuvo a la altura que esperaban de él sus seguidores y es sabido que si además de no jugar por lo menos todo lo bien que es de de-

sear se produce la derrota y a la inversa, la decepción es tanto mayor, aun en los casos en que todavía quede tiempo y partidos suficientes como para poner remedio y enmendar la plana.

El encuentro fue matinal y se desarrolló con fuerzas equilibradas a lo largo del primer período, a cuyo final se llegó con empate a 16 puntos, resultado harto pobre como para pensar en juego brillante y eficacia encestadora.

Las actuaciones de ambos contendientes fueron muy similares durante buena parte del segundo tiempo. Sin embargo en los minutos finales los navarros pisaron el acelerador y aunque los de casa aumentaron sus aciertos sobre el era, fueron los visitantes quienes lo hicieron en mayor cuantía, hasta dejar el marcador en 56-40 favorable a sus colores.

Nada que reprochar a la actuación de los árbitros locales, señores Rodiles y Jorge. Por el Atlético Burgalés jugaron los siguientes jugadores: Simón, Iturriaga, Marcos, Revilla, Del Hoyo, Isaac, Losantos y Gamarrá.

SE VENDE O APORTA PARA NEGOCIO, LOCAL COMERCIAL Y SOTANOS

de 1.300 mts. cuadrac. respectivamente, con buena situación en ARANDA DE DUERO. Diríjirse al Apartado núm. 61

ARANDA DE DUERO

## PROMOCION CULTURAL DE LA MUJER

¿Quiere usted saber más sobre Belleza, Hogar Puericultura...?

- Sólo le pedimos una hora semanal para estudiar y contestar nuestras lecciones.
- No ofrecemos comisiones ni colocación alguna.
- Nuestra actividad es formativa y gratuita.

Si tiene verdadero interés en aprender, escriba a PROMOCION CULTURAL DE LA MUJER. Apartado 19.244 - MADRID

## PARA SALA DE DESPIECE

DE MATADERO INDUSTRIAL RESIDENTE EN VITORIA

## SE PRECISAN OFICIALES

Razón: PUBLICIDAD GAINFOR, San Prudencio, 14 Apartado 466. VITORIA. (C. N. S. 634)

# Pasando el rato

## Y VA DE CUENTO...

### INVITACION

Aquel matrimonio invitó a comer a otro matrimonio, sin tener en cuenta que hoy la comida cuesta un ojo de la cara. El resultado se tradujo en que el ágape adoleció de acusada parquedad, cuya manifestación ni siquiera pudo impedir las dotes guisanderas de la anfitriona.

Así, nada más despachar el último bocado, la mujer de la pareja invitada se levantó de su asiento y dirigiéndose a la otra señora manifestó:

—Nos apena tener que irnos casi acabando de comer, pero es que Gildo se ha quedado con hambre.

### LIBROS

La mujer encargada de la limpieza hogareña, más vulgarmente conocida como interina, se dedicaba un día al desempeño de su función en la biblioteca de la casa donde estaba empleada y le preguntó al dueño de todo aquello, si los volúmenes que estaban en una balda encuadernados de idéntica forma eran del mismo autor.

—Desde luego que sí —le respondió el señor— son las obras de un autor famoso contenidas en sesenta tomos.

—¿Sesenta libros? —exclamó la interina—. ¿Pero es que ese hombre no tenía otra cosa que hacer?

### RECIPROCIDAD

En la vía pública, con las sombras de la noche, un sujeto, dueño de una respetable «cogorza», es detenido por un guardia que le «invita» a ir a la comisaría.

—Esto es un atropello —dice el «tropa» como puede—. Cuando vengan los míos será usted el borracho y yo el guardia. ¡Entonces nos veremos las caras!

### AFORISMO

En un juicio de faltas en el Juzgado Municipal:

El juez. — Es usted doblemente culpable, puesto que siendo un hombre de gran estatura ha atropellado a un hombre raquítico.

El acusado. — ¡Y eso qué importa! ¡Todos somos iguales ante la ley!

### PORVENIR

El joven enamorado permanece soñador y silencioso cerca de su novia:

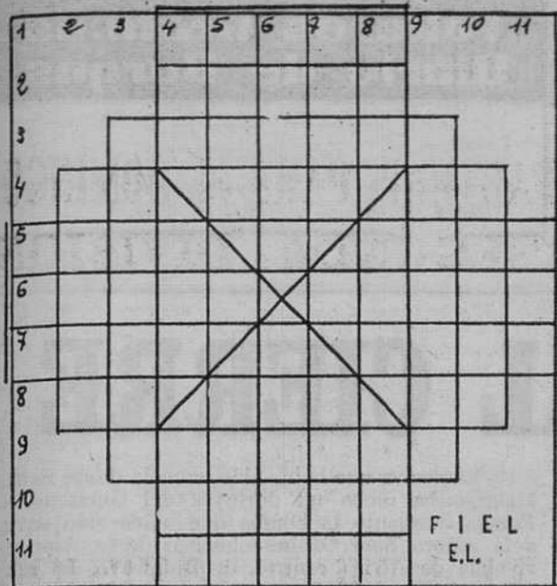
—¿En qué piensas —le pregunta la muchacha.

—En nosotros dos —contesta el doncel enamorado—. Más tarde, cuando estemos casados, pienso en que me resultará altamente gracioso no tener a nadie a quien ofrecer bombones y flores.

### SILENCIO

La operación silencio ofrece estas cinco ventajas:

1. — No le fatiga al ingenio.
  2. — No se mete la pata.
  3. — No se dicen tonterías.
  4. — No se oye tonterías.
  5. — Se puede pensar en otra cosa.
- Lo acabamos de leer



**HORIZONTALES:** 1. — Cavidad entre las costillas falsas y las caderas. 2. — Camas infantiles. 3. — Reses de caza mayor. 4. — Afirmación. Ave de rapiña nocturna. Símbolo de Brahma. 5. — Borrachera. De cada año. 6. — Provincia española. Curva cerrada y plana, simétrica respecto a dos ejes. 7. — Extraño. Lugares donde se trilla la mies. 8. — Letra griega. Aire popular canario. Río ruso. 9. — Cáncer de los pechos. 10. — Banquetes campestres. 11. — Atrevida.

**VERTICALES:** 1. — Gran extensión de agua salada. 2. — Terreno para edificar. 3. — Localidad de Castellón. 4. — Levante. Terminación de número fraccionario. Condimento. 5. — Diosa de la mitología griega. Arco que ostenta los siete colores del prisma. 6. — Renta anual de un empleo. Utilizara. 7. — Pieza cúbica para juegos de azar. Amarrad. 8. — Tuesto. Animal vertebrado con alas. Asidero. 9. — Hicieron ruido. 10. — Relativo a la mejilla. 11. — Artículo.

### Solución al anterior:

**HORIZONTALES:** 1. — Orto. Faro. 2. — Alfe. Mira. 3. — Pesar. Pocos. 4. — Irá. Asa. Ose. 5. — Someros. 6. — La. Ad. 7. — Vedaran. 8. — Ilo. Abo. Usa. 9. — Calan. Nalón. 10. — Ajad. Boba. 11. — Aral. Pasa.

**VERTICALES:** 1. — Apío. Pica. 2. — Oler. Laja. 3. — Risas. Volar. 4. — Tea. Olé. Ada. 5. — Ramadán. 6. — Se. Ab. 7. — Pararon. 8. — Amo. Oda. Aba. 9. — Ricos. Nulos. 10. — Oros. Soba. 11. — Aseo. Lana.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Si te diferencias les separan. Si es usted buen observador debe descubrirlas antes de cinco minutos.

### Solución al anterior:

1. — Ladrillo. 2. — Ladrillo. 3. — Ladrillo. 4. — Botón.
5. — Faro. 6. — Rueda. 7. — Ventana.

## ¿QUE PASA CON LA TRADICION INGLESA?

### Autobuses púrpura y taxis de lunares en las calles de Londres

Londres (Crónica UPI). Servicios Especiales EFE, por Gregory JENSEN, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). — Hoy he visto un taxi color naranja y detrás un autobús pintado de púrpura. ¿Qué significa esto? Pues, sencillamente, que se ha perdido otra de las tradicionales castumbres inglesas. Hubo una época en que había tres cosas inevitables en Londres: la muerte, pagar impuestos y el color de los transportes públicos. Todavía quedan la muerte y los impuestos.

### SOMBRO DE COPA

Los taxis de Londres ya no son negros. Siguen siendo del mismo modelo y se puede entrar en ellos con sombrero de copa —el que lo tenga— pero el color es muy variado. Los hay verdes, naranja, amarillos, malva y hasta de lunares como pequeñas margaritas salpicadas sobre una superficie oscura. Y los autobuses no se han quedado atrás. Los típicos vehículos de dos pisos tenían el mismo color, rojo, desde 1855. "Después del Palacio de Buckingham, la Torre de Londres y el Big Ben, el autobús rojo era la característica que daba al viajero la seguridad de estar en Londres", ha dicho un funcionario de transportes.

Ahora hay autobuses amarillos, blancos, púrpura. Los hay incluso adornados con caballos de carreras. La culpa es del dinero. La empresa de transportes de Londres "vende" los costados de los autobuses con fines publicitarios. Por la considerable cantidad de doce millones de pesetas, la empresa anunciadora adquiere el derecho de pintar el autobús como quiera y tenerlo así durante un

año. Cuando termina el plazo tiene que pintarlo nuevamente de rojo.

La idea surgió de un fabricante hace cuatro años. Las tradiciones de Londres no se tiran por la ventana así como así y se pensó mucho sobre si interesaría o no. "Creo que todos los que trabajamos en los transportes quedamos sorprendidos cuando se aceptó la propuesta", ha dicho un funcionario. Para pintar el primer autobús se organizó un concurso entre todas las escuelas de arte de Londres. El ganador hizo un diseño de guardias vestidos de rojo que pasaban delante del Big Ben y la catedral de San Pablo. Desde entonces, ningún diseño ha alcanzado la calidad artística del primero.

### LA COMPETENCIA

### CIA

Los taxistas empezaron entonces a pintar sus vehículos de colores brillantes para no pasar inadvertidos y hacer la competencia a los autobuses. El negro de los taxis era tan tradicional como el rojo de los autobuses. En realidad ya eran negros los carruajes de caballos que los precedieron. Ahora los taxis se pintan de cualquier color, a elección del propietario.

El rojo de los autobuses se mantenía desde la época en que los ómnibus de alquiler eran tirados por caballos. Por ejemplo, la gran Compañía de Omnibus Occidental vestía a los conductores y pintaba los vehículos en marrón y beige. La Compañía de Transportes de Londres, fundada en 1855, eligió el rojo. Cuando el Estado se hizo cargo de los transportes en 1933, conservó el color. Desde entonces, el rojo de los autobuses era tan inevitable como los impuestos y la muerte. Ahora las cosas han cambiado.

### JEROGLIFICO



¿Conoces a Ramón?

Solución al jerooglífico:

Los entrena Dámaso.

### Lea

### SOCIEDADISMO

Agotados los primeros números de esta revista burgalesa con proyección internacional.

DON CELES

Por OLMO



DECOYPA DECORACION Y PAVIMENTOS General Dávila, 21-Tel. 222587 BURGOS



FUNDADO EN 1891

Talleres Gráficos  
Diario de Burgos

TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD  
FOTOGRAFADOS

San Pedro Curdeña, 34 Papelería Tegra: Vitoria, 13  
Teléfono 20 73 58 Teléfono 20 28 52

## Carta de MADRID

Por TACHIN

### PASO EL «DILUVIO»

Original espectáculo de rejoneo en Toledo

MADRID.- Don José Zorrilla, además de los magníficos ripios sobre las gamberradas de Don Juan y de Don Luis, escribí esto:

«Llovió un día, llovió dos, llovió toda la semana, mas, al fin, una mañana, salir al Sol mandó Dios.

La mañana ha sido la de ayer, domingo, en la que, en cumplimiento de la divina orden y confirmando los vaticinios de los hombres del tiempo, Febo lució espléndidamente durante todo el día secando los múltiples pozos de las sufridas calles madrileñas y decretando las justas vacaciones de los paraguas, rendidos después de la hidráulica semana pasada, pasada por agua.

—Los jóvenes catalanes inauguraron la temporada sardanista en el Retiro y otras vez las parejas unieron sus manos y formaron sus corros nostálgicos, en tanto bailoteaban sus pies, casi inmóviles: los cuerpos.

—El distinguido barrio de Salamanca se sintió pueblerino y como el distrito municipal está en fiestas —las del Pilar— la comisión de festejos los organizó a lo clásico, despertando a muchos vecinos con un alegre pasacalle. Colgaduras, concursos infantiles y otras diversiones. Pueblo en el pueblo grandote que es Madrid.

—Gran lleno en el Hipódromo, debido en gran parte a la deliciosa temperatura y al buen programa Premio Villamejor, dotado con medio millón de pesetas, carrera que ganó "Narray" montada por Carudel, que comenzó la última, cumpliéndose una vez más, en femenino, lo de los últimos y los primeros.

—En la plaza Monumental, entre "El Teruel" y Julio Granada —que nada de particular hicieron— hizo el paseíllo por primera vez un rubiales llamado Luis Algara, que reivindica para los ruedos el apodo de "El Estudiante". Si siempre torea como ayer, no estudiará en su vida. Es de Cuenca, y demostró que, ser de Triana ni de Ronda, se puede torear bien y con gracia y hasta incitar al exigente respetable de Madrid a llamarle nada menos que jacarandoso. Entusiasmó a la gente, pero su desacierto con el estoque fue causa de que no cortara la oreja del manso novillo de su estreno, si bien las ovaciones le obligaron, no obstante, a dar dos vueltas al ruedo. En el otro novillo, tras de una excelente faena, mató muy bien, por lo que le fue concedida una oreja. Fue paseado en hombros por fortachones miembros de la colonia conuense. En la plaza de Vista Alegre, un torero de nacionalidad norteamericana, llamado Robert Ryan, californiano, que había sido ovacionado justamente en su primer novillo, sufrió una cornada que en la enfermería fue calificada de muy grave. Era, también, su presentación en Madrid.

—En fútbol, descanso.

#### ROBAZO

Ha sido detenido por la Brigada criminal Andrés Mayoral Porras (es el segundo apellido, ¿eh?), el cual robó el pasado mes de Septiembre un camión de gran tonelaje, valorado en 450.000 pesetas. Para llevarse utilizó una grúa de su propiedad, con la cual trasladó el camión a su taller, y allí procedió a su desguace.

#### RETOROTES

Aquí al lado, en la localidad toledana de Añoover de Tajo, hay dos plazas de toros. Y el próximo domingo los rejoneadores Angel y Rafael Peralta van a actuar en las dos. Cuatro toros, dos en una plaza y dos en otra. Tras el fallecimiento de las dos primeras reses habrá un intermedio de media hora para que los espectadores se vayan de una a otra plaza, trayecto que los señores Peralta recorrerán a caballo por las calles del pueblo, con caracoleo y otras monadas ecuestres.

#### NOTICIAS BREVES

Récord en las quinielas llamadas deportivas: 303 millones de pesetas. Buen capicúa, diantre

—España consume 600.000 toneladas anuales de materiales plásticos. Pues como cuaje esto de los corazoncitos...

—Según la Unesco, unas 200.000 personas mueren cada año en el mar.

—Ha llegado a Madrid el ministro de Asuntos Exteriores, señor López Bravo, que volverá a marcharse en seguida, claro.

—Muy buen tiempo.

## NOTICIAS AL CIERRE

### • DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, martes, entre otras, las siguientes disposiciones. — Educación y Ciencia: Orden por la que se establece el ingreso de los maestros en cualquier Facultad Universitaria. — Trabajo: Resolución por la que se aprueba el convenio colectivo sindical interprovincial para las empresas minoristas de droguerías, herboristería, ortopedia y perfumería. — Industria: Orden por la que se aprueban los estatutos generales de los Colegios oficiales de ingenieros industriales.

### • VAN RECOGIDOS 208 CADAVERES

Saltillo (Méjico). — Doscientos ocho cadáveres van recogidos hasta ahora de entre los escombros y chatarra a que quedó reducidos el tren especial de peregrinos al descarrilar cerca de Saltillo. El número total de heridos es de 1.098 de los que 187 continúan hospitalizados.

### • LA BATALLA CONTRA LOS «TUPAMAROS»

Montevideo (Efe). — Otros dieciocho militantes del clandestino «Movimiento de Liberación nacional», «tupamaros», han sido procesados por la justicia, militar uruguayo, según informó ayer la Oficina de Prensa de las «Fuerzas conjuntas». Otros diez activistas han sido capturados, según se informó también oficialmente. Entre los detenidos, que colaboraban con los tupamaros en la «legalidad», se encuentra un abogado, un profesor de la Facultad de Ingeniería, y varios estudiantes y empleados de la actividad pública y privada.

### • TRAS LA «TRAGEDIA DE MUNICH»

Jerusalén (Efe - UPI). — La primer ministro Golda Meir se ha reunido hoy a puerta cerrada con una comisión del Parlamento israelí y ha presentado sus conclusiones a la investigación del Gobierno sobre el asesinato de israelíes en la ciudad olímpica de Munich, ha informado el Gobierno. Fuentes políticas dijeron ayer que el informe critica las medidas de seguridad adoptadas por Israel y Alemania en la Olimpiada, donde guerrilleros árabes dieron muerte a once israelíes el pasado día 5 de Septiembre.

### • PLAN DE PAZ ENTRE LOS DOS YEMEN

Beirut (Efe - UPI). — Una misión de paz, integrada por cinco miembros de países de la Liga Árabe, ha presentado un plan de paz para poner fin a la lucha entre Yemen del Norte y Yemen del Sur, informa la Agencia «Oriente Medio». Los comisionados, que representan a Egipto, Libia, Siria, Argelia y Kuwait, llegaron ayer a Sanaa, capital del Yemen del Norte, tras haber conversado durante el fin de semana en Aden con los dirigentes suryemenitas. Esta tarde se dirigirán a Taiz para presentarle al presidente del Yemen del Norte, Abdel Rahman Iryani, el plan de que son portadores, cuyo contenido se desconoce de momento.

### • MAS CARTAS EXPLOSIVAS

Salisbury (Efe - Reuter). — Un miembro de la comunidad judía de Rhodesia ha recibido hoy una

carta explosiva que había sido enviada desde Penang, Malasia, ha dicho un portavoz del Gobierno. La Policía desmontó la bomba que había sido enviada a la señora Soni Orbin, miembro de la Asociación sionista de Africa central, de Bulawayo. La señora Orbin sintió sospechas al recibir el voluminoso sobre y lo entregó en una Comisaría de Policía. Dos cartas bomba, franqueadas en Malasia, han sido enviadas también a Australia y otras dos a organizaciones judías en Dusseldorf Alemania Federal y a Roma. Todas ellas fueron desmontadas.

## Diario de Burgos

BOLETIN DE SUSCRIPCION

Don .....  
Población .....  
Calle ..... N.º .....  
Piso ..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS  
a partir del día (1) ..... del mes de .....  
de 1972, por un periodo de .....  
(mes, trimestre, semestre o año).

(1) Las suscripciones comienzan el 1.º y 15 de cada mes.

PRECIOS DE SUSCRIPCION: Mensual, 134 ptas. Trimestral, 402 ptas. Semestral, 804 ptas. Anual, 1.608 ptas.

NOTA: Las suscripciones de fuera de la capital se iniciarán por un periodo de tres meses como mínimo.

## COSAS VEREDAS

«PROHIBIDO RESPIRAR» EN PAVIA  
Pavía (Ete). — Con el objeto de llamar la atención de las autoridades municipales sobre el deterioramiento de las condiciones ambientales, el «grupo ecológico» de Pavía ha fijado en las paredes de la ciudad centenares de carteles en los que se advierte que «está prohibido respirar».  
Los carteles dicen textualmente: «Considerando que la contaminación del aire puede constituir peligro para la salud humana, vistos los exámenes de laboratorio... y escuchado el parecer ciudadano, se comunica que está prohibido respirar en todo el territorio municipal de Pavía (sólo se permite respirar en los espacios que se advierte que «está prohibido respirar» ante la autoridad competente».

Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS

## EL PREMIER AUSTRALIANO (64 AÑOS) TIENE OTRO HIJO



Mrs. Sonia McMahon, esposa del primer ministro de Australia, Mr. William McMahon, de 64 años, sostiene en sus brazos a la pequeña Deborah, poco después de su nacimiento en un hospital de Sídney. Junto a ella, su esposo y sus hijos Julián, de cuatro años y Melinda, de cinco. —(Foto FIEL)